

**PAGES
MANQUANTES**

L'EMPOIS
DE
BUANDERIE

EDWARDSBURG

Canada Laundry Starch

L'Empois Préféré des Ménagères Canadiennes
pour L'APPRÊT du Linge.

donne au linge un lustre et un brillant remarquables.

En le vendant, vous vous ferez des
clientes de toutes les femmes à qui
vous l'aurez recommandé.

EDWARDSBURG STARCH CO.

164 RUE ST-JACQUES, MONTREAL.

L'Intelligence Anglaise

VS

Les Chinois et les Japonais

Il est admis que les Chinois et les Japonais ont cultivé du Thé avant qu'il n'ait été cultivé dans les Indes et à Ceylan, mais il n'est pas et il ne saurait être admis que les Orientaux puissent cultiver un meilleur Thé que l'Anglais qui a toujours la science à portée de la main et la propreté dans ses habitudes.

Vendez les Thés de **CEYLAN**. Si les gens réclament du Thé Noir, ou s'ils veulent avoir du Thé Vert, les Thés de Ceylan répondent à ce besoin. L'arôme et la qualité en sont meilleurs, et les profits s'en vont aux Anglais et à l'Empire.

Juste un mot au sujet des

Produits de la Marque "Bee"

Nos voyageurs sont sur la route avec des offres qui devraient leur mériter votre attention.

Les produits de la marque "BEE", (Empois, Poudre à pâte, Borax, Café, etc.) sont **superbes** d'apparence, de **Haut Grade** comme qualité, et **Raisonnables** comme prix; toutes bonnes raisons pour lesquelles tout épicier entreprenant devrait les vendre. Commandez par l'intermédiaire de votre fournisseur de gros ou directement de

Lisez ceci:—Découpez-le, et si vous n'avez pas reçu jusqu'à présent une de nos jolies cartes-suspension, envoyez-nous une carte postale et nous vous en expédierons une GRATIS.

SNOWDON, FORBES & Co., Montreal,

La **Compagnie de Laiterie Saint-Laurent**, est à même de fournir à ses clients des **Barattes** de tous les modèles à leur choix. Mais l'expérience de longues années lui permet de recommander tout spécialement

— LA —

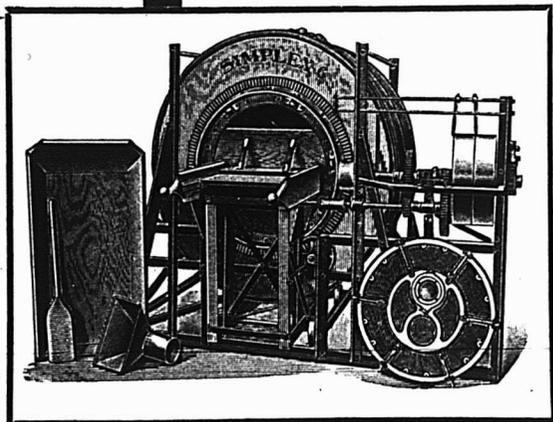
Baratte "Simplex"

A COMBINAISON

Qui Baratte et Malaxe le Beurre

Sans que le fabricant ait besoin d'y toucher. Cette baratte est la simplicité même; elle offre toutes les facilités. On en a de différentes capacités, à différents prix.

Pour toutes informations, prix et conditions, adressez-vous par correspondance, ou, en personne à



La Compagnie de Laiterie St-Laurent,

10 PLACE D'YOUVILLE, - MONTREAL.

LES
BRANDIES PH. RICHARD

ONT SUBI VICTORIEUSEMENT L'ÉPREUVE
 DU TEMPS ET DE LA CONCURRENCE.
 CE SONT LES PRODUITS DE LA DISTIL-
 LATION DU VIN DES CHARENTES—LE VIN
 QUI DONNE LE

COGNAC AUTHENTIQUE

LES VRAIS AMATEURS, LES BONS CON-
 NAISSSEURS EN MATIÈRE DE COGNAC
 DONNENT LA PRÉFÉRENCE AUX

Brandies Ph. Richard

QUI RÉALISENT AU POINT DE VUE DE LA
 QUALITÉ, LES EXIGENCES DES ACHE-
 TEURS LES PLUS DIFFICILES.

Consultez la liste
 des Prix Courants.



Nous avons l'agence de
 ces Cognacs au Canada.

LAPORTE, MARTIN & CIE, ^{Limitée}

EPICERIES, VINS ET LIQUEURS EN GROS

MONTREAL

LE PRIX COURANT

(THE PRICE CURRENT)
REVUE HEBDOMADAIRE

Commerce, Finance, Industrie, Assurance, Propriété Immobilière, Etc.

EDITEURS :

LA COMPAGNIE DE PUBLICATIONS COMMERCIALES

(The Trades Publishing Co.)

25, Rue Saint-Gabriel, - MONTREAL

TELEPHONE BELL MAIN 2547

ABONNEMENT	MONTREAL ET BANLIEUE - \$2.00	PAR AN.
	CANADA ET ETATS-UNIS - 1.50	
	UNION POSTALE - - - - -	Frs 15.00

Il n'est pas accepté d'abonnement pour moins qu'une année complète.

L'abonnement est considéré comme renouvelé si le souscripteur ne nous donne pas avis contraire au moins quinze jours avant l'expiration, et cet avis ne peut être donné que par écrit directement à nos bureaux, nos agents n'étant pas autorisés à recevoir de tels avis.

Une année commencée est due en entier, et il ne sera pas donné suite à un ordre de discontinuer tant que les arriérés ne sont pas payés.

Nous n'accepterons de chèques en paiement d'abonnement, qu'en autant que le montant est fait payable au pair à Montréal.

Tous chèques, mandats, bons de poste, doivent être faits payables à l'ordre de : "LE PRIX COURANT."

Nous nous ferons un plaisir de répondre à toutes demandes de renseignements. Adressez toutes communications simplement comme suit :

LE PRIX COURANT, Montréal.

LA MELASSE DE LA BARBADE

Les nouvelles les plus récentes reçues de la Barbade par le Câble cotent ainsi le marché :

"Marché actif et prix très fermes.

"Stocks limités et bien contrôlés.

"La plus basse cotation du moment est de 8c. "

La cotation de 8c. s'entend 8c. premier coût. Avec les risques ordinaires et en prenant en ligne de compte l'enlèvement des droits sur la mélasse on arrive à un prix de 22 à 22 1/2c. la marchandise rendue à Montréal.

Le plus bas prix qu'ait touché cette année la mélasse à La Barbade est de 8c. et comme il reste peu de stock et que le stock est bien contrôlé, il est probable que le marché fermera cette année à ce même prix de 8c.

La tendance sur place est plutôt à la hausse qu'à la baisse; le prix général actuellement est de 24c. le gallon.

LES MODIFICATIONS AU TARIF

Les Liqueurs

Comme nous l'avons dit dans notre précédent numéro les modifications apportées au tarif relatives au mesurage des liqueurs alcooliques en bouteilles et en flasks ont été diversement interprétées. Le commerce avait besoin d'explications sur l'application des nouvelles dispositions pour fixer les nouveaux prix qui devaient nécessairement résulter de l'augmentation des droits qu'imposait fortement le nouveau mode de mesurage.

Plusieurs négociants se sont rendus à Ottawa auprès du ministre des douanes et lui ont fait remarquer dans quelle perplexité se trouvait le commerce. Ils lui ont également fait observer une anomalie créée par le changement de mesurage qui ferait payer un supplément de droits plus élevé sur des caisses de moindre contenance. Ainsi, le gin en caisses vertes ou rouges ne paierait qu'un supplément d'environ 25c. alors

que les caisses violettes de moindre contenance auraient à acquitter un supplément d'environ \$1.00.

Le Ministre des Douanes a reconnu le bien-fondé des observations des commerçants et leur a promis d'étudier la question. En attendant, les commerçants peuvent retirer les liqueurs des entrepôts de douane aux anciens droits sujets à modifications", c'est-à-dire que les sommersants pourront être appelés à payer le supplément de droits que comportent les modifications au tarif quand la question du mesurage aura été définitivement réglée.

Un autre mode de mesurage a été proposé au ministre par les commerçants avec lesquels il a eu une entrevue; ils ont demandé que l'échelle au lieu d'être graduée par quantité de 1 gallon, le soit par quantité de 1-2 gallon, ce qui ferait cesser en grande partie l'anomalie dont nous parlons plus haut.

Le ministre des douanes a donné à entendre aux commerçants que les modifications au tarif pourraient n'être pas appliquées aux liqueurs spiritueuses en entrepôts lors de la présentation du budget par le Ministre des Finances; dans ce cas, les importations ultérieures seraient seules appelées à payer le supplément de droits qui découlerait d'un nouveau mode de mesurage. Mais le Ministre des Douanes n'a pris aucun engagement en ce sens, il s'est borné à dire que, peut-être, on en arriverait à cette décision, après examen de la question.

ASSOCIATION DE PREVOYANCE ET DE SECOURS MUTUELS DES BOUCHERS DE MONTREAL

L'assemblée régulière de cette Association a eu lieu au Monument National le 14 juin sous la présidence de M. Jean Lamoureux.

Parmi les nombreux assistants, nous avons remarqué MM. O. Patenaude, 1er vice-président; H. Dubuc, 2ème vice-président; J. A. Beaudry, secrétaire; H. Lambert, secrétaire correspondant; L. R.

Trudeau, Alfred Leduc, Arthur Paré, A. Gohier, N. Pageau, A. Jarry, Jos. Chevalier, M. Girouard J. Rochon, H. Beauséjour, N. Ethier, T. Beaudoin, D. Moquin, T. Beaucaire, H. Charette, J. Montpetit, H. Leroux, A. Desjardins, A. Provost, E. Leduc, sr., Wilfrid Labelle, F. Bayard, Oct. Hogue P. Monette, C. Desjardins, Alfred Blanchard, O. Plouffe, etc.

Après avoir expédié les affaires de routine, la participation officielle de l'Association à la procession de la St-Jean-Baptiste est discutée et une délégation est nommée pour prendre part au cortège.

La question du pique-nique annuel et autres questions s'y rattachant telles que la distribution des récompenses pour les courses qui auront lieu pendant cette journée et l'impression du programme sont décidées.

Il a ensuite été question de la nécessité d'agrandir les abattoirs et des plaintes formulées par les marchands de peaux vertes au sujet du mauvais état des peaux de moutons.

Ces questions sont référées au Comité de Régie qui devra s'en occuper activement.

M. Jos. Chevalier a été admis membre actif de l'Association.

Sur la proposition de M. Alfred Leduc, secondé par M. Arthur Paré, il est décidé de voter des remerciements au "Prix Courant" pour l'intérêt qu'il prend dans les affaires de l'Association.

L'assemblée s'ajourne.

PEAUX DE CHEVRE

La Chambre de Commerce Française de Montréal nous communique les renseignements suivants qu'elle a reçus relativement aux peaux de chèvre. Ces renseignements sont datés d'Alger, le 26 mai :

"Maintenant que l'Algérie joue un rôle dans les relations extérieures du Canada, elle y trouve un débouché sérieux pour ses peaux de chèvre qui sont fort appréciées à cause de la finesse de leur grain. "Après un hiver pluvieux et rigou-

reux qui a beaucoup éprouvé nos troupeaux, (dans certaines localités, la mortalité a dépassé 50 %) nous jouissons depuis quatre semaines environ d'un temps magnifique. Malgré les pertes résultant de conditions atmosphériques aussi défavorables, les prix sont restés à peu près stationnaires, et pourtant les demandes du dehors ont été très suivies.

"Depuis quelques jours seulement, nous assistons à un relèvement des cours de 1 à 2 francs par douzaine, selon la qualité de la marchandise. Cette hausse qui prendra des proportions plus considérables au fur et à mesure que nous avancerons dans la chaude saison, coïncide avec l'apparition sur le marché des premières peaux d'été, c. a. d. à poils courts.

"Des ordres d'achat arrivent journellement ici des Etats-Unis et du Canada. Les Etats-Unis recherchent particulièrement les peaux de taille moyenne, tandis que au contraire, les peaux lourdes semblent être préférées par les acheteurs Canadiens.

"En ce qui concerne ces dernières peaux, les maisons d'ici demandent un certain délai pour l'exécution des ordres qu'elles reçoivent.

"Somme toute, le moment est favorable aux achats, car malgré une légère hausse, les prix sont encore très avantageux."

LES ABATTOIRS DE L'EST

Les abattoirs de l'Est ont été bâtis il y a une vingtaine d'années et ne répondent plus aujourd'hui aux besoins de la Cité de Montréal qui, depuis l'époque de leur construction, a eu une augmentation considérable de population.

Si, lors de leur création, les Abattoirs de l'Est étaient amplement suffisants pour les approvisionnements en viandes de boucherie de la Cité, ils ne le sont plus du tout aujourd'hui, depuis surtout qu'une des bâtisses a été détruite par un incendie.

L'Association des Bouchers se plaint du manque d'emplacement couvert et de glacières pour la conservation des viandes. D'après elle, il faudrait doubler au moins la capacité des bâtisses pour que le travail pût s'y faire convenablement et sans gêne d'aucune sorte.

Cette Association a fait des démarches auprès de la Montreal Union Abattoir Co. et il serait urgent, nous dit-on, que cette Compagnie prenne une résolution dans le sens indiqué par les membres de l'Association des Bouchers.

Nous croyons savoir que le gérant des Abattoirs, M. Jos. Villeneuve, qui est un expert en la matière, reconnaît l'utilité d'augmenter sensiblement la capacité des abattoirs.

Il partagerait donc l'avis de l'Association des Bouchers et son opinion devrait avoir quelque influence auprès de la Montreal Union Abattoir Co; aussi, croyons-nous que la Montreal Union Abattoir Co. se rendra volontiers à la demande de l'Association.

LA BANQUE D'HOCHELAGA

Nous publions d'autre part le compte-rendu de la trentième assemblée générale annuelle des actionnaires de la Banque d'Hochelaga.

Dans notre précédent numéro, nous avons fait ressortir les profits acquis pendant l'exercice 1903-1904 et la manière dont ils ont été repartis, nous n'y reviendrons donc plus.

Nous nous arrêterons un instant au compte du Fonds de Réserve, qui, comme on le verra, est aujourd'hui porté à \$1,200,000 ayant gagné cette année un montant de \$150,000 reporté du compte de Profits et Pertes de l'exercice dernier.

Le Fonds de Réserve représente aujourd'hui 60 pour cent du capital versé. Comme le fait remarquer le président dans son adresse aux actionnaires, la réserve n'a guère commencé à s'accumuler que depuis une vingtaine d'années. Il faut aussi faire observer que le capital de la Banque a été élevé de \$1,500,000 à \$2,000,000 depuis moins de trois ans, et que, par conséquent, la réserve actuelle rapprochée du capital indique une proportion plus grande de la réserve au capital qu'il ne semblerait d'abord; nous voulons dire par là que, si la Banque d'Hochelaga avait eu à sa disposition depuis longtemps un capital versé de \$2,000,000, nous verrions certainement un fonds de réserve au montant plus élevé encore. En 1901, le capital n'était que de \$1,500,000 et la réserve de \$750,000, soit 50 pour cent du capital. Depuis, on voit augmentation du capital et en même temps augmentation de la proportion de la réserve au capital. C'est dire que, par la suite, avec un capital et un Fonds de Réserve plus grand, on peut s'attendre, pour peu que continue la prospérité du pays à voir s'ajouter chaque année un montant rond à la réserve.

Dans le Bilan de la Banque, il est un chiffre qui attire tout particulièrement l'attention, c'est celui des dépôts portant intérêt. Par lui, on peut juger de la confiance du public envers une institution financière et on connaît la prudence parfois même excessive, pour ne pas dire la méfiance, de la petite épargne. Quand une institution financière accumule un fort montant des épargnes du peuple et que ces épargnes déposées chez elle vont, toujours en augmentant, on peut en inférer que cette institution jouit d'un grand crédit auprès du peuple et que, ce crédit est bien mérité. Cette observation faite, il ne nous reste plus qu'à dire que la Banque d'Hochelaga a vu dans le courant de l'année ses dépôts du public portant intérêt augmenter de \$837,000 et plus.

Il y a un autre point important à considérer également dans un bilan de Banque, c'est celui des prêts et avances au commerce, autrement dit des escomptes.

Quand le portefeuille commercial d'une Banque augmente, c'est que les commerçants trouvent avantageux de s'adresser à cette Banque pour y trouver crédit et y escompter leur papier. On peut dire, en général, il est vrai, que toutes les Banques, pendant l'année écoulée, grâce à une impulsion plus grande des affaires, ont eu une augmentation de leur portefeuille. Loïn de faire exception à cette règle, la Banque d'Hochelaga a une augmentation de \$1,200,000 de billets escomptés courants. On voit ainsi que sa clientèle commerciale a, comme sa clientèle de déposants, grande confiance dans l'institution à laquelle elle s'adresse pour négocier son papier.

La Banque d'Hochelaga, qui a surmonté tous les obstacles dont parle son président dans le rapport d'autre part, est véritablement une Banque à laquelle personne ne peut hésiter de porter ses économies ou de se faire ouvrir un crédit.

La prudence avec laquelle ses directeurs gèrent les fonds qui leur sont confiés est visible dans le Bilan de la Banque.

Les ressources immédiatement réalisables s'élèvent au fort montant de \$4,179,000 dont près de \$1,000,000 en espèces et billets du Gouvernement, de sorte que la banque peut faire face à toutes les éventualités qui pourraient se présenter. Il est vrai que l'éducation du public s'est formée dans ces dernières années et qu'elle se fera chaque jour davantage et que les courses sur les Banques deviendront de moins en moins fréquentes; mais, comme le faisait remarquer le président à l'assemblée, on n'est jamais trop prudent sous ce rapport, car les courses arrivent inopinément et quelque fois même sans aucun motif réel.

Il vaut mieux, en tous cas, pécher par trop que par trop peu de prudence.

Rappelons que malgré cette prudence la Banque d'Hochelaga n'en a pas moins fait produire 14 3/4 pour cent net à son capital, ce qui indique un emploi fructueux, avantageux en même temps que prudent des fonds disponibles.

Il faut bien noter, en effet, que toutes les pertes probables ou possibles ont été éliminées de l'actif et que les \$14,375,184.75 qui les composent sont un actif réel, tangible, y compris les \$17,305 portés comme créances en souffrance. Tout ce qui laissait le moindre doute a été passé au débit du compte de profits et pertes.

Avec une situation aussi claire, avec la confiance qu'elle s'est acquise à bon droit dans le public, la Banque d'Hochelaga dans l'avenir comme dans le passé marchera de progrès en progrès. C'est ce que nous pouvons sûrement attendre du dévouement éclairé de son Président et de ses Directeurs, de l'habileté et du travail de ses gérants, du zèle et de la courtoisie de tout le personnel.

1904

En Avant

1842



PRIX AVANTAGEUX.

EXPEDITION TOUJOURS
PROMPTE.**MELASSE MELASSE****LA GOELETTE M. J. TAYLOR**

est arrivée dans notre port hier midi, après avoir laissé BARBADES le 7 Mai 1904. Elle nous apporte notre première cargaison de mélasse BARBADES nouvelle récolte, expédiée par **DACOSTA & CIE.**

C'est le premier lot de la saison venant directement des ILES à MONTREAL.

ELLE COMPREND**861 Tonnes****142 Tierces****84 Demi-barils****La Qualité est Choix.**

Les clients qui nous ont favorisés de leur commande auront de la satisfaction à recevoir de la mélasse pure et choisie.

Ceux qui n'ont pas encore acheté seront agréablement surpris des avantages que nous pouvons leur offrir quant au prix.

INFORMEZ-VOUS.**L. CHAPUT, FILS & CIE****IMPORTATEURS EN GROS, MONTREAL**

LES PEaux DE MOUTONS

Plaintes au sujet de leur état

Le commerce des peaux de Montréal se plaint du mauvais état des peaux de moutons dont il s'approvisionne chez les bouchers de Montréal. Le cuir est souvent coupé et, par suite, subit une perte de prix.

Pour peu que cela continue les peaux de moutons de Montréal auront une mauvaise réputation et tomberont en discrédit.

L'abattage des moutons se fait aux Abattoirs où il devrait y avoir des ouvriers expérimentés.

On se plaint en outre que l'ennemi de l'on emmagasine ces peaux est trop petit; les peaux y sont surchauffées, ce qui cause la détérioration aussi bien des peaux que de la laine.

Il y a quelques années, le commerce des peaux avait fait entendre des plaintes analogues relativement à la condition des peaux de boeufs dont l'état s'est considérablement amélioré depuis.

Il est à espérer que les plaintes relativement aux peaux de moutons cesseront bientôt, l'Association des Bouchers s'unissant aux commerçants en peaux pour arriver à des résultats en ce sens.

QUE DEVONS-NOUS BOIRE ?

DES la plus haute antiquité, le vin a toujours été considéré comme une boisson bienfaisante, un aliment, et les nations qui le produisent comme privilégiées. Parmi elles, la France vient en première ligne, son climat tempéré et la nature de son sol se prêtent admirablement à la culture de la vigne, je dirai même plus, elle l'impose.

En effet, il faut remarquer que plus d'un quart de sa superficie est planté de vigne, dont la majeure partie, de temps immémorial. Certains territoires, soit par leur nature pierreuse, leur situation en coteaux ou simplement climatérique ne peuvent être affectés à nulle autre culture. La production du vin fait donc vivre tout un monde de travailleurs: vigneron, ouvriers agricoles, négociants, employés, ouvriers, etc., sans compter le propriétaire foncier, dont tout l'avoir consiste la plupart du temps dans ses vignes pour lesquelles il n'est sorte de sacrifice qu'il ne s'impose.

Tout ce monde laborieux satisfait aux impôts, coopère dans la même mesure que les autres branches d'agriculture à la richesse nationale; l'attaquer, discréditer ses produits est faire oeuvre antinationale.

Rabelais, de joyeuse mémoire et d'un esprit si français, n'était pas un buveur d'eau, et Paul-Louis Courier s'honore de se qualifier du nom de vigneron de la

Chavonnière. Il est donc un fait incontestable, non seulement le vin n'est pas nuisible, mais il est indispensable à notre tempérament.

Si, dans les hôpitaux, on fait usage pour les malades d'eau bouillie aromatisée, il ne faut pas oublier qu'on leur donne aussi du vin et on peut s'en assurer par l'importance des quantités fournies en suivant les adjudications de cette bienfaisante boisson pour ces établissements.

En temps d'élections certains candidats, dans leur profession de foi, croient devoir fulminer contre le vin et l'alcool, rééditant les théories des outranciers de la tempérance et ne parlant de rien moins que de la suppression des débits de boissons. Rien de comique comme de voir étaler un programme libéral dont la première contradiction est la suppression de la liberté du commerce pour une nombreuse catégorie de citoyens.

Que voudraient-ils nous offrir en place? Ceci peut-être: les pharmacies remplaceront les débits, et nous entendrons des conversations dans le genre de celle-ci entre consommateurs venant lire leur journal:

— Voyons, que prenez-vous, cher ami.

— Je ne sais, j'ai déjà pris une camomille sans sucre, car mon docteur dit qu'il donne le diabète et je me sens mal au coeur.

— Rien de plus simple alors, prenez donc un ipéca, cela vous soulagera, moi je suis à jeun, je prendrai une huile de ricin au thé.

Certains docteurs prescrivent l'eau, mais les épidémies de fièvre typhoïde, l'enquête en établit la cause, proviennent de la mauvaise qualité de l'eau. Il a toujours été reconnu que l'eau servait de véhicule à la propagation de toutes les épidémies. La faire bouillir pour la stériliser, elle devient indigeste et il faut l'aérer, qui donc peut s'astreindre à ces opérations diverses, surtout dans la classe laborieuse, préparer des infusions à l'avance, le liquide se corrompt en quelques heures pendant l'été! Alors que faut-il boire, si le vin est un poison, l'eau un autre?

Fort heureusement, il y a de bons et sérieux médecins; ceux-là nous conseillent de boire avec modération du bon vin naturel, de ne pas nous priver d'un petit verre après notre café et de laisser l'eau aux gens moroses. Écoutons-les et nous nous en trouverons bien.

A VENDRE

Un magasin de nouveautés dont le stock est évalué à \$10,000, bien choisi, bonne place d'affaires, situé rue St Laurent; le propriétaire se retire pour cause de santé. Conditions: comptant ou avec garantie.

S'adresser au "Prix Courant", 25 rue St Gabriel.

Conserves

La Maison Demers, Fletcher & Cie, importateurs d'épicerie, Vins et Liqueurs, 350 rue St Paul, et 181, 181a et 183, rue des Commissaires, Montréal, vient de recevoir de la maison B. Fouga, Talence-Bordeaux, une cargaison de Petits Pois de différentes qualités, sous verre et en boîtes; des Champignons, extra-choix, choix et Champignons d'hôtel; des Fonds d'Artichauts; des Flageolets; des Macédoines de Légumes; des Champignons décorés; des Capres; des Pâtés de Foie Gras; des Purées de Foie Gras, des Pâtés de Gibier et enfin, ces délicieux hors-d'oeuvre qu'on appelle des "Tartarin" et des "Don Quichotte". Ce sont de belles et bonnes marchandises, bien préparées, bien présentées et qui trouveront un écoulement facile, les prix étant très abordables.

Les droits sur boissons en caisse

Comme on le sait, les droits sur les boissons en caisse ont été augmentés. Néanmoins, la maison A. Robitaille & Cie, 354 et 356 rue St Paul, Montréal, a décidé de faire bénéficier le commerce de détail pendant quelques jours encore des anciens prix sur ses fameux Cognacs J. Sorin & Cie, J. Garnier & Cie, J. Maurrier & Cie, Mont St Louis, ainsi que sur les Scotch Whiskys Craig D'Hu.

Voilà une occasion à ne pas laisser échapper.

Mocha, Java, Maracaïbo

La New-York Coffee Co., de London, Ont., offre à des prix attrayants des cafés verts ou rôtis: Mocha, Java ou Maracaïbo, dont elle garantit l'authenticité. Cette compagnie livre l'article demandé. Le commerce est invité à envoyer une commande d'essai; la New-York Coffee Co. se flatte de conserver les clients qu'elle aura servis une première fois.

La question de la mélasse

Elle est à l'ordre du jour, la question de la mélasse Barbade; pour obtenir toute satisfaction au point de vue de la qualité, comme à celle des prix, écrivez et demandez les échantillons et prix à The Dominion Molasses Co., Halifax, N. E. Cela vous valera.

"TOUR DU MONDE". — Journal des voyages et des voyageurs. [Sommaire du 4 juin 1904. — 1. Coins d'Égypte ignorés. — 2. A travers le monde: Le culte des morts en Corée. — La préparation des troupes à la Construction et l'Utilisation des chemins de fer.—Aux États-Unis.— Des Fanatiques religieux tuant leurs enfants. — 3. Excursions: Nouvelles explorations de l'Himalaya. — Dans le Baltistan. — 4. Mouvement géographique et colonial: Afrique: La lutte contre le Paludisme dans l'Afrique occidentale française. — Asie: Une Ville française au Yunnan. — Chemins de fer stratégiques à la Frontière de l'Inde. — Amérique: les Mines d'or et les moyens de communication à la Guyane.

Abonnements: Union Postale: Un an, \$5.60; Six mois, \$3.00. Hachette et Cie, boulevard Saint-Germain, 79, Paris.

Les personnes répondant aux annonceurs voudront bien mentionner qu'elles ont vu leur annonce dans "LE PRIX COURANT."

TAPISSERIES

Cette
Manufacture
est
independante
de
toute
Combine.



Nouvelle Manufacture

DESSINS NOUVEAUX
PRIX TRES BAS 

Menzie Wall Paper Co., Ltd,
TORONTO.

DALY & MORIN, Agents,

MONTREAL.

RECETTES ET PROCÉDES

Poudre merveilleuse pour les rasoirs

Ne jetez jamais les vieux manchons à incandescence; pulvérisez-les et étendez cette poudre impalpable sur le cuir dont vous vous servez pour affiler vos rasoirs.

Cette poudre est également bonne pour polir les métaux précieux: boîtiers de montres, bagues sans pierres, etc.

x x x

Fleurs de sureau pour les yeux

Cueillez des fleurs de sureau avant complet épanouissement, mettez-les infuser toutes fraîches dans du bon vin de Bordeaux rouge. Laissez macérer pendant quinze jours.

Au bout de ce temps filtrez avec soin et servez-vous de ce vin étendu d'eau pour vous laver les yeux deux ou trois fois par jour.

Cette préparation fortifie la vue.

x x x

Colle de pâte adhérente

La colle de pâte, pour mille objets délicats, ne peut être remplacée par une colle plus solide. Voici un moyen pratique de la faire adhérer, permettant ainsi de l'employer pour coller du papier ou de l'étoffe au métal.

Prenez de la colle de pâte ordinaire, faites chauffer légèrement et ajoutez une faible proportion de carbonate de potasse.

x x x

Piqûres d'arêtes de poisson

La piqûre faite par une arête peut provoquer une enflure dangereuse et même amener un panaris. Il faut, dès que le doigt est piqué, faire saigner aussi abondamment que possible, puis appliquer ensuite des linges trempés dans de l'eau borbiquée très chaude.

Il faut renouveler les linges et baigner le doigt plusieurs fois par jour, tant que la douleur existe.

x x x

Papier pour écrire avec une allumette

Faites fondre 30 grammes de sulfate de fer dans un demi-litre d'eau; trempez dans cette dissolution des feuilles de papier quelconque; séchez très rapidement et frottez-les dans tous les sens à l'aide d'un tampon de toile.

Pour écrire sur ce papier, il suffit de tremper dans l'eau un bout de bois ou une simple allumette.

x x x

Nettoyage des flacons gras

Ne nettoyez pas vos flacons avec de la benzine, le remède, en ce cas, est plus mauvais que le mal, l'odeur s'évapore très difficilement.

Employez une dissolution de permanganate de potasse, ajoutez ensuite de l'acide chlorhydrique, cette addition produit un dégagement de chlore qui décompose la matière organique et permet le lavage à l'eau.

x x x

Contre les brûlures

Le meilleur traitement contre les brûlures consiste à appliquer immédiatement, quelle que soit la cause de ces brûlures, des compresses qu'on tiendra constamment mouillées avec la solution suivante:

Acide picrique 10
Eau 1000

La douleur deviendra moins vive, les cloques avorteront!

BANQUE D'HOCHELAGA

30ième Assemblée Annuelle des Actionnaires

TENUE DANS LES BUREAUX DE LA BANQUE, A MONTREAL

MERCREDI, LE 15 JUIN, 1904

A MIDI.

M. F. X. Saint-Charles est appelé au fauteuil. M. M. J. A. Prendergast est prié d'agir comme secrétaire.

Le secrétaire donne lecture des annonces de la "Gazette du Canada" convoquant cette assemblée.

MM. Achille Labine et Alphonse Languedoc sont nommés scrutateurs, sur motion de M. F.-X. Saint-Charles.

Trentième Rapport Annuel

A Messieurs les Actionnaires
de la Banque d'Hochelaga.

Messieurs,

Votre Bureau de Direction a l'honneur de vous soumettre le résumé suivant du dernier exercice financier de votre banque.

COMPTE DE PROFITS ET PERTES.

31 MAI 1904

CRÉDIT

Balance au Crédit de Profits et Pertes, le 30 mai 1903	\$ 25,662.08	
Profits pour l'année finissant le 31 mai 1904, déduction faite des frais d'administration, intérêt sur dépôts, pertes et pertes probables.. . . .	295,337.76	
		\$320,999.84

DÉBIT

Dividende payé le 1er décembre 1903.....	\$ 70,000.00	
Dividende payable le 1er juin 1904.. . . .	70,000.00	
Porté au fonds de Réserve.....	150,000.00	
Porté au fonds de Pension des employés.. . . .	10,000.00	
Balance au Crédit de Profits et Pertes, le 31 mai 1904	20,999.84	
		\$320,999.84

Une succursale vient d'être ouverte à Saint-Boniface, Manitoba.

Votre Bureau-Chef et vos Succursales ont été inspectés pendant l'année 1903-1904.

[Signé]

F.-X. SAINT-CHARLES,
Président.

BILAN

31 MAI 1904

PASSIF.

Capital versé.....	\$2,000,000.00	
Fonds de Réserve.....	1,200,000.00	
Profits et Pertes.. . . .	20,999.84	
Dividendes non réclamés.....	481.40	
Dividende payable au 1er juin 1904.. . . .	70,000.00	
		\$ 3,291,481.24
Dû à d'autres banques en Angleterre et en pays étrangers.. . . .	487,555.48	
Billets de la Banque en circulation.. . . .	1,625,438.00	
Dépôts ne portant pas intérêt.....	2,294,667.59	
Dépôts portant intérêt.....	6,553,198.71	
Traites des agences sur le Bureau Chef Impayées	122,843.73	
		11,083,703.51
		\$14,375,184.75

Marchands de Detail!

Cela prendra environ deux mois avant que nous ne prenions possession de notre nouvelle bâtisse, et environ quatre mois avant que tout marche à souhait. Dans l'intervalle nos deux manufactures temporaires travailleront nuit et jour dans le but de vous tenir approvisionnés de

Poudre à Pâte Magique, de Lessive Parfumée de Gillett, de Palettes de Levain Royal.



AUGMENTATION DE PRIX. Elle n'affecte que le prix du Levain Royal (5 cts, par boîte) et de la Lessive de Gillett (10 cts, par caisse), et les deux articles sont encore meilleur marché (la Levure de 10 cts, par boîte et la Lessive de 50 à 75 cts, par caisse) que la même catégorie de marchandises aux Etats-Unis.

REFUSEZ LES SUBSTITUTIONS. Soyez bien avisé et n'ayez rien à faire avec elles. Elles ne feront pas l'affaire et par conséquent ne plairont pas à votre clientèle. Rappelez-vous vos premières expériences avec elles. Vous avez besoin de marchandises qui se vendent, non pas d'articles qui resteront sur vos tablettes, et que plus tard vous aurez besoin de jeter. Comme valeur, il y a autant de différence qu'il y en a dans les thés ou n'importe quelle autre marchandise que vous vendez.

COMMANDEZ DIRECTEMENT DE NOUS si vous n'êtes pas capable d'obtenir les produits de Gillett de votre maison de gros et l'expédition en sera faite promptement.

Ils ont obtenu la Médaille d'Or à l'Exposition du Dominion, Toronto, Ontario, 1903.

E. W. Gillett Company Limited
TORONTO, Ont.

ACTIF.

Or et argent.	\$ 163,760.10	
Billets de la Puissance.	770,004.00	
Billets et chèques d'autres banques.	650,708.43	
Dû par d'autres banques en Canada.	127,740.95	
Dû par d'autres banques en Angleterre.	12,380.72	
Dû par d'autres banques en pays étrangers.	220,958.71	
Débitures des Gouvernements Fédéral et Provincial, de la Cité de New York et de la Cité de Montréal ..	1,028,083.61	
Autres débiteures canadiennes ..	303,000.00	
Prêts à demande sur actions et débiteures ..	818,183.86	
Dépôts au Gouvernement en garantie de la circulation.	85,000.00	\$ 4,179,820.38
<hr/>		
Billets escomptés courants.	9,821,873.37	
Billets en souffrance [pertes déduites] ..	17,305.00	
Hypothèques sur propriétés vendues par la Banque. ..	37,150.00	
Propriétés foncières.	24,982.39	
Edifices de la Banque, ameublement et autres valeurs	294,053.61	
<hr/>		
		10,195,364.37
		<u>\$14,375,184.75</u>

[Signé]

M.-J.-A. PRENDERGAST,
Gérant-Général.

Proposé par M. F. X. Saint-Charles, secondé par M. Robert Bickerdike: Que le rapport qui vient d'être lu soit adopté.

A l'appui de sa proposition, M. F.-X. Saint-Charles déclare qu'il lui semble opportun de donner quelques explications, il dit en substance:

Bien que le rapport qui vous a été soumis soit celui de la trentième année d'exercice de la banque, on peut dire en réa-

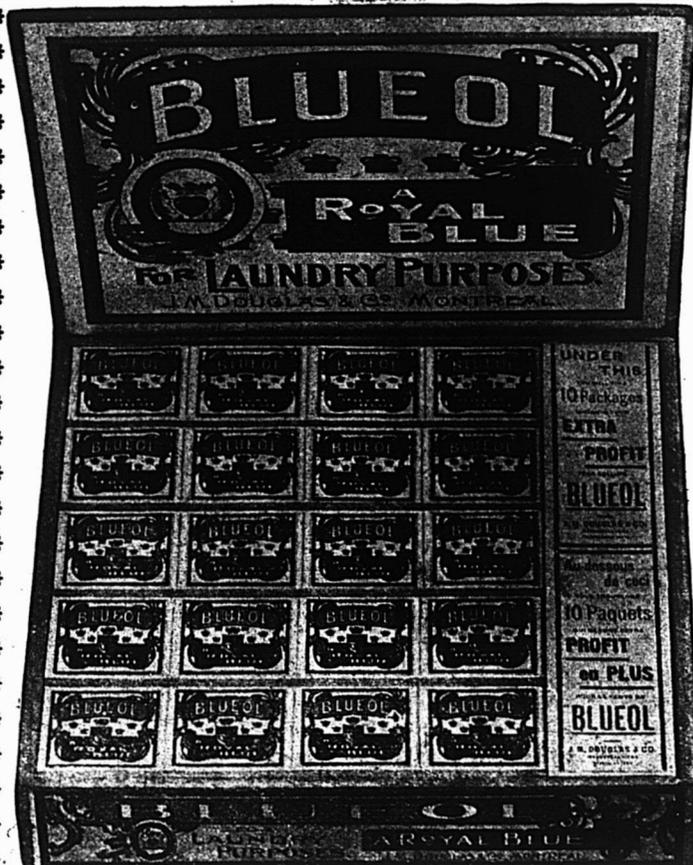
lité que les \$1,200,000 portés à la réserve ne portent que sur les vingt dernières années. A proprement parler c'est le vingtième rapport du fonctionnement normal de la banque.

La plupart d'entre vous, Messieurs, peuvent se rappeler par quelles épreuves le pays a passé, alors que la banque d'Hochelaga n'en était qu'à ses débuts. On avait vu des crises auparavant et on en a

vu depuis, mais le pays n'en a jamais connu d'aussi intense, ni d'aussi longue durée que celle qui a duré de 1876 à 1880, a englouti les réserves de la banque et lui a fait subir un déficit. Les temps étaient durs, les faillites étaient alors une véritable épidémie et ce ne fut pas sans combat que nous avons pu décider les actionnaires à éviter la liquidation qu'un gérant de banque, qui a regretté depuis son attitude, disait inévitable et nécessaire.

Nous n'avons pas fermé, nous avons tenu tête à l'orage et fait face à toutes nos obligations, pendant que d'autres banques fermaient ou réduisaient leur capital. Enfin, peu à peu, nous avons repris le dessus, nous avons payé de légers dividendes aux actionnaires, dividendes que nous avons augmentés par la suite et nous avons reconstitué la Réserve qui, comme vous le savez, est maintenant de \$1,200,000.

Nous avons, cette année, porté \$150,000 à la réserve et nous avons à remercier la Providence de la prospérité dont nous avons joui cette année encore. Bien que les récoltes n'aient pas été abondantes, elles se sont bien vendues; tout s'est vendu à de bons prix. Les bois qui, autrefois, ne s'exploitaient pas, sont aujourd'hui coupés pour la fabrication de la pulpe et ont également aidé à la prospérité en certaines parties de notre pro-



LISEZ

avec soin

ce qui paraît ci-contre

et vous verrez une des
nombreuses bonnes raisons

pour

lesquelles vous devriez
vendre le

BLUEOL

EN MAGASIN

LE FAMEUX

Cidre de Normandie

MOUSSEUX

du DOMAINE de la MAZURE

Louis Smet, Prop^o, Montsecret, Orne.

Médaille d'Or, Paris 1893.

Diplôme d'Honneur, Paris 1893.

VENANT D'ARRIVER

DE LA

Maison B. Fouga de Talence-Bordeaux

PETIS POIS, - - Extra Fins — Fins — Moyens

Sous verre et en Boîtes.

CHAMPIGNONS, Extra-Choix — Choix — Hôtel.

FLAGEOLETS, FONDS d'ARTICHAUTS, MACÉ-
DOINES.

CHAMPIGNONS DÉCORÉS. "TARTARINS" —
"DON QUICHOTTE."

CAPRES, - - - Capotes et Non-Pareilles.

En Flacons, Demi-Flacons, Quarts de Flacons.

FOIES GRAS — PURÉES de FOIE GRAS,

PATÉS de GIBIERS.

Les Produits que nous vous offrons sont de Qualité.

Demandez nos Prix : ILS VOUS CONVIENDRONT.

Demers, Fletcher & Cie, — 350 — RUE ST-PAUL, Montreal.

vince et nous avons profité de cette prospérité.

Nos dépôts portant intérêt ont augmenté de plus de \$837,000, ils sont aujourd'hui de plus de six millions et demi alors qu'à l'époque de la crise dont je vous parlais tout-à-l'heure nous n'en avions que pour \$81,000.

Dans la première année du Clearing House nos transactions y figuraient pour \$17,000,000, aujourd'hui avec \$78,488,000 nous faisons quatre fois et demi le premier chiffre.

Voici les quelques explications que je croyais nécessaire de vous donner à l'appui du rapport satisfaisant que nous vous présentons et que nous vous demandons d'approuver.

Je dois ajouter que sur la demande de maintes personnes et la recommandation de notre gérant à Winnipeg et après une visite sur les lieux de notre gérant-général, M. Prendergast, nous avons ouvert une succursale à Saint-Boniface, vers la fin de mai; il est trop tôt encore pour que nous puissions rien dire des résultats, mais nous sommes persuadés qu'ils seront excellents.

La motion est adoptée.

Proposé par l'Hon. M. Rodolphe Lemieux secondé par M. A.-E. Pontbriand: Que les remerciements des Actionnaires sont dus à M. le Président, à M. le Vice-Président et à MM. les directeurs pour leur

bonne administration des affaires de la Banque, pendant l'exercice financier qui vient de se terminer.

L'Hon. Rod. Lemieux se sent à l'aise pour appuyer sa motion et en termes éloquents, il fait l'éloge du Président, du Vice-Président et des Directeurs et leur souhaite de vivre longtemps et de rester longtemps à la tête de la banque. Il n'oublie pas les officiers et le personnel de la banque, leur courtoisie, leur politesse, leur travail et leur dévouement ont aussi grandement aidé aux progrès et à la prospérité de la banque.

La motion est adoptée.

Proposé par M. Arthur Roy, secondé par M. J.-E. Beaudry: Que des remerciements soient aussi votés au Gérant-Général, au Gérant, et aux autres Officiers de cette Banque, pour le zèle qu'ils ont déployé dans l'accomplissement de leurs devoirs respectifs.

M. Arthur Roy, appuie sa motion de quelques remarques et loue le zèle, l'énergie, la courtoisie, le dévouement de tous les officiers et employés de la banque.

La motion est adoptée.

M. F. X. St Charles paie à son tour un juste tribut d'éloges aux officiers et employés de la banque et dit qu'en toute justice une grande part du succès de la banque d'Hochelaga leur est dû.

Proposé par M. Liboire Constant, secon-

dé par M. A.-A. Labrecque: Que l'Assemblée procède à l'élection de MM. les Directeurs de cette Banque, pour l'année courante; qu'à cet effet, un seul bulletin soit rempli et que ce bulletin soit considéré comme renfermant la décision de l'Assemblée. Adopté.

Nous, soussignés, scrutateurs dûment nommés à l'Assemblée Annuelle des Actionnaires de la Banque d'Hochelaga, ce jour, déclarons les Messieurs suivants élus Directeurs de cette Banque, pour l'année courante, viz: MM. F.-X. Saint-Charles, Robt. Bickerdike, J. D. Rolland, J.-A. Vaillancourt, A. Turcotte.

Montréal, 15 juin 1904.

[Signé]

ACHILLE LABINE,
J.-A. LANGUEDOC,

Scrutateurs.

Proposé par M. J.-A. Vaillancourt, secondé par M. N.-L. Denoncourt:

Le mois de mai étant un des mois les plus actifs de l'année, par suite de l'ouverture de la navigation et du commerce du printemps; afin de donner au personnel plus de temps pour préparer les entrées et les rapports de fin d'année, il est proposé que la date de l'Assemblée Générale annuelle des actionnaires de la Banque soit fixée au troisième mercredi de décembre [ou au jour juridique suivant, si ce mercredi était fête légale.] la première Assemblée devant avoir lieu le

MALGRÉ L'AUGMENTATION DES DROITS

SUR LES

BOISSONS EN CAISSES

NOUS AVONS DÉCIDÉ D'ÉCOULER NOS
IMPORTATIONS DU PRINTEMPS, ET

Nous Vendrons AUX Anciens Prix

POUR QUELQUES JOURS ENCORE

NOS CÉLÈBRES

COGNACS

J. SORIN & CIE

J. GARNIER & CIE

J. MOURRIER & CIE

MONT ST-LOUIS

SCOTCH

WHISKYS

CRAIG DHU.

AINSI
QUE LES

PRESSEZ-VOUS D'ACHETER.

A. ROBITAILLE & CIE, 354 et 356, RUE St-PAUL, MONTREAL.

ALEXANDER CAIRNS & SONS

FABRICANTS DE

Marmelades, Confitures ET Gelées

ST. GEORGE PRESERVE WORKS, PAISLEY, ECOSSE.

Fabrication de la nouvelle saison de ces exquis combinaisons
de Friandises, maintenant en stock.

Cairns' Finest Home Made Orange Marmalade.....	\$2.20	la doz.
Cairns' Pure Scotch Orange Marmalade.....	1.70	—
Cairns' Tangerine Orange Marmalade.....	2.20	—
Cairns' Pine Apple.....Marmalade.....	2.30	—
Cairns' Ginger.....Marmalade.....	2.30	—
Cairns' Green Figs and Ginger...Marmalade.....	2.30	—
Cairns' Ginger and Pine Apple...Marmalade.....	2.30	—
Cairns' Green Fig.....Marmalade.....	2.30	—
Cairns' Bramble Jelly, des Hauts Plateaux d'Ecosse—Pots de Porcelaine de 1 lb, Caisses de 4 doz.....	2.00	—

La saveur délicate des "Brambles" sauvages est mise absolument en relief par l'addition judicieuse d'une faible quantité de jus d'autres fruits.

La Gelée de "Brambles" de Cairns est une conserve particulièrement fine. Réellement, c'est un produit unique et il se trouvera certainement au Canada une forte population Ecossaise pour l'apprécier. Elle est supérieure aux conserves faites du fruit ordinaire cultivé. Elle est manufacturée de "Brambles" sauvages.

Cairn's Pure Scotch Orange Marmalade, Canistres de 7 lbs, Caisses de 1 doz. \$7.20 le doz.

Par quantités moindres que les caisses d'origine, ajoutez 10c par doz. sur les verrines de 1 lb et les pots de 1 lb.

TERMES : Net 30 Jours ou 10/o 10 Jours, F. O. B. Montréal.

Pour Importation directe, Prix Sterling F. O. B. Glasgow, fournis sur demande.

SEULS AGENTS POUR LE DOMINION DU CANADA :

HUDON, HEBERT & CIE

IMPORTATEURS D'ÉPICÉRIES EN GROS ET MARCHANDS DE VINS

MONTREAL.

La maison ayant la Direction la plus libérale au Canada.

troisième mercredi de décembre 1905. Adopté.

M. Denoncourt est heureux de pouvoir dire à son tour que le personnel de la banque mérite les plus grands éloges. Il habite Trois-Rivières où la banque d'Hochelaga a une succursale; il y est l'avocat de la banque; comme avocat il peut s'en plaindre, car elle ne lui donne pas \$5 d'affaires par an, mais comme actionnaire il n'a qu'à se louer du choix des agents et gérants des succursales et de la manière dont ceux-ci comprennent et remplissent leurs devoirs. Le gérant de Trois-Rivières est un gérant modèle et il ne doute pas que les autres le soient également, car toutes les autres succursales rapportent des profits.

A une assemblée subséquente de MM. les Directeurs, M. F.-X. Saint-Charles est élu Président, et M. Robert Bickerdike est élu Vice-Président pour l'année courante.

[Signé]

M.-J.-A. PRENDERGAST,
Secrétaire et Gérant-Général.

Montréal, 15 juin 1904.

UN BILLET DE COMMERCE FAUX

Jugement qui intéresse tout le commerce

LA Cour Suprême du Canada a rendu un jugement intéressant et important pour les banquiers et les hommes d'affaires. Il s'agissait d'un billet de commerce faux escompté dans une Banque dont le prétendu souscripteur, malgré un avis de la Banque de faire provision pour le dit billet, a gardé le silence sur le faux.

Voici les opinions des juges qui, à la majorité, ont rendu le jugement dans cette cause:

"Juge Girouard. — Nous avons donné à cette cause toute l'attention que son importance réclamait, elle a été complètement discutée, et les opinions écrites pour ou contre ont été dûment considérées. Cette cause n'a aucun précédent dans ce pays et il est difficile de dire que les quelques décisions rendues au dehors sont exactement à point. Elles sont entièrement pesées et revues par un savant collègue, et dans les quelques remarques que je me propose de faire, je n'ai pas l'intention de m'y rapporter. La question en cause est une question de

loi. Le fait que nous n'avons pas été capables d'arriver à un accord unanime sur le jugement des deux cours inférieures, indique que cette cause n'est pas exempte de difficultés.

Parlant pour mon propre compte, je ne puis pas me faire à l'idée que quand un homme d'affaires familial avec les opérations des Banques, leur signification et leur genre, est informé, d'après les usages de Banque, que son nom a été employé comme souscripteur d'un billet dans une banque, évidemment pour crédit au comptant déjà fait ou à faire, il est exempt de l'obligation de répondre promptement, au moins dans un espace de temps raisonnable, que son nom a été employé sans autorisation ou même qu'il a été employé pour faire un faux. On argue, qu'il n'y a pas de relations d'affaires entre lui et la Banque pour créer un tel devoir. Je crois, au contraire, que la relation d'affaires existe, créée sans sa connaissance, c'est vrai, par la force des circonstances, mais l'introduction de son nom, même s'il est autorisé ou forgé, l'a mis en contact avec la banque et a créé une relation d'affaires qui ne peut prendre fin que par la répudiation ou le paiement en dû temps. Dans un cas semblable, tout marchand ou homme d'affaires a quelque devoir envers ses confrères de la communauté commerciale. N'est-il pas dans l'obligation de ne causer aucun dommage par sa faute ou sa négligence, soit par des actes de commission ou d'omission? J'ai toujours été sous l'impression que ce principe élémentaire a été tenu pour sain dans tous les pays, en Angleterre aussi bien que partout ailleurs. Je ne puis concevoir que les appelants ne devraient pas être punis pour avoir omis de faire quelque chose qu'un homme équitable et raisonnable aurait fait, guidé par les considérations qui régissent la conduite des affaires commerciales et même celles ordinaires de l'existence. La punition, peut en certains cas, et toujours dans les contrées gouvernées par la loi civile, consister seulement dans le paiement de dommages, mais d'après la loi anglaise il produit une exception (estoppel) qui empêche le fauteur de contester qu'il est lié pour le plein montant de la réclamation, car il est présumé y avoir acquiescé. La règle peut paraître dure et arbitraire, mais je dois confesser hautement qu'elle est morale et humainement saine et salutaire. Pour le moins, les appelants n'ont aucune excuse de se plaindre de la sévérité de cette loi. Ils savent que leur devoir était de donner une réponse prompte, savoir

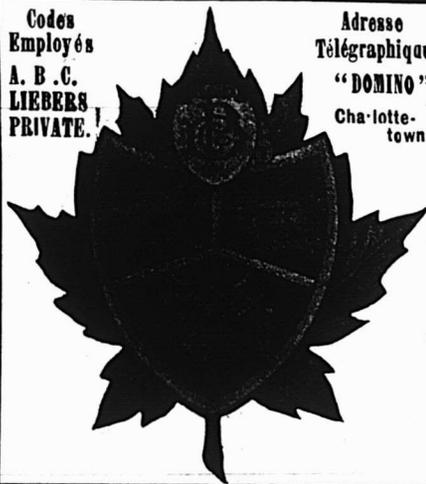
le 16 octobre et je dois dire tant par lettre que par le télégraphe ou le téléphone, et la preuve montre que s'ils avaient agi ainsi, la perte n'aurait été que partielle. Non seulement, ils ont été fautifs en ne répondant pas à la banque mais aussi et peut-être encore davantage en cachant ce qu'ils savaient du faux et leur avocat les a avisés, dès le premier instant, de répudier leur signature. Eux-mêmes par télégramme et par lettre ont informé le fauteur le 16 octobre qu'ils allaient agir immédiatement; ils ne le firent pas pendant quelques mois; ils ont gardé le silence envers la banque jusqu'à ce qu'il n'y eut plus que quelques jours à écouler avant la maturité du billet. Pourquoi ont-ils rompu le silence à cette heure tardive, alors que rien ne pouvait être fait par la banque pour protéger sa position; il est impossible de l'imaginer. Si la prétention des appelants est correcte; qu'il n'y avait aucun devoir pour eux de parler. Ils avaient quelque raison de s'attendre à ce que le faussaire serait capable de rembourser; la Thomas Phosphate Co. pouvait prendre corps et arriver à son secours, et, conséquemment, ils ont limité leur efforts à le sauver, si possible, mais comme d'habitude en pareil cas, ils ont été désappointés et sont devenus les victimes d'une confiance mal placée et d'une bonté exagérée. Ils doivent souffrir pour les conséquences de leur conduite qui équivaut à une fraude en loi; leur inaction ou leur action, les deux mots peuvent s'employer, est une fraude en loi. Avec les juges des deux cours inférieures, la majorité de cette cour est arrivée à la conclusion qu'ils sont non fondés (estopped) à établir la fausseté de leur signature et qu'ils doivent payer le plein montant du billet."

Juge Davis. — "J'aurais été très satisfait de faire reposer mon jugement dans cette affaire sur les raisons habiles et claires données par le juge Osler quand il a rendu le jugement de la Cour d'Appel dont il est appelé. Toutefois, comme il y a une différence d'opinions entre les membres de cette Cour, j'ai pensé qu'il pourrait être bon d'ajouter quelques observations personnelles. Les faits de la cause ne sont pas en discussion, comme l'a établi le juge Osler de la façon suivante:

Un certain Wallace était le gérant et peut-être l'intéressé dans une entreprise de Walter C. Bonnell, sous le nom de la Thomas Phosphate Co., qui, antérieurement au 14 août 1900 avait fait quelques opérations de banque avec les plaignants.

Codes
Employés
A. B. C.
LIEBERS
PRIVATE!

Adresse
Télégraphique
"DOMINO"
Charlottetown.



THE DOMINION PACKING COMPANY, LIMITED

CHARLOTTETOWN, I. P. E., CANADA.

NATURELLEMENT VOUS
CONNAISSEZ LE

"BEECHNUT"

Mais savez-vous pourquoi il désigne le meilleur Jambon et le Meilleur Bacon ?

C'est parcequ'il est fabriqué dans les meilleures conditions, par des préparateurs experts et avec les meilleures viandes. Les porcs de l'Île du Prince Edouard sont reconnus comme les porcs les mieux nourris et les plus parfaits au Canada. Positivement il n'y en a pas d'autres pour les égalier, de sorte que lorsque vos clients vous demandent des Jambons ou du Bacon, vous devriez toujours leur donner ceux de la Marque "BEECHNUT" et ils seront abondamment satisfaits. Il ne se vend pas sur ce marché de Bacon étranger ou domestique qui pour le même prix égale le "BEECHNUT".

THE DOMINION PACKING CO.,

Charlottetown, I. P. E.

Il y aura plus d'échecs à
essayer d'imiter

La Sauce

DE

LEA & PERRINS

qu'il n'y en a dans n'importe
quelle autre tentative.

Personne n'a jamais été ca-
pable de fabriquer une sauce
qui y ressemble en quelque
façon.

J. M. Douglas & Co.,

AGENTS POUR LE CANADA

MONTREAL.

MEUBLES

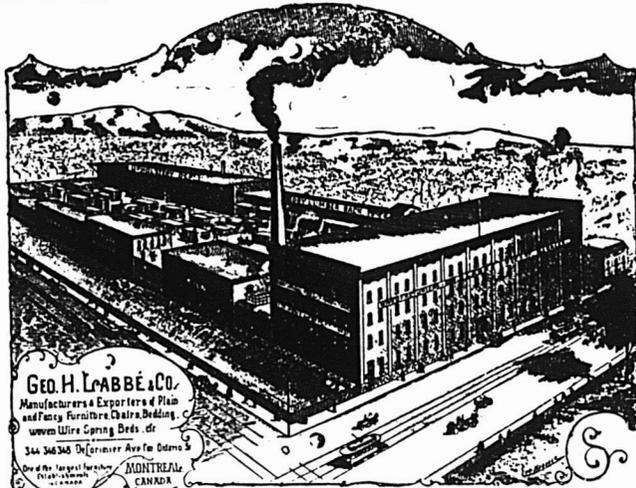
A PRIX MOYENS
ET A BAS PRIX

EN GROS

Chaises et Berceuses, Somniers en Broche Tissée, Oreillers,
Matelas, Eto. Pour le Commerce Domestique et pour l'Exportation.

Nous invitons tout particulièrement MM. les Marchands de la
ampagne à venir visiter notre magasin d'échantillons au

No 1803 de la rue Notre-Dame.



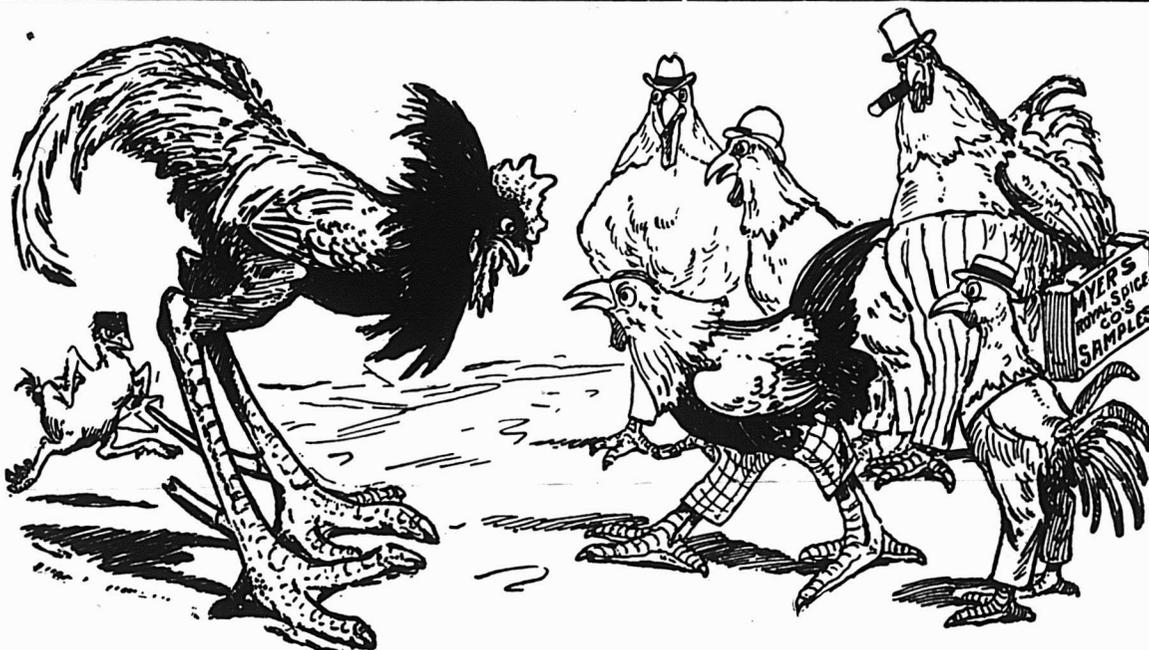
Geo. H. Labbé & Co.
Manufacturers & Exporters of Plain
and Fancy Furniture, Chairs, Bedding,
Woven Wire Spring Beds, etc.
344-346 De la rue Ontario
MONTREAL
CANADA

Geo. H. Labbé & Co., Manufacturiers,

AVENUE DELORIMIER, MONTREAL,

Angle de la rue Ontario.

NE SOYEZ PAS EN ARRIERE DE VOTRE TEMPS



TOUS LES VOYAGEURS DANS LE MOUVEMENT VENDENT LE

MYERS SPICE pour Chevaux, Bétail, Volaille, etc.

POURQUOI? Parce qu'ils savent qu'il est pur et que c'est le meilleur qu'on puisse se procurer.
Ils désirent aussi que leurs clients aient un article authentique et de vente rapide.

Ecrivez à MYERS ROYAL SPICE CO., Niagara Falls, Ont., pour plus amples informations.

Le 15 août, Wallace présenta le billet actuellement en jugement à l'escompte de la banque pour la Phosphate Co. dont le produit a été placé au crédit de la Compagnie. Le 15 et le 16 août des chèques ont été émis par la Compagnie contre le produit du dépôt et d'autres petits dépôts dont le paiement laissa une balance à son crédit à la fin de l'opération le 17 de \$1,611.55; le 16 de \$1,355 et le 17 de \$84.

Le 15, la banque écrit aux défenseurs qui résident à Montréal dans les termes suivants: "Toronto, 15 août 1900. Prière de prendre note que votre billet de \$2,000 à la Thomas Phosphate Co. devient dû à cette banque le 17 décembre 1900 et vous êtes prié de faire provision pour le dit billet. A. P., Assistant-Gérant. A MM. Ewing & Co. Montréal.

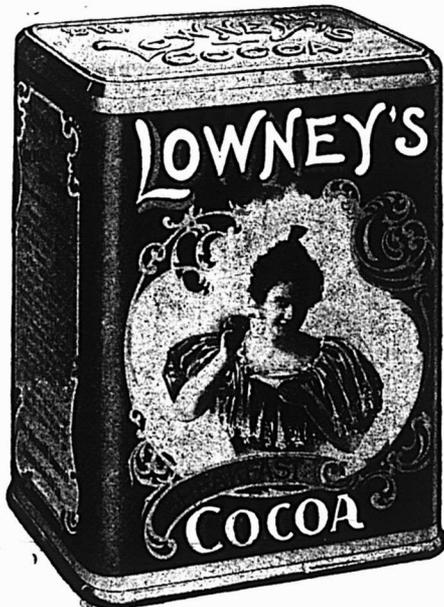
Cette lettre a été reçue par les défenseurs le 16 août au matin. Ils n'ont pas répondu à la banque mais entre eux et Wallace une active correspondance fut échangée par télégrammes et par lettres commençant le 16 août et finissant le 16 décembre. De leur côté, les défenseurs demandaient en premier lieu une explication "avant d'aviser la Banque" et ils insistaient alors d'une façon urgente sur le relèvement du billet. D'autre part, les lettres de Wallace sont remplies des regrets et des excuses habituels sur sa conduite et de vaines promesses de payer le billet et d'accorder réparation aux défenseurs.

Ce fait soulève deux questions. Premièrement, y avait-il un devoir impératif de la part des employés Ewing & Co. le matin du 16 août, quand ils ont reçu la lettre ou l'avis ci-dessus de la banque.

de la notifier immédiatement que le billet n'était pas authentique? Et si non, ce devoir impératif n'est-il pas venu à quelque moment par la suite, et si oui, quand? Les appelants déclarent avec force qu'en aucun temps ce devoir impératif ne s'est présenté, mais s'ils ont tort, et s'il s'est présenté; ce devoir n'est né qu'après le 20 ou le 21 août, alors qu'ils avaient eu une entrevue personnelle avec Wallace, qui alors pratiquement leur avoua le faux. Je ne puis en aucune façon suivre le raisonnement d'après lequel, assumant l'existence du devoir, elle serait retardée jusqu'au 20 ou après. Il me semble que s'il y a eu devoir, ce devoir s'est immédiatement présenté au reçu de l'avis de la banque le 15 août. Si, dans les circonstances, il y avait place pour un doute raisonnable quant à l'authenticité de la signature ou quelque raison de croire qu'une erreur avait été faite dans l'avis et que des recherches et des renseignements auraient fait évanouir, les appelants auraient eu droit au temps nécessaire le faire les propres recherches. Mais il ne me semble pas qu'aucun doute semblable ou cause de doute ait existé. Tous deux, William Ewing et James H. Davidson, les seuls membres de la firme Ewing & Co. ont été examinés au procès et tous deux ont établi que ni l'un ni l'autre n'avaient jamais autorisé aucune autre personne à signer le nom de la firme sur aucun billet; qu'ils n'ont jamais employé ni donné aucun billet d'accommodation dans leur commerce ou signé aucun billet en blanc et que le billet en question était un faux. Ils savaient qu'ils n'avaient jamais donné ou autorisé de don-

ner un billet tel que celui dont la banque les avait avisés et la seule raison donnée pour ne pas avoir immédiatement avisé la banque est celle donnée par M. Ewing qui pensait que ce pouvait être une traite tirée sur eux et non un billet. Je ne pus pour mon compte accepter cette explication comme réelle. L'avis ne dit rien au sujet d'une traite et n'emploie aucun langage d'après lequel un homme d'affaires pourrait raisonnablement croire qu'il était question d'une traite. Si c'eût été une simple traite, un avis n'aurait pas été envoyé par la banque mais la traite elle-même aurait été adressée pour acceptation. Les appelants savaient que ce ne pouvait être une acceptation, pas plus qu'un billet, car ils n'avaient jamais signé ou autorisé la signature de l'un ou de l'autre et le fait que, dans le télégramme envoyé par eux le même jour à Wallace, le gérant de la Phosphate Co., et également dans la lettre confirmant ce télégramme, ils n'aient fait aucune allusion à aucune traite ou à une possibilité qu'il y ait eu une erreur commise, mais aient parlé du document détenu par la banque comme d'un billet et aient répudié le fait que la Phosphate Co. ait aucun de leur billet, me confirme qu'ils n'avaient aucun doute ou aucune illusion sur le sujet. Cependant, quoiqu'il en soit, ils ont eu une réponse télégraphique de Wallace le même soir à 6.14 p. m. Elle ne pouvait laisser aucun doute possible dans leur esprit que le document était un billet et non une traite et que ce qui était dans les mains de la banque était, comme ils le savaient, un faux.

[A suivre.]

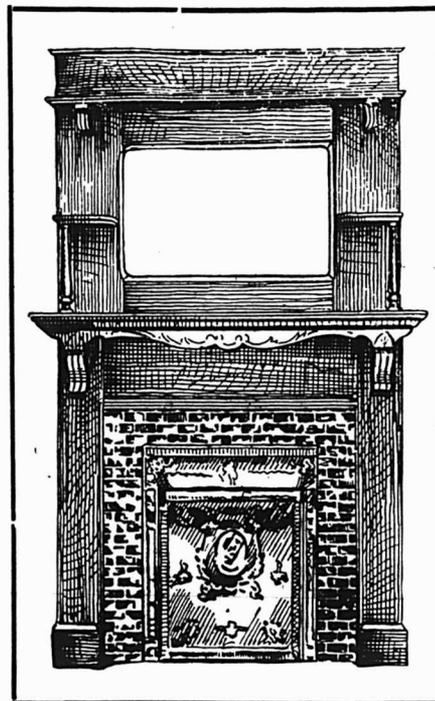


Le cacao du déjeuner de Lowney.

A récompensé la plus haute récompense, la **MEDAILLE D'OR** à l'exposition Pan-American

L'arôme particulièrement riche, la qualité exquise, et la Pureté absolue du Cacao de Lowney le distingue de tous les autres. C'est un produit naturel; qui n'a subi aucun "traitement," aux alcalis ou autres ingrédients chimiques: il ne contient pas de farine, d'amidon, de coques de cacao moulus, ou de matières colorantes; rien que la partie nutritive et digestive du plus beau choix de fèves de cacao. Un article de vente rapide, et qui donne du profit aux marchands.

The Walter M. Lowney Company, 447, Commercial street, BOSTON, MASS.



100
Manteaux
de Cheminée
à
\$22.00

Finis,
posés en place

Aussi
Fixtures

d'Hotels,
de Magasins
et de Bureaux.

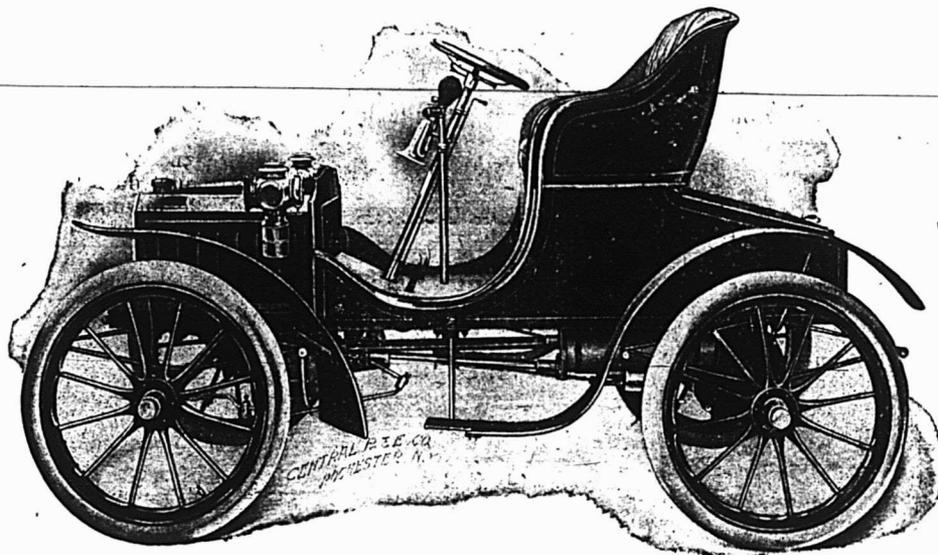
P. E. Bourassa & Fils

1442 RUE NOTRE-DAME

Tel. Main 4062,

MONTREAL

LA VOITURE LÉGÈRE "COVERT"



(FAC-SIMILE DES VOITURES FRANÇAISES)

Transmission sans Chaîne.

Sept Forces. Pesanteur 750 livres. Deux vitesses en avant, une en arrière. Trente milles à l'heure pour 100 milles, sur une charge. Refroidissement combiné à l'air et à l'eau. Moteur à l'avant, et machinerie encaissée dans des boîtes en aluminium.

Prix : \$900.⁰⁰ complete.

Pour catalogue et informations, s'adresser à

H. LIONAIS, 25 RUE ST-GABRIEL.
TELEP. MAIN 2547

SEUL AGENT POUR LE CANADA.

Agent pour Voitures Automobiles de toutes sortes, neuves ou d'occasion, à 2, 3, 4, 5, 6 et 7 places. Voitures pour livraison, de tous genres et capacités. Omnibus Automobiles de 15 et 20 places. Bateaux Automobiles.

Les meilleures voitures de fabrications française, allemande, anglaise et américaine fournies à bref délai et à prix raisonnables.

LIGNE COMPLETE D'ACCESSOIRES.

Epicerie, Provisions, Vins et Liqueurs.

REVUE GENERALE

COMMERCE

Avec le retour du beau temps l'état des chemins s'est amélioré à la campagne et la culture a pu reprendre ses travaux qui touchent à leur fin pour les ensemencements.

Les meilleurs prix pour le beurre et le fromage sont une excellente aubaine pour le commerce des campagnes; les prix du début de la saison leur faisaient craindre une diminution sensible dans le chiffre d'affaires; maintenant ils ont d'autant plus confiance de faire une bonne saison que la quantité des produits de l'industrie laitière paraît devoir être grande et que les prix sont plus élevés. Sous ce dernier rapport, il pourrait encore y avoir amélioration pour s'acheminer vers les prix de l'an dernier. Reverra-t-on ces prix? La réponse est difficile à donner; toutefois, si nous en croyons le haut commerce, on ne devrait pas s'attendre à de hauts prix surtout si la production continue à augmenter dans les proportions actuelles.

A la ville, les affaires sont très satisfaisantes; il y a du travail partout et les grèves s'apaisent peu à peu; aujourd'hui, on annonce la fin de celle des tailleurs de pierre qui retournent au travail sans avoir rien obtenu de leurs prétentions.

Les paiements sont maintenant plus satisfaisants; de semaine en semaine les rentrées se font mieux.

FINANCE

La Bourse de Montréal est assez tran-

LES Tampons à mouches DE WILSON

Les originaux et seuls véritables. Evitez les imitations sans valeur.

Vendus par tous les épiciers en gros.

Cacao "Perfection"
Etiquette Feuille d'Erable
Chocolat "Royal Navy"
Chocolat "Queen's Desert"
Chocolat "Cream Bar"
Chocolat à Glacer
Chocolat "Swiss Milk"
Cafés en renom

Reconnus pour leur pureté et leur excellence.

The COWAN Co., TORONTO. FABRICANTS

COWAN

CITRON ESSENCE

En vente à \$1.00 la livre fluide, par Jules Bourbonnière. Téléphone Bell, Est 1122, Montréal.

quille. Bien que quelques rumeurs aient cours relativement au paiement du prochain coupon des bons de la Dominion Iron et du dividende de la Dominion Coal, on n'a pas vu ces titres jetés sur le marché. Ces rumeurs auraient besoin d'être démenties ou le silence des intéressés pourra être interprété comme un aveu que ces rumeurs ne manquent pas de fondement. Elles ont amené une baisse assez sensible sur les titres des deux compagnies. L'action ordinaire de la Dominion Coal a perdu 6-3-4 points. L'action ordinaire de la Dominion Iron a baissé de 3-4 points et l'action de préférence de 6 points. Quant aux bons de la Dominion Iron ils se sont vendus en baisse de 6 points également.

Le désastre dans lequel a sombré le "Canada" a fait baisser les actions de la Richelieu et Ontario qui ont perdu 11 points sur le coup et en ont regagné 3 depuis, soit une baisse nette de 8 points.

Les autres valeurs ont été plus ou moins affectées par la mauvaise tenue des titres précéents, sauf peut-être deux ou trois exceptions.

Parmi ces exceptions, nous trouvons le Pacifique très ferme avec un gain de 11-2 point. Cette valeur est également bien tenue au dehors grâce à une augmentation des recettes et aussi, prétend-on à l'existence d'un découvert sur ces titres à New-York.

Chemins de fer

Canadian Pacific Ry. [ex-div.]	119 5/8
Duluth S. S. & A. Ry. [com.]	...
Duluth S. S. & A. Ry. [préf.]	...
Minn. St. Paul & Soo. [préf.]	117 1/2
Minn. St. Paul & Soo. [ord.]	63

CHARLES F. CLARK, PRESIDENT.

ETABLIE EN 1849

L'AGENCE MERCANTILE BRADSTREET

THE BRADSTREET CO., Propriétaires.

Bureau Exécutif: 346 et 348, BROADWAY, NEW-YORK.

Succursales dans les principales villes des Etats-Unis et du Canada, du continent Européen, en Australie et à Londres, Ang.

La Compagnie Bradstreet est la plus ancienne et, financièrement, la plus forte organisation en son genre — travaillant dans un seul intérêt et sous une direction unique — avec des ramifications plus étendues, avec plus de capital engagé dans son entreprise et une dépense d'argent plus considérable pour l'obtention et la dissémination d'informations qu'aucune institution similaire au monde.

DOMINION OF CANADA

HALIFAX, N.S. Metropole Bldg, 191 Hollis
HAMILTON, Ont. 39 James St South
LONDON, Ont. 365 Richmond
MONTREAL, Que. Imperial Bank Building
OTTAWA, Ont. Cor. Bank & Sparks

WINNIPEG, Man. 65 Main & McDermott
QUEBEC, Qué. Richelieu Bld. 46 Dalhousie
ST. JOHN, N.B. 74 Prince William
TORONTO, Ont. McKinnon Bldg. Jordan & Melinda
VANCOUVER, B.C. Cor. Hasting West & Gamble

BUREAU DE MONTREAL: BATISSE DE LA BANQUE IMPERIALE, 284 ST-JACQUES. JOHN A. FULTON, SURINTENDANT

Tramways

Detroit United Railways	61
Hamilton Electric Ry.	90
Halifax Electric Transit	92½
Havana Electric [com.]	...
Havana Electric [préf.]	...
London Street Railway	...
Montreal Street Railway	206
Montreal Street Ry. [nouv.]	201
Saint-John Ry. [nouv.]	99½
Sao Paulo Tr.	...
Toledo Railways	19
Toronto Railways	98¾
Trinidad Railway	75
Twin City Rapid Transit [com.]	94
West India Electric	44
Winnipeg Electric Street Ry.	172

Télégraphes, etc.

Bell Telephone	144
Bell Telephone [nouv.]	137
Commercial Cable	180
Marconi Wireless Tel.	...
Montreal Telegraph	157½

Divers

Can. North West Land [com.]	160
Can. North West Land [préf.]	100
Montreal Loan & Mortgage	135
Montreal Light, Heat & Power	72
Richelieu & Ontario Navigation	78
Windsor Hotel	85

Valeurs Industrielles

Br. Col. Packer's Ass.	...
Canadian Colored Cotton	30
Canadian General Electric	...
Canadian Rubber	50
Diamond Glass	...
Dominion Coal [com.]	51
Dominion Coal [préf.]	112
Dominion Cotton	34½
Dominion Iron & Steel [com.]	8½
Dominion Iron & Steel [préf.]	22
Intercolonial Coal [com.]	85
Intercolonial Coal [préf.]	...
Lake of the Woods	185
Laurentide Pulp [ex-div.]	70
Mackay [ord.]	23½
Mackay [préf.]	67½
Merchants Cotton	50
Montreal Cotton	107
Montreal Steel Works [com.]	30
Montreal Steel Works [préf.]	86
Nova Scotia Steel [com.]	71
Nova Scotia Steel [préf.]	114
Ogilvie Flour Mills [com.]	180
Ogilvie Flour Mills [préf.]	117

Bons et obligations

Bell Telephone	105
Canadian Colored Cotton	94½
Commercial Cable	92½
Dominion Coal	109
Dominion Iron & Steel	56½
Halifax Electric Railway	105
Harbour, 4%	100
Intercolonial Coal	...
Laurentide Pulp	100
Montreal Light, Heat & Power	99½
Montreal Street Railways	103
Nova Scotia Steel	108½
Ogilvie Flour Mills	113½
St. John Railway	104
Winnipeg	107

REVUE DES MARCHES

EPICERIES

Un bon courant d'affaires s'est maintenu pendant la semaine dans le commerce d'épicerie; aussi bien la demande a-t-elle été excellente tant de la campagne que de la ville avec peut-être plus d'entrain encore pour la ville, par

Pas d'Argent dans le Savon

Peut-être avez-vous raison—
mais connaissez-vous

LE
SAVON
DE BUANDERIE

... DE ...

Mrs. DOOLEY

—Le Savon au Borax ?

Pas d'argent perdu avec ce savon.—
Vous vendez à vos clients un Savon qui sera redemandé régulièrement dans la suite et chaque vente signifie 10 pour cent d'extra pour vous.

Demandez à votre Epicier en gros le
Savon de Buanderie de Mrs Dooley.

THE
Metropolitan Soap Co.,
LIMITED.
TORONTO.

A VEZ-VOUS remarqué la
publicité que nous faisons
dans les journaux pour vous
aider à vendre !

Orange Meat ?

Donnez une commande par
l'intermédiaire de votre maison
de gros.

Caisse simple, 36 paquets de 150, \$4.50

5 à 10 caisses, \$4.40

F ET PAYÉ.

The FRONTENAC CEREAL Co.,
LIMITED.

43, rue Scott, Toronto.

suite des modifications au tarif de douane sur le mesurage du contenu des caisses pour l'application des droits de douane. Les épiciers ont profité des quelques jours de répit nécessaires au calcul et à l'ajustement des nouveaux droits pour s'approvisionner de liqueurs plus largement qu'ils ne le font d'habitude.

Les paiements se font toujours de plus en plus facilement.

Comme changements de prix, cette semaine, nous avons: une baisse de 5c par 100 lbs sur tous les sucres raffinés et une hausse de 50c par baril sur les lards américains.

A noter également que le nouveau mode de mesurage des liqueurs en bouteilles et flasks augmente de 25c à 50c par caisse les prix des Gins, Cognacs, Whiskies, etc.

SUCRES

Demande très soutenue; les prix ont été baissés de 5c par 100 lbs sur tous les sucres raffinés le 10 de ce mois; les prix sont tenus fermes pour le moment.

Extra granulé, sac 100 lbs net	4.25
Extra granulé. baril	4.35
Extra granulé. ½ baril	4.50
Extra ground. baril	4.75
Extra ground. bte 50 lbs	4.95
Extra ground. ½ bte 25 lbs	5.05
No 1 Yellow. baril	3.75
No 1 Yellow. sac 100 lbs net	3.65
No 2 Yellow. baril	3.85
No 3 Yellow. baril	4.05
Powdered. baril	4.55
Powdered. bte 50 lbs	4.75
Paris Lumps. bte	4.90
Paris Lumps. ½ bte	5.00
Sucres bruts [Barbades]	4.00 4.25

SIROPS

La demande a considérablement baissé surtout depuis que la mélasse est à bas prix et aussi beaucoup en raison de la saison. Les prix sont soutenus.

Perfection. lb	0.02½	0.03
Perfection s. 25 lbs, le seau	0.90	
Perfection s. 3 gall., le seau	1.30	
Sirop Redpath, tins 2 lbs.	0.09	
Sirop Redpath, tins 8 lbs.	0.35	

GLUCOSE

Baril, par 100 lbs.	3.00
Quart, par 100 lbs.	2.70
½ quart, par 100 lbs.	2.85

MELASSES

La demande s'accroît chaque jour davantage; les prix restent sans changement à nos dernières cotes.

Le gal.	
Barbades. tonne.	0.24 0.25
Barbades. tierce et qt.	0.26½ 0.27½
Barbades. demi qt.	0.27½ 0.28½
Barbades. au char tonne.	0.00
Barbades. au char tierce.	0.00
Barbades. au char ½ qt.	0.00

EPICES PURES ET SEL.

Il y a une demande suivie pour les épices pures; les prix restent sans changement à nos cotes; les nouvelles importations amèneront sans doute des remaniements dans notre liste ci-dessous d'ici à quelque temps.

Allspice, moulu. lb	0.16
Anis. " " " " " "	0.07½ 0.09
Cannelle, moulu. " " " " " "	0.18
Cannelle en mattes. " " " " " "	0.15 0.17
Clous de girofle moulus. " " " " " "	0.24
Clous de girofle ronds. " " " " " "	0.19 0.21
Gingembre moulu. " " " " " "	0.18
Gingembre en racine. " " " " " "	0.16 0.18
Macis moulu. " " " " " "	0.75
Mixed Spice moulu, 1 oz. " " " " " "	0.45
Muscade blanche. " " " " " "	0.25 0.30

Muscade non blanche.	0.35	0.50
Piments [clous ronds]	0.10	0.12
Poivre blanc rond.	0.26	0.28
Poivre blanc moulu	0.25	
Poivre noir rond.	0.18	0.20
Poivre noir moulu.	0.17	
Poivre de Cayenne.	0.20	0.24
Sel fin. quart, 3 lbs.	2.90	
Sel fin. quart, 5 lbs.	2.80	
Sel fin. quart, 7 lbs.	2.70	
Sel fin. 1/2 sac, 56 lbs.	0.35	0.37 1/2
Sel fin. sac, 2 cwts.	1.15	1.20
Sel gros.	0.50	0.55
Whole Pickle Spice.	0.12	0.16

CONSERVES ALIMENTAIRES.

Légumes.

La demande est très soutenue en tomates et blé d'inde et les stocks en sont bien réduits; les prix sont fermes mais néanmoins sans changement.

Asperges. 2 1/2 lbs. doz.	4.25	
Baked Beans. 3 lbs. doz.	1.00	1.10
Blé d'Inde 2 lbs. doz.	1.15	
Champignons. boîte.	0.15	0.24
Citrouilles. 3 lbs. doz.	0.85	
Haricots verts. doz.		
Petits pois français bte.	0.09	0.11
" " ml fins "	0.11 1/2	0.12 1/2
" " fins "	0.13 1/2	0.14
" " ext. fins "	0.15	0.16
" " surfins "	0.00	0.00
Pois canadiens. 2 lbs. doz.	0.97 1/2	1.50
Tomates. doz.	1.12 1/2	
Truffes. doz.	4.80	5.00

Conserves de fruits

La demande est un peu lente pour l'ensemble, cependant il se vend beaucoup de fraises en boîtes, ce qui semble surprenant à cette époque; les pêches et les ananas sont également demandés.

Pas de changement dans les prix.

Ananas importés. doz	2.00	2.40
Ananas. 2 lbs. doz	2.35	
Ananas. 3 lbs. doz	2.62 1/2	
Bluets. 2 lbs. doz	1.00	
Cerises. 2 lbs. doz	1.95	2.30
Fraises. 2 lbs. doz	1.47 1/2	1.67 1/2
Framboises 2 lbs. doz	1.47 1/2	1.67 1/2
Pêches. 2 lbs. doz	1.62 1/2	1.77 1/2
Pêches. 3 lbs. doz	2.57 1/2	2.72 1/2
Poires. 2 lbs. doz	1.52 1/2	1.67 1/2
Poires. 3 lbs. doz	2.00	2.20
Pommes. 3 lbs. doz	0.95	
Pommes. gallon. doz	2.20	
Prunes vertes. 2 lbs. doz	1.15	1.47 1/2
Prunes bleues. 2 lbs. doz	1.05	1.35

Conserves de viandes.

Il y a une bonne demande croissante dans la plupart des lignes de cette catégorie; les prix sont fermes surtout pour les conserves de fabrication canadienne.

Prix à la doz de boîtes
Amér. Canad.

Corned beef 1 lb	1.70	1.45	1.55
Corned beef 2 lb	3.20	2.60	2.70
Corned beef 6 lb	10.50		7.75
Corned beef 14 lb	24.00		18.00
Dinde désossée 1 lb			3.00
Dinde désossée 1 1/2 lb			3.00
Dindes rôties. 1 1/2 lb			3.00
Dindes rôties. 2 lb			3.50
English Brawn. 2 lb	3.20		2.60
Lang. de bœuf. 1 1/2 lb	8.10		6.70
Lang. de bœuf. 2 lb	9.50		7.25
Lang. de bœuf. 2 1/2 lb	12.25		7.85
Lunch Tongues 1 lb	4.00		2.80
Lunch Tongues 2 lb	8.10		5.60
Oies dessossées 1 1/2 lb			3.00
Pieds de cochon 1 1/2 lb	0.00		2.25
désossés 1 lb	1.85		1.75

La Peptonine

Le véritable aliment des enfants, pur, stérilisé, approuvé par les analystes officiels, recommandé par les autorités médicales.
Se détaille à 25 cts la grande boîte.
Pour les cotations, consultez les prix courants de ce journal.

F. COURSOL, Seul Propriétaire,
382 Avenue de l'Hôtel de Ville, - MONTREAL.



HAMILTON STAMP & STENCIL WORKS,
HAMILTON, ONT. H. BARNARD, PROP.

Sucreries et Biscuits

MAISON FONDÉE EN 1876.

Vingt-sept années d'expérience dans la fabrication des SUCRERIES et des BISCUITS me permettent d'offrir au commerce des produits irréprochables sous le rapport de la fabrication, de la belle apparence des différentes qualités.

Mes prix peuvent, tout comme mes marchandises, être comparés à ceux de n'importe quelle autre maison dans mes lignes.

Je me ferai un plaisir de soumettre des cotations qui commanderont votre attention.

L. Z. MAGNAN,

Confiseur et Manufacturier de Biscuits,
JOLIETTE. P. Q.



"SCOTCH MARCHANT"

SPECIAL OLD HIGHLAND WHISKY

est absolument pur et très vieux.
Il possède un bouquet savoureux et délicat qui ne peut être égalé.

Essayez-le, il vous donnera satisfaction.

... J'en ai l'Agence pour le Canada ...

A. O. Fiset, Impor ateur,

1604 Rue Notre-Ddme, MONTREAL.

BISCUITS

Nous possédons une installation moderne de premier ordre et notre marchandise rivalise avec celles des meilleures maisons du pays



C. DIGNARD & CIE

Manufacturiers de Biscuits

245 Ave Delorimier, MONTREAL

Poulets 1 1/2 lb	3.00
Poulets rôtis 2 lb	3.50
Poulets [giblets] 2 lb	2.00
Pâtés foie gras	0.80 1.40
Sliced dried beef.	3.40

Conserves de poissons

Affaires tranquilles sur toute la ligne, sauf peut-être pour les sardines françaises qui sont toujours en demande.

Les prix sont fermes pour toutes les conserves de poissons à notre liste ci-dessous.

Anchois doz.	3.25	0.00
Anchois à l'huile. "	3.25	4.50
Clams. 1 lb	1.25	1.35
Harengs marinés. "	0.00	1.45
Harengs aux Tomates. "	1.40	1.50
Homards, bte haute. "	3.45	3.50
Homards, bte plate 1/2 lb.	2.20	2.40
Huitres. boîte 1 lb	1.30	1.40
Huitres. boîte 2 lb	2.25	2.50
Maquereau. "	0.95	1.00
Sardines canadiennes cse	3.75	4.00
Sardines 1/2 importées bte	0.08	0.25
Sardines 1/2 importées bte	0.15	0.33
Saumon rouge [Sokeye]		
boîte haute. doz.	1.50	1.70
Saumon rose [Cohoos] boîte		
plate. doz.	1.00	1.05
Saumon du printemps, boîte		
plate. doz.	1.40	1.50
Smelts [Eperlans] aux épices, bte ronde, 1/2 lb. doz	0.90	1.00
Smelts à la moutarde, boîte		
ovale, 1/2 lb. doz	0.95	1.05
Smelts aux tomates, boîte		
ovale 1/2 lb. doz	0.95	1.05

FRUITS SECS ET EVAPORES

Demande presque nulle, comme d'ailleurs d'habitude quand les fruits frais sont abondants.

Dattes et Figs	fb.	fb.
Dattes en boîtes.	0.03 1/2	0.03 1/2
Figs sèches en boîtes.	0.10	0.15
Figs Ext. Dessert Cluster.	2.50	2.75
Figs sèches en mattes		
Pruneaux	fb.	fb.
Pruneaux Californie.	0.04 1/2	0.08
Pruneaux Bordeaux.		
Pruneaux Bosnie.		
Raisins de Californie.	fb.	fb.
Raisins Calif. 3 couronnes.	0.08 1/2	
Raisins Calif. ppts 1 lb.	0.09 1/2	0.11
Raisins Calif. 4 couronnes.		0.10
Raisins de Corinthe	fb.	fb.
Corinthe Provinciales.	0.04 1/2	
Corinthe Filiatras.	0.04 1/2	0.05
Corinthe Patras.	0.05 1/2	
Corinthe Vostizzas.	0.06 1/2	
Raisins de Malaga	bte.	bte.
Excelsior Windsor Cluster	4.50	
Malaga London Layers.	1.75	
Malaga Connoisseur Cluster.	2.00	2.25
Sultana. lb.	0.06	0.09
Royal Buckingham Cluster	3.00	3.50
Raisins de Valence	fb.	fb.
Valence off Stalk.	0.06	
Valence fine off Stalk.	0.06 1/2	
Valence Selected.	0.07	
Valence Layers.	0.07 1/2	
Noix et Amandes	fb.	fb.
Amandes Tarragone.	0.11 1/2	0.12 1/2
Amandes Valence écalées	0.27	0.28
Amandes amères écalées.	0.45	
Amandes écalées Jordan.	0.40	
Avelines.	0.07 1/2	0.08 1/2
Noix Grenoble écalées.	0.18 1/2	0.19 1/2
Noix Grenoble Mayette	0.12	0.13
Noix du Brésil.	0.11 1/2	0.12 1/2
Noix Pecans.	0.10 1/2	0.11 1/2
Peanuts.	0.08	0.12 1/2
Peanuts écalées.		0.12

Fruits évaporés

Abricots..	lb.	0.12
Pêches..	lb.	0.08½
Pommes entières..	lb.	0.09
Pommes tranchées..	[btes] lb.	0.07½

LARDS ET JAMBONS

La demande est plutôt tranquille pour les lards, tandis qu'elle est plutôt prononcée pour les jambons.

A noter une avance de 50c par baril sur les lards américains.

Lards américains:

Lards de côtes..	18.00
Désossé 50/60, morceaux..	19.75
Désossé 30/40, morceaux..	20.25
Lards canadiens	qt. 16.50 18.50
Lard fumé..	lb. 0.12 0.12½
Jambons..	lb. 0.10½ 0.13

SAINDOUX

Les prix sont fermes avec une bonne demande notamment pour les saindoux purs de panne.

Il n'y a aucun changement de prix cette semaine.

Pur de panne... en seaux.	1.57½	1.70
Pur de panne.. en tinettes.	0.07½	0.08½
Canistres de 10 lbs.....lb.	0.08½	0.09
Canistres de 5 lbs.....lb.	0.08½	0.09½
Canistres de 3 lbs.....lb.	0.09½	0.09½
Composé.. en seaux.	1.52½	1.60
Canistres de 10 lbs.....lb.	0.07½	0.08½
Canistres de 5 lbs.....lb.	0.08	0.08½
Canistres de 3 lbs.....lb.	0.08½	0.08½

POISSONS SALES

La demande est complètement nulle.

Harengs . . . ½ qt. 100 lbs	2.85
Harengs . . . qt. 200 lbs	0.00 0.00
Morue verte. . . 1 lb.	0.00 0.00
Morue sèche désossée, paquets 1 et 2 lbs. . . lb.	0.06½
M. Sèche non désossée. lb.	0.04½
M. Etuvée, caisses 100 lbs.	5.25
Saumons Labrador, ¼ qt. 100 lbs.	9.00
S. Labrador, qts 200 lbs.	16.00
Harengs fumés . . . boîte.	....

POIS FENDUS

Les pois fendus en sacs de 98 lbs ont faibli de 10c par sac; on cote de \$2.50 à \$2.60 le sac.

POT BARLEY

Le Pot Barley a été avancé de 20c par quart de 196 lbs; on cote actuellement \$4.40 le quart et \$2.10 le sac.

MARINADES CANADIENNES

Les marinades canadiennes en baril se font de plus en plus rares et, comme conséquence de cette rareté, les prix ont été avancés de 10c par gallon.

LIQUEURS A PRIX COMBINES

Le Guildé des épiciers a établi les prix suivants sur les liqueurs à prix combinés:

Cognac Hennessy, la caisse..	\$13.00
Cognac Martell, la caisse..	12.75
soit une augmentation de 50c par cse.	
Gin DeKuyper, caisse rouge ..	\$11.75
Gin DeKuyper, caisse verte ..	6.25
Gin DeKuyper, cse violette ..	5.50
soit une augmentation de 25c par cse.	
Le Gin DeKuyper en fûts a été également augmenté de 5c par gal., savoir:	
En barriques, le gallon..	\$3.15
En quarts, le gallon..	3.20
En octaves et ½ octaves, le gal..	3.25
En moindre quantité, le gallon..	3.30

CHARTREUSE

La Chartreuse verte véritable en grandes bouteilles est de nouveau sur le marché, mais à un prix plus élevé qu'autrefois; on cote maintenant \$33.00 à la cse.

Leduc & Daoust Marchands de Grains et de Produits. EN Gros et a Commission

Spécialité; Beurre, Fromage, Œufs et Patates
Avances libérales faites sur consignations.
Correspondance sollicitée.

1217 ET 1219 RUE ST-JACQUES, MONTREAL.

SEUL VERITABLE

Le Sirop d'Anis Gauvin
porte sur son enveloppe la signature de J. A. E. Gauvin.
Tous les autres sirops d'anis nesont que des imitations.

J. A. E. GAUVIN,
1286 Rue Ste Catherine, Montreal.

AU **Comptoir des Antilles et du Levant**
Vins, Cafés
Thés, Epices



En vente dans toutes les épiceries, les marques de Café St-Marc et La Sultana. Seuls dépositaires au Canada pour les vins de messe des Pères Blancs d'Afrique.

COMTE, FORBES & CIE
* IMPORTATEURS *
18 Place Jacques-Cartier,
2, 4, 6, 8 et 10 rue St-Amable.
TEL. M. 2032



Les CONFITURES, GELEES et MARMELADES D'ORANGE PUR FRUIT de **UPTON**

sont ce dont vous avez besoin. Vous pouvez vivre sans elles, mais pas aussi bien.

ROSE & LAFLAMME
Agents de vente pour l'Est.
400 Rue St-Paul, MONTREAL.

HUILE DE PETROLE

Acme Prime White..	le gal.	19½c
Imperial Acme..	le gal.	20 c
Pratt's Austral..	le gal.	22½c
Silver Star..	le gal.	18 c
Standard Acme..	le gal.	21 c

GRAINS ET FARINES

Les derniers avis télégraphiques cotent comme suit les marchés d'Europe:

Londres : —

Blé en transit: plus facile et inactif.	
Australie..	29 s 3 d
Manitoba, No 1 du Nord..	32 s 6 d
Manitoba, No 2 du Nord..	31 s 6 d
Mais en transit: tranquille mais soutenu.	
La Plata, juin-juillet ..	18 s 4½d
Danube..	00 s 0 d
Odessa..	00 s 0 d
Américain mélangé..	00 s 0 d

Liverpool : —

Blé disponible: facile.	
Blé de Californie, No 1	
Standard..	6 s 8 d
Manitoba No 2 du Nord..	6 s 7 d
Walla-Walla..	0 s 0 d
Futurs, Blé: soutenu.	
Juillet..	6 s 2 d
Septembre..	6 s 3 d
Futurs, Maïs: tranquille.	
Juillet..	4 s 4½d
Septembre..	4 s 3½d
Mais disponible: soutenu.	
Américain nouveau..	4 s 4 d
Américain vieux..	4 s 6½d

Paris : —

Blé: soutenu.	
Juin..	20.05
Sept.-Déc..	20.20
Farine: ferme.	
Juin..	27.40
Sept.-Déc..	27.45

Marché de Chicago

Le marché de Chicago après avoir faibli pour le blé, s'est raffermi par suite d'une aménoration dans la demande pour l'exportation et malgré une baisse à Liverpool.

Le blé-d'inde est plus ferme surtout pour l'option de septembre. L'avoine a également pris plus de fermeté.

On cotait à la clôture d'hier mercredi:

	Juillet	Sept.
Blé ..	85	80 5-8
Blé d'Inde ..	48 3-4	49 1-8
Avoine ..	39 3-8	32 1-8

Marché de Montréal

L'avoine est faible avec peu de demande à la ville; il se fait des transactions à la campagne. Les autres grains sont pour ainsi dire sans affaires; nous cotons l'avoine à flot, 36 1-2c pour No 2 et 35 1-2c pour No 3 et en magasin 37c pour No 2 et 36c pour No 3.

Les farines de blé ont une bonne demande pour le commerce intérieur et une assez bonne demande pour l'exportation. Les prix restent sans changement.

Les issues de blé sont un peu plus faciles notamment le gru, la demande locale est peu importante mais on expédie aux Etats-Unis; les stocks sont réduits.

Les farines d'avoine roulée toujours peu demandées sont encore aux anciens prix.

Grains.

Blé du Manitoba..	No 1 dur	0.97½	1.00
Blé du Nord..	No 1..	0.93½	0.97½
Avoine Blanche..	No 2..	0.37½	0.38
Avoine Blanche..	No 3..	0.36½	0.37
Orge à moulée..		48 lbs.	0.49 0.50
Pois No 2 ordinaires		60 lbs.	0.70

Sarrasin..	48 lbs.	0.59	0.60
Seigle...	56 lbs.	0.00	0.65
Blé d'Inde canadien...		0.00	0.00
Blé d'Inde américain...		0.58	0.60

Farines.

Patente d'hiver...	baril.	4.85	5.00
Patente du printemps...	baril.	4.90	5.10
Straight roller...	baril.	4.60	4.75
Forêt à boulanger...	2 sacs.	4.60	4.60
Farine de blé d'Inde...		1.30	1.40
Farine à pâtisserie...		2.35	2.40

Farines d'avoine

Avoine roulée...	baril.	5.00	0.00
Avoine roulée...	sac	2.15	2.25

Issues de blé en sacs

Son d'Ontario, au char, ton.	18.50	19.50
Son Manitoba, au char, ton.	18.00	00.00
Gru Manitoba, au char...	19.00	20.00
Gru d'Ontario, au char...	20.00	21.00
Moulée... au char...	24.00	28.00

FROMAGE

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co., nous écri-
vent de Liverpool, le 3 juin:

Le stock de vieux fromages qui reste
encore est généralement de bonne qualité
et il est tenu ferme de 41/0 à 44/0.

Etats-Unis et Canada:

Blanc choix, fabrication de septembre-octobre.	41/0 à 44/0
Coloré, choix, fabrication de septembre-octobre.	41/0 à 44/0

Marchés Américains

Watertown, 11 juin — Vendu 6000 boi-
tes de fromage à 7 1-4c et 7 1-2c.

Utica, 13 juin — Vendu 6907 boîtes de
fromage de 7 1-8c à 7 1-4c.

Marchés d'Ontario

Kingston, 9 juin — Offert 1162 btes,
à 7 3-4c.

Madoc, 9 juin — Offert 1330 btes, ven-
du 1330 btes à 7 7-8 et 7 3-4c.

Tweed, 9 juin—Offert 830, vendu 830 à
7 3-4c.

Vankleek Hill, 9 juin—Offert 1834 btes
vendu 1834 btes à 8c.

Winchester, 9 juin—Offert 1563 btes,
vendu 718 btes à 8c.

Barrie, juin 9—Vendu 175 btes à 8c.

Kemptville, juin 10—Offert 2056 btes,
vendu 2056 btes à 8 3-16c et 8 1-4c.

Ottawa, juin 10—Offert 1903 btes, ven-
du 1261 btes à 7 7-8c.

South Finch, 10 juin—Offert 2045 btes,
à 8 1-8c.

Napanee, juin 10 — Offert 2080, ven-
du 2080 btes à 8 1-8c.

Picton, juin 10—Off. 1703 btes, vendu
1703 btes à 8 1-4c.

Listowell, juin 10 — Offert 1763 btes à
8 1-8c.

Thomas Ligget
Tapis, Prélarts, Rideaux,
Draperies, Rugs, Etc.
EMPIRE BUILDING
2474 & 2476 rue Ste-Catherine,
MONTREAL.

FOURRURES ! FOURRURES



Importateur et exportateur en
gros de fourrures brutes et
préparées. Manufacturier de
fourrures pour Messieur, Da-
mes et Enfants telles que Par-
dessus, Jaquettes, Colletteries,
Cols, Tours de Cou, Etc., Etc.
aussi Mitaines et Gants de
Chamois
On paie le plus haut prix du
marché sur consignation de
fourrures non préparées,
Peaux, Cire d'Abeille et Ra-
cines de Ginseng.

HIRAM JOHNSON, 494 Rue St-Paul

L'hon. J. D. Rolland, S. J. - B. Rolland, Léon Rolland
Président. Vice-Président. Trésorier.

La Compagnie J. B. ROLLAND & Fils
6 à 14 rue St-Vincent, MONTREAL.

La Première Communion

Pour Souvenir de ce Grand Jour notre Librairie
possède un très beau choix d'articles religieux
**LIVRES — CHAPELETS — MEDAILLONS,
IMAGES, — STATUETTES, etc., etc.**

MANCHONS a
GAZ INCANDESCENT

Fabriqués au Canada
**Bruleurs, Verres de Lampes,
Abat-jour, etc.**



Pour
**BRULEURS
a GAZ
GAZOLINE
et BRULEURS
à haute
PRESSION'**

J. H. THOMPSON,
Colin Bulwer et Spadina, TORONTO.

Perth, juin 10 — Offert 2375 btes, ven-
du 2375 btes à 8c.

Iroquois 10 juin—Off. 1190 btes, ven-
du 3 lots à 8 1-16c.

Alexandria, juin 11—Offert 1279 btes,
vendu 1279 btes à 8 1-4c.

Crysler, juin 11—Offert 1762 btes, ven-
du 1762 btes à 8 3-8c.

Belleville, 10 juin — Offert 3775 btes,
vendu 1410 btes à 8 5-16c et 8 1-4c.

London 11 juin—Offert 1142 btes, ven-
du 130 à 8 3-16c.

Cornwall, 11 juin — Offert 2319 btes,
vendu 2319 btes, à 8 1-4c.

Lindsay, 13 juin — Offert 1396 btes,
vendu 1396 btes à 8 1-16c à 8 1-4c.

Campbellford, juin 14 — Offert 1625
btes, vendu 1190 btes à 8 3-16c.

Ingersoll, juin 14 — Offert 600 btes,
8 3-16c offert.

Peterboro, juin 15 — Offert 3598 btes,
vendu 1657 btes à 8 1-16 et 8 3-16c.

Woodstock, juin 15 — Offert 3500 btes,
vendu 1000 à 8 1-8c et 8 3-16c.

Stirling, juin 15 — Offert 1200 btes,
vendu 910 à 8c et 8 1-16c.

Picton, juin 15 — Offert 2025 btes,
vendu 1035 btes à 8 1-16c.

Marchés de Québec

Huntingdon, juin 10 — Offert 441 btes,
vendu 419 btes à 7 7-8c à 8c.

Farrham, juin 10 — Offert 651 btes,
vendu 487 btes à 7 7-8c.

Cowansville, juin 11—Offert 2535 btes,
vendu 2225 btes à 8 et 8 1-8c.

Marché de Montréal

Les expéditions de fromage du port de
Montréal pour la semaine finissant le 13
juin ont été de 48,682 boîtes comparativ-
ment à 76,072 en 1903 et 54,230 pour la
semaine correspondante.

Du 6 au 13 juin les exportations du
port ont été comme suit, en:

1904 —	200,180 boîtes
1903 —	288,051 boîtes
1902 —	244,045 boîtes

Lundi au quai, on a payé de 8 à 8 1-8c.
soit une avance de 1-4 à 3-8c. sur le prix
payé le lundi précédent.

Les prix n'ont guère varié depuis, bien
qu'en quelques circonstances on ait con-
cédé 8 1-4. Les exportateurs semblent
moins anxieux d'acheter qu'ils ne l'é-
taient il y a quelques jours, le découvert
qui existait semble avoir pris fin avec le
dernier jour de la première quinzaine de
juin et maintenant que les contrats sont
remplis, le marché est plus tranquille.
Les arrivages de leur côté, sont plus con-
sidérables.

J. A. Vaillancourt

Marchand de BEURRE, FROMAGE, ŒUFS.

Achète aux plus hauts prix du marché, et vend à commission tous les produits de la ferme.
Avances libérales sur consignations. Fournitures générales pour Beurrieres et Fromageries.
Spécialité de Tinettes pour Beurrieres. Boîtes paraffinées, de 56 lbs, pour l'expédition du
beurre. **Sels Higgins, Ashton et Windsor**, les meilleurs pour beurrieres.

578, 580 et 582 RUE ST-PAUL, - MONTREAL
Tel Bell Main 907.

BEURRE

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co. nous écri-
vent de Liverpool, le 3 juin:

La demande pour la consommation
locale est satisfaisante, mais par suite de
forts arrivages les prix sont à peine sou-
tenus.

Nous cotons:

Ladles, fin à choix... .. 60/0 à 64/0
Canadien, choix de ferme. . . nominal.
Fin à choix, Process. 62/0 à 70/0
Sibérien, crèmerie, choix. . . 78/0 à 82/0
Argentine do fin choix. 79/0 à 82/0
Colonial, crèmerie, choix. . . 76/0 à 85/0
Danois, crèmerie, en barils,
choix à surchoix. 90/0 à 97/0

Marchés américains

Utica, 13 juin — Vendu 54 paquets de
beurre de crèmerie à 18c et 200 paquets
en pain à 18 1-2c.

Marchés de Québec

Huntingdon, 10 juin — Il a été vendu
140 boîtes de beurre non salé à 17c et
570 boîtes de beurre salé à 16 7-8c.

Farnham, 10 juin — Il a été vendu 100
boîtes de beurre à 16 1-2c.

Saint-Hyacinthe, 11 juin — Il a été of-
fert 586 paquets de beurre; vendu 498
paquets à 17 1-4c.

Marché de Montréal

Les expéditions de beurre du port de
Montréal pour la semaine finissant le 13
juin ont été de 11,680 paquets comparati-
vement à 9,551 en 1903 et 18,997 en 1902,
pour la semaine correspondante.

Du 6 au 13 juin les exportations du
port ont été comme suit, en:

1904 — 22,260 paquets
1903 — 16,322 paquets
1902 — 57,449 paquets

Lundi au quai le prix payé a été de
17 1-4c. soit 1-2c. de plus que le lundi
précédent.

Le marché est plus actif et est égale-
ment plus ferme. Il y a des ventes pour
l'exportation et les expéditions de cette
semaine pour l'Angleterre seront en aug-
mentation sensible sur celles des semai-
nes précédentes.

Le prix du marché aujourd'hui nous
paraît sensiblement se rapprocher de
17 1-2c.

OEUFs

Marché anglais

MM. Marples, Jones & Co., nous écri-
vent de Liverpool, le 3 juin:

Les prix sont soutenus.

Oeufs frais d'Irlande 6/3 à 6/10
Oeufs du continent 5/2 à 6/0

SEL



**TOUTES LES SORTES
STOCKS NOUVEAUX
ARRIVENT
MAINTENANT**

Verret, Stewart & Co.

MONTREAL.

SEL

"Elite"

CHOCOLAT

Non Sucré

DES EPICIERs
POUR TOUS LES

Besoins de la Cuisine

TABLETTES DE 1/4 LB.

FABRIQUÉ PAR

JOHN P. MOTT & CO.,

HALIFAX, N. S.

J. A. TAYLOR, Agent, MONTREAL.

Marché de Montréal

Le marché est tranquille avec ten-
dence à la baisse; on paie les oeufs 13c.
à la campagne et on les vend ici à la
caisse par doz.: 17c. les oeufs choisis;
de 15 à 15 1-2c No 1 et 14c. No 2.

LEGUMES

Asperges, la doz de paquets.	2.00	3.00
Aubergines. doz.	2.00	2.50
Betteraves nouvelles, la doz. de paquets		1.25
Carottes nouvelles, la doz de paquets		0.75
Choux nouveaux . . . le crate.	3.50	4.00
Champignons. la lb.	0.80	1.00
Choux-fleurs la doz.	1.00	2.50
Concombres panier.	2.50	3.25
Cresson,. . la doz de paquets.		0.75
Fèves vertes et jaunes, le pa- nier.	2.75	3.00
Navets. le sac.		1.00
Navets nouveaux. . . la doz.		1.00
Echalottes. le paq.		0.10
Oignons d'Egypte. . . la lb. . . . .		.02½
Patates nouvelles . . . le qt.	6.50	7.00
Piment le casseau.		1.00
Pois vert le panier.		3.00
Pommes de terre au char, par sac de 90 lbs.		0.80
On vend au détail le sac.		0.90
Radis. la doz.		0.10
Raifort le paquet.		1.00
Rhubarbe . . la doz de pqts.		0.15 0.20
Salade de Boston . . . la doz.		1.25
Salade pommée du pays, doz.		1.00
Tomates de Floride le crate.		3.50

FRUITS VERTS

Ananas. le crate	3.00	3.50
Bananes. le régime	1.00	1.75
Citrons de Palerme . . la bte.		2.50
Citrons de Messine . . la bte	1.50	2.75
Fraises. le casseau	0.15	0.20
Oranges Sorentes. . . la bte	2.00	3.00
Oranges de Messine, bte 100		1.50
Pommes. le qt.		5.00

FOIN PRESSE ET FOURRAGES

MM. Hosmer, Robinson & Co., nous é-
crivent de Boston, le 9 juin:

Les arrivages pour la semaine dernière
ont été de 328 chars de foin et 10 chars
de paille, 12 chars de ce foin étaient des-
tinés à l'exportation.

Semaine correspondante l'an dernier,
306 chars de foin et 20 chars de paille,
dont 40 chars de foin pour exportation.

Le marché à foin n'est pas aussi ferme
et tout indique que les prix seront moins
élevés dans quelques temps.

Une certaine quantité de foin arrive ici

LES FEVES AU LARD

DE LA

Canadian Cannery Consolidated Co.

POURQUOI NE PAS VOUS PROCURER LES MEILLEURES ?

<p>Les "RED CROSS" "LITTLE CHIEF" "LOG CABIN"</p>	<p>"AYLMER" "DELHI" "SIMCOE"</p>	}	<p>QUALITÉ la PLUS HAUTE SONT LES MEILLEURES. PRIX LES PLUS BAS</p>
---	--	---	--

Écrivez aujourd'hui même à votre maison de gros pour les prix de l'une ou l'autre des marques
ci-dessus. Ils vous intéresseront.



Saumon "Clover Leaf"

QUALITE STRICTEMENT CHOISIE DE SOCKEYE
ROUGE DE LA RIVIERE FRASER

La plus haute qualité et le plus bel empaquetage sur le marché.

THE PACIFIC SELLING CO., 95 HUDSON ST., NEW YORK, N. Y.

chauffé causé probablement par la température humide que nous avons.

Le marché est ferme pour la paille de seigle.

Nous cotons :	Grosses balles	Petites balles
Foin choix.....	\$18.00 à 19.00	\$17.50 à 18.50
Foin No 1.....	17.00 à 18.00	17.00 à 17.50
Foin No 2.....	15.00 à 16.00	15.00 à 16.00
Foin No 3.....	13.00 à 14.00	13.00 à 14.00
Foin trèfle mêlé.....	13.00 à 14.00	13.00 à 14.00
Foin trèfle.....	12.00 à 13.00	12.00 à 13.00
Paille de seigle liée.....	23.00 à 00.00	0.00 à 00.00
Paille de seigle pressée.....	15.00 à 16.00	15.00 à 16.00
Paille d'avoine.....	9.00 à 00.00	9.00 à 0.00

Marché de Montréal

Le marché local est très faible et à la baisse, les arrivages sont considérables et il n'y a pas moins de 200 chars sur rails actuellement à Montréal.

Foin No 1	\$10.00 à 10.50
Foin No 2	9.50 à 9.50
Foin mélangé de trèfle	8.00 à 8.50
Foin de trèfle pur	0.00 à 7.50

Ces prix s'entendent à la tonne, en lots de char sur rails à Montréal.

SUIF

Le suif vert est acheté sur le pied de 3c. la lb.

ANIMAUX DE BOUCHERIE

Les prix cotés pour les animaux de boucherie sont sensiblement les mêmes que ceux de la semaine précédente. La rareté des animaux de choix va toujours en augmentant.

Boeufs vivants.....	les 100 lbs	\$6.00
Boeufs abattus.....	les 100 lbs	10.50
Taureaux vivants.....	les 100 lbs	4.50
Taureaux abattus.....	les 100 lbs	8.00
Veaux vivants.....	la pièce	2.00 à 12.00
Veaux abattus.....	les 100 lbs	7.00
Agneaux vivants	la pièce	3.00 à 5.50
Porcs vivants.....	les 100 lbs	5.50
Porcs abattus.....	les 100 lbs	7.50

PEAUX VERTES

Le marché est toujours assez tranquille, les prix n'ont pas varié depuis la quille, les prix n'ont pas varié depuis la semaine dernière.

Peaux de Montréal: boeuf, No 1, 9c; No 2, 8c; No 3, 7c; veau, No 1, 13c; No 2, 11c; mouton, 75c; moutons tondu 15c; peaux d'agneaux, 25c; cheval No 1, \$2 et No 2, \$1.50.

Peaux de la Campagne: boeuf, No 1, 8c à 8 1-2c; No 2, 7c à 7 1-2c; No 3, 6c à 6 1-2c; veau, No 1, 11c; No 2, 9c; mouton, 70c, et mouton tondu, 10c.

LA FARINE PRÉPARÉE

(Self-Raising Flour)

DE BRODIE & HARVIE

est aujourd'hui la farine préférée des ménagères. Elle donne une excellente pâtisserie, légère, agréable et recherchée par les amateurs. Pour réussir la pâtisserie avec la farine préparée de Brodie & Harvie, il suffit de suivre les directions imprimées sur chaque paquet.

10 et 12 Rue Bleury, MONTREAL.

En Gros Seulement

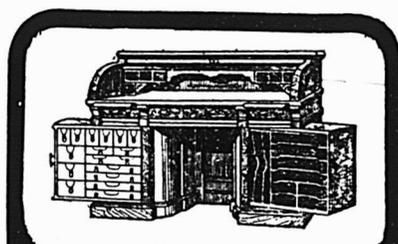
J'offre au commerce la plus grande variété et le plus beau choix de Tabacs Canadiens en Feuilles.

"QUESNEL," "TABAC ROUGE," "HAVANE," "CONNECTICUT," "BLUE PRYOR."

Prix et Echantillons envoyés sur demande.

J. A. DUPUIS

Marchand de Tabacs en Feuilles, ST-JACQUES L'ACHICAN, QUE.



LE BUREAU DU JOUR

Toutes les combinaisons nécessaires pour rendre un bureau pratique, abrégeant l'ouvrage et économique se trouvent dans ceux que nous manufacturons. Sous le rapport de la matière première, de la construction, du fini et de l'utilité de la durée et du dessin, ils devancent toutes les autres marques. Ils transforment tout bureau en un bureau plus confortable. Notre catalogue fournit tous les renseignements. **Canadian Office and School Furniture Co., Limited, Preston, Ont., Can.** Ameublements pour Bureaux, Ecoles, Eglises et Loges.

LE CAFE

NOUS détachons d'une conférence de M. Fleurent, Professeur au Conservatoire des Arts et Métiers de Paris, nu Syndicat de Paris, les notes qui suivent et qui sont de nature à intéresser tous nos lecteurs et plus particulièrement ceux qui sont dans la ligne de l'épicerie. Cette conférence a été publiée dans "l'Épicerie Française" du 15 mai dernier:

La production annuelle du café dans le monde s'élève, d'après la statistique, à un chiffre qui varie entre 600,000 et 700,000 tonnes. Ces deux chiffres diffèrent un peu, l'un de l'autre; mais vous savez combien les études statistiques sont difficiles, surtout lorsqu'il s'agit de produits qui sont récoltés dans un grand nombre de régions. Par conséquent, je dois me tenir dans des chiffres assez distants les uns des autres pour tâcher de rester aussi exactement que possible dans la vérité. Dans tous les cas, si vous voulez admettre avec moi et avec les statisticiens, que la population entière du globe représente environ 1,500,000,000 d'habitants, vous verrez que la production du café correspond à peu près à 1-2 kilo par an pour chaque habitant.

Le café se récolte dans un grand nombre de régions qui occupent une large bande parcourant le planisphère de l'Est à l'Ouest, sans cependant s'éloigner beaucoup de l'Equateur. Le café est en effet un arbre qui ne supporte pas une température trop basse pas plus qu'une chaleur trop vive; par conséquent, il ne vit bien que dans les climats tempérés.

Trois parties du monde, l'Amérique, l'Asie et l'Afrique se distribuent la production du café. Mais c'est l'Amérique qui en produit la plus grande quantité, et en particulier le Brésil. Vous savez que le Brésil, à lui seul, sur les 700,000 tonnes produites annuellement en café, en produit 540,000. C'est là un chiffre considérable et vous voyez qu'il ne reste plus beaucoup de café à produire par les

autres nations, pour arriver au chiffre total.

À côté du Brésil, vient en Amérique, tout le groupe qui rayonne autour des Antilles, et aussi le Mexique, le Venezuela, en un mot presque toute la partie de l'Amérique qui avoisine l'Équateur.

En Afrique, la production est beaucoup plus faible. Elle est localisée dans les colonies allemandes et dans diverses autres régions. Nous voyons encore un peu de café produit à la Réunion. Le chiffre de la production est relativement inférieur, puisqu'il ne dépasse pas annuellement 84,000 kilos.

C'est en Asie que nous retrouvons de nouveau la production du café. En Arabie d'abord, pour 1,000 tonnes environ; aux Indes principalement et dans quelques autres contrées.

Voilà pour la production.

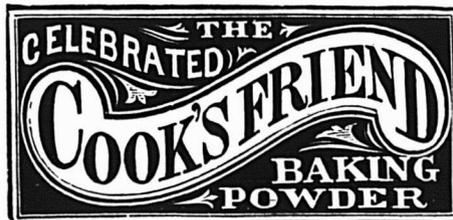
Voyons maintenant quelques chiffres de consommation.

La consommation du café est variable suivant les régions, et on la voit osciller dans un sens ou dans l'autre suivant qu'à côté on consomme ou on ne consomme pas de thé. En France par exemple, la consommation annuelle de café représente environ 70,000 tonnes.

En Allemagne, elle est un peu plus élevée; mais vous aller voir que proportionnellement, elle ne l'est pas beaucoup plus: vous savez en effet que la population française est d'un peu plus de 38 millions d'habitants, tandis que la population allemande est de 55 millions. En Allemagne, la consommation est de 85,000 tonnes. En Autriche-Hongrie, elle redescend à 36,000 tonnes. En Belgique, elle est de 26,000 tonnes; en Angleterre, de 25,000 tonnes.

Les chiffres suivants vous feront encore mieux comprendre quelle est la consommation du café. La consommation annuelle approximative est, par tête d'habitant: en France, de 2 kilogrammes; en Allemagne, de 2 k. 750; aux États-Unis, de 4 k. 370; en Belgique, de 3 k. 740; en Autriche-Hongrie, de 860 grammes, et en Angleterre, de 320 gr.

Mais, comme je vous le disais, si en France nous sommes d'assez grands consommateurs de café, nous sommes au contraire de petits consommateurs de thé; en Angleterre, c'est le contraire. En France, la consommation du thé atteint à peine 800,000 kilos par an; tandis qu'en Angleterre, elle atteint 70,000,000 de kilos. En Russie, où le café est consommé en petite quantité, c'est le thé qui domine avec 39,000,000 de kil. Si bien que si tout à l'heure nous voyions les anglais consommer 310 grammes de café et les Français 2 kilos; par contre nous voyons le Français consommer seulement dans une année 20 gr. de thé, tandis que l'Angleterre en consomme près de 2 kilos 500. Nous voyons aussi en



C'EST une marchandise honnête et juste l'article pour créer ou étendre un courant d'affaires. Les meilleurs épiciers se font un devoir d'en tenir toujours en stock.

VOIR LES COTATIONS DANS NOS PRIX COURANTS.



Si

les Mouches disséminent la contagion,

Ainsi que le savent vos clients ?

NE SERA-CE PAS offenser vos clients que de leur offrir des marchandises élaboussées et couvertes de traces de mouches ?

NE SERA-CE PAS de bonne politique de votre part d'exposer quelques feuilles de **TANGLEFOOT** dans votre magasin et dans votre vitrine d'étalage pour montrer à vos clients que vous êtes anxieux de leur plaire avec des marchandises propres et appétissantes ?

NE SERA-CE PAS vous assurer des ventes profitables que d'avoir constamment du **TANGLEFOOT** exposé en vue de chaque personne qui entre dans votre magasin ?

Biscuits et Sucreries

DE HAUTE QUALITE
A prix remunerateurs pour le détailleur.

Nos voyageurs sont sur la route avec une ligne intéressante d'échantillons.

Nos Agents : QUEBEC,

BOIVIN & GRENIER,

63 Dalhousie.

" OTTAWA,

PROVOST & ALLARD,

Epiciers en Gros.

Du Sault & Cie

Fabricants, **JOLIETTE, P.Q.**

Succursale à Montréal :

1399-1401, Rue Notre-Dame.

G. H. MOREL, GERANT.

TEL. BELL MAIN 2178.

France la consommation du café légèrement abaissée parée que nous avons le grand défaut de consommer de la chicorée. Je vous dirai tout à l'heure les qualités nutritives que la chicorée offre en présence du café; mais retenez que, en France, la consommation de la chicorée atteint 14,000 tonnes, ce qui représente pour chacun de nous 500 gr. par an; c'est-à-dire que nous consommons plus de chicorée que les Anglais ne consomment de café. En Angleterre, au contraire, la quantité de chicorée consommée est faible, elle est de 5,000 tonnes et ne représente que 100 grammes pour chaque anglais.

Ceci étant dit, abordons, si vous le voulez bien, l'étude du café.

Tout d'abord au point de vue botanique, vous savez que le café est produit par un arbre qu'on désigne sous le nom de caféier et qui, en botanique, est classé parmi la famille de plantes qu'on appelle les rubiacées.

C'est une plante qui ressemble à s'y méprendre à l'arbre qui porte le camélia de nos pays.

Je vous dirai simplement, pour être aussi scientifique qu'on doit l'être dans une question de botanique, que le caféier appartient au genre coffea et qu'il existe dans le monde 18 espèces de caféier qui sont cultivées dans différentes régions, et dont chacune bien entendu présente des qualités particulières.

Vous entendrez dire souvent que le type du caféier a été rencontré pour la première fois en Arabie, et vous verrez encore qu'on rapporte souvent tous les caféiers au genre qu'on désigne sous le nom de coffea arabica. Or il est reconnu que le caféier ne vit pas en Arabie à l'état naturel, et que c'est l'Abyssinie qui est son berceau. C'est de là qu'il a été transporté et établi dans les différentes régions où il est aujourd'hui cultivé.

Le caféier est un arbre qui, lorsqu'il pousse dans des conditions normales présente une végétation très puissante qui pourrait le faire comparer aux plus grands arbres de nos pays. Pour que cette végétation soit luxuriante, il ne faut pas que le caféier soit soumis à une température inférieure à 10°, et il ne faut pas non plus qu'il soit soumis à une température trop élevée; la chaleur torride du soleil ne lui convient pas. Si bien que si le caféier doit être abrité autant que possible des vents du Nord, on a soin aussi, dans les plantations, de faire pousser autant que possible des arbres d'ombrage qui, s'élevant au-dessus des plantations, donnent au caféier l'ombre dont il a besoin. Dans ces conditions, le caféier se développe librement, et on le voit donner des branches nombreuses et se couvrir de feuilles qui sont persistantes, c'est-à-dire qui séjournent sur lui aussi bien pendant les chaleurs

de l'été que pendant les froids de l'hiver.

Livré à lui-même, ce caféier pourrait atteindre quatre à cinq mètres et plus de hauteur. Mais, comme il est nécessaire d'en rendre l'exploitation facile, et que les fruits soient à portée de la main, on l'étête, on lui enlève la partie supérieure, de façon à le faire s'étaler en surface; et c'est généralement à la hauteur de deux mètres à deux mètres cinquante que se présente le caféier dans les diverses exploitations.

A une époque déterminée, on voit le caféier se couvrir de fleurs blanches qui naissent souvent, par 10 à 12 à l'aiselle de chacune des couples de feuilles. Puis chacune de ces fleurs donne naissance à un fruit rond un peu allongé, de couleur rougeâtre qui peut être comparé aux cerises de nos pays. Ce fruit est formé d'une pulpe sucrée entourant le noyau qui constitue le café proprement dit.

Voici, dans un flacon, quelques-unes de ces cerises. Bien entendu ce ne sont pas des cerises fraîches; ce sont des cerises que je possède à mon laboratoire et que, depuis hier, nous avons remises dans leur état aussi naturel que possible en les faisant gonfler dans l'eau. Elles se montrent assez tendres et il m'est facile d'enlever la pulpe qui par suite de la dessiccation s'est légèrement racornie. Sous cette pulpe, je trouve plusieurs noyaux. En général, on rencontre dans le café deux de ces noyaux; le nombre peut en aller jusqu'à quatre; et précisément (c'est une exception) je viens d'en prendre une qui en possède trois.

Si vous examinez de près ces noyaux, vous apercevez qu'ils sont encore recouverts d'une première membrane que vous désignez sous le nom de parche. Si vous enlevez cette parche, vous voyez encore le grain de café recouvert par une membrane argentée qu'aujourd'hui on tend de plus en plus à faire disparaître dans les opérations de préparation, pour présenter au public un café aussi poli que possible.

(A suivre)

Un voyageur distingué

M. G. Gieben, gérant-général de la Netherlands Steam Distillery, dont le produit, le Gin Kinderlen, est des plus appréciés sur le marché canadien, est arrivé à Montréal le 12 courant après avoir visité les principales villes des Etats-Unis.

La dernière partie du voyage de M. Gieben a été des plus émouvante, car il était ainsi que M. S. B. Townsend, son représentant au Canada, à bord du "Canada" lorsque ce vapeur a sombré.

C'est grâce au courage de M. Gieben que M. Townsend a eu la vie sauvée, car il a réussi à le retirer de sa cabine qui s'était effondrée.

A l'heure où nous écrivons, ces messieurs souffrent encore des nombreuses contusions qu'ils ont reçues pendant ce désastreux naufrage.

Blanc de Neige

Le Sel Windsor est aussi pur et aussi blanc que la neige poudreuse. Il ne contient pas d'impureté ni de points noirs— c'est tout du sel. Vous entendez dire partout, "Aussi pur et aussi blanc que le Sel Windsor — d'un blanc de neige.

Le Sel Windsor

The Lake Huron & Manitoba Milling Co., Ltd.,

GODERICH, CANADA.

Capacité Journalière: 1200 barils

Manufacturiers de Farine de Blé dur de haute qualité. Emploi exclusif de Blé du Manitoba, dont chaque boisseau subit l'inspection du Gouvernement.

Nos fameuses Marques:

'FIVE STARS', 'SPY', 'GREAT WEST'
et 'THREE STARS'

Vous pouvez acheter en barils ou en sacs

SON, CRU et MIDLINGS

empaquetés en sacs de 100 lbs.

Nos Clients trouveront nos produits insurpassables en qualité. Nous avons le moulin le plus moderne et le mieux équipé au Canada. Essayez nos produits et achetez dans toute sa pureté le principe de la vie.

CHAS E. ROY Négociant en Chaussures, QUÉBEC.



**EN GROS
SEULEMENT.**

Toujours en mains un assortiment considérable de Chaussures de Choix en Box Calf, Chrome Kid, Dango-la, Buff, Splits, etc., etc., dans les Good-year, McKay, Standard Screw, Cheville, Machine Sole.

Aussi assortiment complet de **CLAUQUES** Jacques - Cartier et Goodyear.

Succursale: 1505 rue Notre Dame, Montréal
G. RUELLAND, Gérant, MONTREAL.

Il en coûte de l'argent pour annoncer — il en coûte considérablement plus de végéter.

Phone Bell Est 1427

Marchands 1942

La Compagnie

Beanbien Produce & Milling, Ltée

MAROHANDS DE

GRAINS en Gros

Toujours en stock

Avoine, Foin, Paille, Son, Moulées, etc.

Charbons de toutes sortes au plus bas Prix

392 ave. Laurier, - Ville St-Louis,
Près de Montréal.

La Compagnie Canadienne de Caoutchouc de Montréal

AU COMMERCE

MESSIEURS,

Le chiffre de nos affaires augmentant considérablement, nous avons cru utile dans l'intérêt de nos clients ainsi que du nôtre, d'ouvrir une succursale à Montréal, dans la nouvelle bâtisse de la Banque Impériale, Carré Victoria.

Cette succursale sera sous la gérance de M. L.-E.-A. Cholette, qui est personnellement connu du commerce, ayant été à l'emploi de cette Compagnie depuis un grand nombre d'années et il y donnera son attention constante.

Monsieur Cholette aura sous son contrôle un personnel compétent et des voyageurs qui couvriront tout le territoire à partir de Kingston-Est, jusqu'aux bords de l'Atlantique.

Nous vous demandons de bien vouloir adresser vos demandes de cotations et livraison, à: LA COMPAGNIE CANADIENNE DE CAOUTCHOUC, Bâtisse Banque Impériale, Carré Victoria, Montréal, ou

Téléphoner: MAIN 1576,
MAIN 1577.

Par cet arrangement nous comptons arriver à deux buts:

PREMIER.—Réussir à donner une meilleure attention aux demandes de nos clients.

SECOND.—En soulageant le Bureau Chef de ce travail, nous lui permettrons de dévouer tout son temps à la fabrication et à la prompte livraison des commandes.

Nous avons l'honneur d'être, Messieurs,

Vos bien dévoués,

La Cie Canadienne de Caoutchouc DE MONTREAL

D. LORNE McGIBBON,
Gérant Général.

Montréal, 7 Juin 1904.



Mardi, 14 juin 1904.

D'APRES ce que nous avons su, la commission chargée de s'enquérir de ce qui se rapporte aux questions de transport par eau et par terre dans le Canada a obtenu toutes les facilités désirables pour accomplir sa mission à Québec. Les membres de la Chambre de Commerce et de la commission du Havre avaient préparé leur travail à l'avance, et ils ont pu, dans un court espace de temps, communiquer aux délégués officiels une foule de renseignements de la plus haute importance pour l'avenir du port de Québec. Il s'agissait surtout de rechercher les meilleurs moyens de compléter l'oeuvre déjà si remarquable de la nature, afin de mettre Québec en contact plus immédiat avec le grand commerce maritime. Ce n'est un secret pour personne aujourd'hui que les entrées et sorties de marchandises dans le port de Québec ne soutiennent pas la comparaison avec plusieurs villes de beaucoup moindre développement sur la route du Saint Laurent. Nous sommes manifestement en arrière; et il y a lieu de tenter un effort vigoureux pour reprendre la position normale et rattraper des villes plus petites mais plus entreprenantes que la nôtre. Il vient de s'établir une Compagnie avec l'objet principal de s'occuper de promouvoir les intérêts de Québec, et, d'après l'oeuvre accomplie jusqu'à présent, il paraît certain que les capitalistes et hommes d'affaires qui lancent cette entreprise ont l'intention et les moyens d'action nécessaires au succès. La propriété foncière augmente de valeur dans tous les quartiers de la ville, et l'opinion générale est que nous sommes à la veille de grandes transformations dans les conditions industrielles et économiques de Québec. Nous voyons à l'oeuvre des capitalistes importants, canadiens et étrangers, qui se renseignent sur les affaires, qui s'intéressent aux industries existantes, qui s'appliquent à en créer de nouvelles, qui acquièrent des pouvoirs d'eau, des terrains vacants, etc., et tout cela laisse entrevoir une ère de prospérité qui sera la conséquence normale des progrès réalisés jusqu'à aujourd'hui.

Le commerce de la semaine a été excellent. Une grande activité règne dans les magasins dont l'achalandage a été exceptionnellement considérable, grâce à l'agréable température de ces derniers jours. Le mouvement des étrangers se tient toujours dans une bonne moyenne, mais on craint que l'affluence soit dimi-

Pour la qualité et la pureté,
achetez l'

Extra Granulé

Et les autres sucres raffinés
de la vieille marque de
confiance

Redpath

Manufacturé par
The Canada Sugar Refining Co.
LIMITÉE.
MONTREAL.

**La Qualité
et la
Quantité**

expliquent le
prestige
des

Fèves au Lard

A LA

Sauce "Chili"

de

Clark,

VOUS LES VOYEZ PARTOUT.

nuée à cause de l'Exposition de Saint-Louis. Il sera toujours temps de noter ce fait s'il se produit, quant à maintenant, on s'accorde à dire que tout va bien.

Le travail des manufactures est normal et emploie encore la plupart des mains disponibles. La construction est assez active et la plupart des ouvriers qui avaient suspendu leurs travaux, à défaut d'une augmentation de salaire, sont maintenant retournés chacun à leur métier. En général, la classe ouvrière a gagné, dans ces dernières semaines, une partie raisonnable des demandes qu'elle avait faites, et, pour le moment, du moins, l'accord paraît régner. Nous n'affirmons rien de positif, toutefois, car il semble exister encore certains froissements. Espérons que l'esprit de justice joint à l'intérêt de tout le monde finira par triompher et par inspirer une sympathie plus grande à ceux que leurs métiers obligent de vivre ensemble et à se coudoyer tous les jours.

COTATIONS, 14 JUIN 1904.

EPICERIES

Sucres.	
Cassonade Jamaica . 100 lbs.	3.15 3.40
Sucres Jaunes. 100 lbs.	3.35 3.40
Sucres blancs. 100 lbs.	3.60 3.70
Sucres bruns. 100 lbs.	3.55
Sucres granulés N.S. 100 lbs.	4.15
Sucres Redpath. 100 lbs.	4.10 4.20
Sucres St-Lawrence . 100 lbs.	4.10 4.20
Sucres Trinidad la lb.	0.03½
Mélasses. le gallon	
Fajardos.	0.40
Porto-Rico.	0.37
Sirop Fantaisie.	0.45
Conserves en boîtes.	
Blé d'Inde. la doz.	1.20
Confitures Pêches, 2 lbs. dz.	1.65 1.75
Confitures Pêches, 3 lbs. dz.	2.60
Confitures Poires, 2 lbs. dz.	1.65
Confitures Poires, 3 lbs. dz.	2.10
Fèves au Lard. la dz.	0.90 1.10
Fraises. la doz.	1.50
Framboises. la doz.	1.40 1.70
Harengs domestiques, sauce aux tomates la doz.	1.00
Harengs importés, sauce aux tomates. la doz.	1.40
Homards.	3.00 3.25
Homards, 1-2 boîte.	1.85 2.00
Maquereau.	1.00 1.10
Pois en boîte. doz.	0.85 1.10
Pommes en boîte, 1 gallon.	2.10 2.20
Pommes en boîte, 3 lbs. dz.	0.95
Sardines domestiques par	
100 tannes.	3.90 4.00
Sardines importées.	0.08 0.12½
Saumon [Clover Leaf].	1.55 1.65
Saumon Pâle.	0.90 1.00
Saumon Rouge.	1.50 1.60
Tomates.	1.15
Cigarettes.	
Athlete.	8.50
Derby.	3.93
Dufferin.	5.75
Gloria. 7 au paquet.	4.02
Gloria. 10 au paquet.	5.75
Sweet Caporal.	8.50
Fruits.	
Ananas. le crate.	3.50 4.00
Avellanes.	0.09 0.09½
Bananes.	1.50 2.00

Céleri...	la dz.	1.00
Choux...	la dz.	0.50
Citrons Palerne ou Messine nouveaux, 300 grosseur.		3.50
Cocos en sac.		4.50
Figues en natte.		0.05
Noix de Grenoble.		0.14
Noix de Brésil.		0.14
Noix Hickory.		0.08
Noix piquées.		0.12
Oignons d'Egypte.	la lb.	0.03
Oranges Messine, 200.		3.00
Oranges Messine, 300.		3.00
Oranges Navels Californie.		3.50
Oignons Rouges.	le qt.	4.50
Oranges Valence, 714.		6.00
Oranges Valence, 420 ord.		5.00
Oranges Valence, 420 large.		5.50
Peanuts.		0.08
Peacans.		0.15
Pommes Spy.		5.00
Pommes Ben Davis.		4.00
Pommes Russet.		4.00
Pommes Greening.		5.50
Pommes Baldwin.		4.00
Pommes Cranberry Pepin.		4.00
Raisin Malaga, 50 lbs.		7.00
Tomates en crate.		3.00

Produits de la Ferme.

Beurre de Beurrerie choix.		0.17
Beurre de Beurrerie bon.		0.16
Beurre en Rouleau choix.		0.14
Beurre de Laiterie.		0.15
Foin pressé No 1, 100 bottes.		8.50
Foin non pressé.		6.00
Fromage.	la lb.	0.10
Lard en carcasse.	100 lbs.	6.00
Oeufs frais.		0.15
Oeufs chaulés No 1.		0.14
Patates.	la poche.	0.50

FARINES, GRAINS ET PROVISIONS.

Farines.		
Blé d'Inde.		1.35
Forte à boulanger.		2.35
Gru.		1.30
Gruau roulé.		2.25
Gruau moulu.		1.50
Manitoba.		2.35
Patente Ontario.		2.25
Roller.		2.20
Grains.		
Avoine.		0.40
Blé Manitoba.		1.20
Blé d'Inde.		0.60
Orge.	par 48 lbs.	0.70
Pois.		1.05
Riz.	le cent.	3.25
Son.		0.90
Lard.		
Bacon.		0.11
Clear fat.		18.00
Clear back.		19.00
Jambon.		12.00

CAFÉS
UN LOT de MOCHA AUTHENTIQUE

de la meilleure qualité
Chaque grain garanti tel que représenté, à 14c Vert ou 18c Roti, Frêt payé à votre station.
UN LOT de JAVA, Plantation Privee

A 19c vert, 23c Roti, livré.
UN LOT de MARACAIBO

A 10c Vert, 13c Roti. Sommes prêts à livrer n'importe quelle quantité, frêt payé.
Pas de fausses représentations chez nous. Si vous commandez du Mocha du Java ou du Maracaibo, vous obtenez exactement ce que vous commandez.

Envoyez-nous une commande d'essai, et nous sommes convaincus que vous deviendrez un de nos nombreux clients.

The New York Coffee Co., Limited
LONDON, ONT.

MELASSES
de Premier Choix

FAJARDO, célèbre marque
L. M. CINTRON

BARBADE, célèbre marque
S. P. MUSSON, SON & Co.

Ces produits seront vendus au plus bas prix du marché par

Nazaire Turcotte & Cie
NEGOCIANTS

54-56-58-60 rue Dalhousie, Québec

LANGLOIS & PARADIS
8, rue Saint-Pierre, Québec.

SUCRE, TABAC, VINS
MELASSE, VEGETAUX, LIQUEURS
THÉ, FRUITS, Etc., CAFÉ
de toutes en canistres.
sortes.

Et tous les Articles concernant le Commerce d'Epicerie.

LES PLUS BAS PRIX DU MARCHÉ.
VENTES AU COMMERCE SEULEMENT.

Short cut.	par 200 lbs.	16.50	17.00
Saindoux pur.	le seau.	1.75	
Saindoux composé.		1.65	
Saindoux, chaudière.		1.55	

Poissons Frais.			
Harengs.		au cent	1.75
Morue.		la lb.	0.02
Saumon.		la lb.	0.08

Thea et Cafés.			
Café Java.		0.30	0.32
Café Maracaibo.		0.20	0.22
Café Mocha.		0.28	0.29
Café Rio.		0.14	0.16
Thé Japon en poudre.			0.08
Thé Japon commun.			0.18
Thé Japon moyen.		0.20	0.23
Thé Japon bon.		0.25	0.32
Thé Japon noir commun.		0.10	0.12
Thé Japon noir moyen.		0.15	0.18
Thé Japon noir bon.		0.24	0.28
Thé Young Hyson.		0.16	0.40
Thé Gunpowder.		0.18	0.40

Balais			
Balais pour enfants.		1.15	1.30
Long manche.			2.25
2 cordes, 1.50. 3 cordes,			
1.65. 4 cordes.			2.05

Fermeture du Samedi

Pendant les mois de juin, juillet, août et septembre, la Maison A. Robitaille et Cie, épiciers en gros, 354 et 356 rue St-Paul, fermera ses magasins et entrepôts à midi précises tous les samedis.

Le Cidre de Normandie

MM. Demers, Fletcher et Cie, importateurs d'épicerie, vins et liqueurs, 350 r. Saint-Paul, et 181, 181a et 183 rue des Commissaires, Montréal, ont actuellement en magasin la première consignment de Cidre mousseux de Normandie, Domaine de la Mazure. La réputation de cette marque spéciale de Cidre est faite dans les vieux pays. Nous dirons cependant que ce Cidre a obtenu successivement un diplôme d'honneur à Paris, en 1903, et une Médaille d'Or au Palais de l'Industrie à Paris, dans la même année. Les Canadiens vont être heureux de pouvoir goûter au fameux Cidre de Normandie, célèbre dans le monde entier.

Prime

Vu la popularité des primes données avec les paquets à 15c de l'Orange Meat, ainsi qu'en témoigne le nombre énorme des coupons reçus chaque jour à son bureau de Toronto, la direction a décidé d'étendre jusqu'au 1er janvier 1905 la date de rachat de tous les coupons d'Orange Meat.

ACHETEZ LA MARQUE "BRUNSWICK" DE

SARDINES à l'huile— $\frac{1}{4}$ s, à la moutarde $\frac{1}{4}$ s, et $\frac{3}{4}$ s, aux tomates $\frac{1}{4}$ s.	HARENGS préparés (Kipperd) à la sauce tomate. Moules (Clams).	PETONCLES (Scallops) Clam Chowder, Morue sans arêtes.
Chicken Halibut fumé, Poissons et Coquillages de Mer, Lard et Choux fumé, Truite de Mer.		

En vente par les principaux épiciers de gros, au Canada. Tous nos produits sont garantis. Si vous avez essayé nos produits, vous en êtes satisfaits; si vous ne les avez pas essayés vous avez eu tort.

Pour Informations, Prix, Etc., S'adresser à

CONNORS BROS., Limited, Empaqueurs de Poissons et Coquillages de Mer. BLACK'S HARBOUR, N. B.

LA COMPTABILITE OBLIGATOIRE

PAR le vote d'une loi qui ajoute un paragraphe à l'article 368 du Code Criminel, le Parlement fédéral fait une obligation aux commerçants de tenir des livres de comptes.

Nous donnons ci-dessous le texte de l'article 368 tel qu'amendé par la loi que viennent de voter les deux Chambres:

368. Est coupable d'un acte criminel et passible d'une amende de huit cents piastres et d'un an d'emprisonnement, quiconque:—

(a) Dans l'intention de frauder ses créanciers ou quelqu'un d'entre eux;

(i) Fait ou fait faire quelque don, transport, cession, vente, transfert, ou abandon de ses biens;

(ii) Enlève ou cache ses biens, ou s'en défait; ou

(b) Dans l'intention que quelqu'un puisse ainsi frauder ses créanciers ou quelqu'un d'entre eux, reçoit quelqu'un de ces biens. — S. R. C., c. 173, art. 28.

(c.) "Quiconque, étant commerçant et ayant un passif de plus de mille piastres, est incapable de payer intégralement ce qu'il doit à ses créanciers, et n'a point, pendant la durée des cinq années immédiatement antérieures à son insolvabilité, tenu les livres de comptes qui sont nécessaires, dans le cours ordinaire de tout commerce ou négoce exercé par lui, pour faire connaître ou expliquer ses opérations; à moins qu'il ne puisse justifier de ses pertes d'une façon satisfaisante pour la cour ou le juge, et prouver qu'en ne tenant pas de ces livres, il n'avait eu aucune intention de frauder ses créanciers."

Avant le vote du paragraphe (c) il était loisible au commerçant de tenir ou de ne pas tenir de livres de comptes. De cette licence sont résultés de graves abus auxquels la nouvelle loi apporte un remède partiel.

Depuis longtemps déjà dans le commerce de gros et dans les banques on demandait aux législateurs d'obliger par une loi tout commerçant à tenir des livres relatant toutes les opérations de son négoce.

Ce n'est guère cependant qu'en 1899 qu'un mouvement sérieux s'est produit dans ce sens. Sans parler des articles des journaux commerciaux qui reve-



MEDAILLE D'OR.

LE
Bleu Carré
Parisien

est exempt d'indigo, et ne tache pas le linge. Il est plus fort et plus économique que n'importe quel autre bleu employé dans la buanderie

TELLIER, ROTHWELL & CIE,

Seuls Fabricants. MONTREAL.

Lacaille, Gendreau & Cie

Successors de Chs Lacaille & Cie

EPICIER EN GROS

Importateurs de Mélasses, Sirops, Fruits
Secs, Thés, Vins, Liqueurs, Sucres,
Etc., Etc.

Spécialité de Vins de Messe de Sicile et
de Tarragone.

329 rue St-Paul et 14 rue St-Dizier
MONTREAL.

MM. les Epiciers,

Demandez pour vos Clients
les plus difficiles à satisfaire
notre marque spéciale de

Beurre "Spring Valley"

EN PAINS DE 1 LB.

C'est le **Choix du Choix** en fait de
BEURRE de TABLE.

ST-ARNAUD & CLEMENT

Marchands de Provisions, Beurre, Fromage, Œufs

10 PLACE D'YOUVILLE, Montréal.

Beurre et Fromage, payés au
plus haut prix du marché, sur ré-
ception

naient périodiquement sur cette question, les diverses associations de marchands réclamaient la comptabilité obligatoire. En octobre 1901 la Société des Marchands-Détailleurs de Nouveautés passait une résolution en ce sens. La Chambre de Commerce s'empara de la question, nomma un Comité à cet effet, avec mission de faire rapport et lui fit faire un grand pas en demandant à l'Hon. M. Béique de présenter un projet de loi qui passa au Sénat l'an dernier.

C'est ce projet de loi qui, repris cette année à la Chambre des Députés avec pour parrains, MM. Bickerdike et Rivet vient d'être adopté par les deux Chambres.

Nous ne saurions passer ici sous silence le nom de M. Geo. Gonthier qui, depuis plusieurs années, tant à la Chambre de Commerce qu'au dehors, s'est employé de toutes ses forces à provoquer un mouvement en faveur d'une législation rendant la comptabilité obligatoire pour tout commerçant.

Pour en revenir au texte de la loi, il n'impose pas, à vrai dire, l'obligation à tout commerçant de tenir des livres de comptes. Il ne fait qu'imposer l'obligation à tout commerçant de produire, en cas de faillite, les livres de comptes qu'il a dû tenir. Encore, s'il n'a pas tenu de livres, est-il admis à faire la preuve qu'en agissant ainsi, il n'avait pas l'intention de frauder ses créanciers.

Ce texte, à notre sens, est insuffisant pour remplir le but que se proposaient les partisans de la comptabilité obligatoire pour tout commerçant. Nous l'aurions voulu plus impératif dans l'intérêt même des commerçants qui ne sont jamais excusables, commercialement parlant, de ne pas tenir des écritures régulières de leurs opérations.

Cependant, tel qu'il est, il donnera un commencement de satisfaction à tous ceux qui réclament l'obligation pure et simple pour tout commerçant de tenir une comptabilité en règle. Le premier pas est fait dans cette voie, c'est déjà quelque chose.

Nous avons reçu une consignation de

Truite de Mer du Labrador

EN BARILS

J. A. MATHEWSON & CO. ETABLIS EN 1834, 202 à 206 rue McGill, Montreal.

Aux Fabricants de Beurre

La Compagnie de Laiterie Saint-Laurent est en mesure d'équiper complètement et sans délais, toutes beurreries et fromageries avec les appareils les plus perfectionnés, et, cela, aux meilleures conditions.

Les directeurs de cette compagnie sont gens de grande expérience: on s'évitera bien des mécomptes en les consultant avant de monter une beurrerie ou une fromagerie.

Cette compagnie a l'agence de la fameuse baratte "Simplex" dont on trouvera l'annonce sur une autre page de ce numéro.

Le Cognac J. Sorin

La maison A. Robitaille et Cie, 354 et 356 rue Saint-Paul, Montréal, constate une augmentation considérable dans les ventes du Cognac J. Sorin & Cie. Ce Cognac, sur le marché canadien, tient une place en vue dont il est redevable à sa haute qualité et à son incontestable pureté.

La Maison Robitaille, en dépit de l'aug-

mentation des droits sur les boissons en caisse, a décidé, dans l'intérêt de sa clientèle, de vendre pour quelques jours, encore, ces Cognacs fameux aux anciens prix. C'est une faveur dont le commerce de détail ferait bien de profiter sans retard, car les prix seront augmentés avant longtemps.

La Publicité paie

M. Archdale Wilson, de Hamilton, nous informe que la demande en faveur des Tampons à Mouches de Wilson est de beaucoup plus forte pendant cette saison qu'elle ne l'a jamais été auparavant, et il est bien convaincu que la publicité qu'il a faite dans trois cent-quarante journaux canadiens, il y a deux ans, et dans deux cent soixante-quinze en 1903, lui a valu ce résultat satisfaisant. M. Wilson est également l'inventeur des Smith's Fly Poison Squares [Tue-mouches carrés de Smith], le poison à cinq cents qui obtient une très forte vente.

Commerce de bois

Depuis le 25 avril dernier, MM. Louis

Philippe Hubert Grandbois et Henri Grandbois, de St-Casimir, Co. Portneuf, ont formé seuls une société, sous la raison sociale de "M. A. Grandbois," pour continuer le commerce de bois, d'exploitation de limites à bois, de magasin général et de tout autre négoce quelconque, qu'a fait leur père M. Michel Adolphe Grandbois, pendant le demi-siècle qui vient de finir. Les deux nouveaux associés ont été attachés à la maison de leur père pendant nombre d'années et possèdent dans ces diverses branches de commerce, une expérience qui leur vaudra sans aucun doute la confiance de la clientèle acquise de cette vieille maison.

Nous leur souhaitons bon succès.

VANILLE ESSENCE

En vente à \$1.00 la livre fluide, par Jules Bourbonnière. Téléphone Bell, Est 1122, Montréal.

CITRON ESSENCE

En vente à \$1.00 la livre fluide, par Jules Bourbonnière. Téléphone Bell, Est 1122, Montréal.

FORTIER & MONETTE

604a rue St-Paul

Bell Tel. Main 1879. Tel. Marchands 679

MONTREAL.

Beurre, Œufs, Fromage

Et tous les produits de la ferme.

ENTREPOT FRIGORIFIQUE.

RECOMMANDATIONS { La Banque "Sovereign."
Nos Patrons et Clients.
R. G. Dun ou Bradstreet.

A. RACINE & CIE

IMPORTATEURS EN GROS DE

Marchandises Sèches

TAPIS, PRELARTS et
FOURNITURES de MAISON

340-342 Rue Saint-Paul.

179-181 Rue des Commissaires, Montréal.

Agence à Québec : - - 368 Rue St-Valier
J.E. ROCHETTE, Représentant.

Après une dure journée de travail, il n'y a rien de plus rafraichissant qu'une bonne tasse de thé Blue Ribbon bien chaud.

**COLD STORAGE**

Circulation d'air froid et sec, Ventilation parfaite. Température appropriée à la nature des produits à conserver.

Conservation, d'après les méthodes scientifiques les plus approuvées, de

Beurre, Fromage, Œufs, Fruits.

Coin des rues des Sœurs Grises et William, Montréal.
O. M. GOULD, GÉRANT

DWIGHT'S**BAKING SODA**

Il y a plus d'une manière d'annoncer. Le moyen le plus facile et le plus sûr est d'avoir de bonnes marchandises, et d'acquérir la réputation d'être de première classe. Les gens en avisent rapidement leurs amis. Vous pouvez être sûr de votre clientèle si vous vendez le

SODA A PATE **Dwight Cow Brand** MARQUE de la VACHE

Nous faisons la publicité et créons la demande. Vous ne courez absolument aucun risque.

JOHN DWIGHT & Co., 34 Rue Yonge, Toronto, Ont.

PRIX COURANTS.

Dans la liste qui suit, sont comprises uniquement les marques spéciales de marchandises dont les maisons, indiquées en caractères noirs, ont l'agence ou la représentation directe au Canada, ou que ces maisons manufacturent elles-mêmes. Les prix indiqués le sont d'après les derniers renseignements fournis par les agents, représentants ou manufacturiers eux-mêmes.

THE AMERICAN TOBACCO CO.		
Cigarettes	MONTREAL	Le 1000
Richmond Straight Cut..		12.00
Sweet Caporal..		8.50
Athlete..		8.50
Old Judge..		8.50
New Light [tout tabac]..		8.50
Derby..		6.55
Old Gold..		6.30
Prince..		5.75
Sweet Sixteen..		5.75
Dardanelles [Turques]..		12.50
Yildiz [Turques]..		15.00
Tabacs à cigarettes	la lb	
Puritan..	1/12s.	1.00
B C No 1..	1/12s.	1.00
Sweet Caporal..	1/13s.	1.15
Tabac coupés	la lb	
Old Chum..	10s.	0.85
Puritan..	11s.	0.85
Meerschaum..	10s.	0.82
Lord Stanley..	boîtes 1/2 lb.	1.05
Athlete Mixture..	boîtes 1/2 et 1/4 lb.	1.35
Old Gold..	12s.	0.95
Seal of North Carolina..	12s.	0.95
Duke's Mixture..		0.82
Virginity..		1.25
Old Virginia..	paquets 1/2 et 1 lb.	0.72
JULES BOURBONNIERE		
MONTREAL		
Extraits et Divers.		
Thé de Boeuf — 20 oz —	la doz.	8.00

Thé de Boeuf..	au gallon	6.50
Celery Bitters [Hôtels] ..	la lb	80
Jamaica Ginger [Hôtels] ..	la lb.	80
Vanille, Citron, Noyau et Gingem- bre..	la lb	1.00
Eau de Floride..	le gal.	5.00
Bay Rhum..	le gal.	3.50
Rose Cold Cream..	le gal.	3.50
Parfum Lilas d'Italie..	la pinte	3.00
Vaseline Parfumée..	4 lbs.	60

THE BRANTFORD STARCH WORKS.		
BRANTFORD, ONT.		
Empois à Blanchissage.	la lb.	
Canada Laundry..	btes 40 lbs.	05 1/2
Acme Gloss..	btes 40 lbs.	
cartons 1 lb..		05 1/2
White, 1ère qualité..	btes 48 lbs.	
Can. 3 lbs..		06 1/2
White . Bbles 200 lbs. Kegs 100 lbs.		05 1/2
Lily White Gloss.		
Cartons fan. 1 lb.	cse 30 lbs.	07 1/2
Valises avec serr..	6 lbs 8 à la cse.	07 1/2
Canistres émail..	6 lbs 8 à la cse.	07 1/2
Kegs cristaux extra gros.	100 lbs.	06 1/2
Brantford Gloss,	btes fan. 1 lb.	
caisses 36 lbs.		07 1/2
Toy Drums, with drum- sticks..	6 lbs 8 à la cse.	08
	La cse.	
Canadian Electric, 40 pqts fantaisie		2.50
Celluloid, 45 cartons..		3.50

Empois de Cuisine.		La lb.
Challenge prepared Corn..	Paquets	
1 lb..	btes 40 lbs.	05 1/2
Brantford prepared Corn..	Paquets	
1 lb..	btes 40 lbs.	07
"Crystal Malze" Corn. . .	Paquets	
1 lb..	btes 40 lbs.	07
Fret payé sur lots de 10 boîtes ou plus à toutes gares à l'est de North Bay.		

BRODIE & HARVIE		
MONTREAL		
Farines préparées de Brodie	la doz	
Red X X X	paquets de 6 lbs.	2.60
Red X X X	paquets de 3 lbs.	1.35
Superb	paquets de 6 lbs.	2.40
Superb	paquets de 3 lbs.	1.25
Crescent.	paquets de 6 lbs.	2.20
Crescent.	paquets de 3 lbs.	1.15

D. C. BROSSEAU & CIE		
MONTREAL		
Cognac F. Geoffroy & Fils	La cse	
Une étolle..	12 qts.	9.00
" "	24 pts.	10.00
" "	24 flasks.	10.00
" "	48 "	11.00
V. O.	12 qts.	12.50
V. S. O. P.	12 qts.	16.00
Cognac Ve Darvilly & Cie		
12 Quarts..		7.25
24 pints..		8.25
48 1/2 pints.		9.25
24 flasks..		8.25
48 "		9.25

La seule levure qui contienne de la crème.

La seule levure qui contienne de la crème.

Ayons la Paix dans
Toutes les Familles

PAR L'EMPLOI DE LA

Levure Jersey Cream

Satisfaction garantie, chaque paquet uni-
forme. Qualité, Salubrité et Saveur inappro-
chables.

LA LEVURE PRESSEE

'JERSEY CREAM'

EN PALETTES

qui donne un pain doux, appétissant
et croustillant.



Vendue par tous les Epi-
ciers. En boîtes contenant 3
douzaines de paquets à 5 cts.

J. A. TAYLOR, AGENT,
30 Rue St. François-Xavier, Montréal

La seule levure qui contienne de la crème.

La seule levure qui contienne de la crème.

MAISON FONDÉE EN 1889.

GENIN, TRUDEAU
& CIE

Successeur de

SIEYES, GENIN & CIE.

1670 rue Notre Dame,

Montreal.

La maison la plus importante du Canada
en Articles de Fumeurs

PIPES racine de bruyère, bouts ambre, caoutchouc, cellu-
loïd, avec et sans étuis.

PIPES ECUME et imitation, bouts ambre et celluloid.

FUME-CIGARES et FUME-CIGARETTES répondant à tous
les goûts.

ETUIS à CIGARES et CIGARETTES.

PAPIERS à CIGARETTE de fabrication française.

Seuls agents au Canada pour la célèbre Pipe "PETERSON."

Propriétaires des Marques avantageusement connues :



Notre Marque U M est la seule pipe sur le marché portant
l'étiquette de l'Union des fabricants. Elle est garantie
ne brûlant pas.

Dix voyageurs constamment sur la
route à la disposition de la clientèle.

Correspondance sollicitée.

AGENTS GENERAUX DE LA
Compagnie Generale Transatlantique
ENTRE NEW YORK ET LE HAVRE.

L. CHAPUT FILS & CIE, MONTREAL		
Champagne Bertin Fils.	La cse	
Le panier... qts.	10.00	
Le panier... pts.	11.00	
Cognac Boulestin & Cie.		
	La cse	
	1 cse	5 cses
* ... pts.	11.50	11.25
* ... qts.	11.50	11.25
V. S. O. P. ... qts.	20.00	19.50
V. V. S. O. P. ... qts.	28.00	27.50
Cognac Dervos & Cie.		
	La cse	
	1 cse	5 cses
Qts. ...	7.25	7.00
Pts. ...	8.25	8.00
24 flasks, n. c. ...	9.25	9.00
48 — flasks, n. c. ...	10.75	10.50
48 — flasks, w.c. ...	10.75	10.50
Cognac M. Durand & Cie.		
	La cse	
	1 cse	5 cses
XXX. ... qts.	6.50	5.25
XXX. ... pts.	6.50	6.25
24 flasks. ...	6.00	6.75
48 flasks. ...	7.00	6.75
¼ bouteilles. ...	6.75	6.50
Cognac Gonzales, Staub & Cie.		
	La cse	
	1 cse	5 cses
Qts. ...	8.75	8.50
Pts. ...	9.75	9.50
* ... qts.	11.00	10.75
* * * ... qts.	13.00	12.75
V. S. O. ... qts.	16.00	15.75
V. S. O. P. ... qts.	18.25	18.00
Cognac V. Pinot & Cie.		
	La cse	
	1 cse	5 cses
XXX. ... qts.	6.00	5.75
XXX. ... pts.	7.00	6.75
24 flasks. ...	6.75	6.50
48 flasks. ...	7.50	7.25
48 — ¼ bouteilles. ...	7.25	7.00
V. O. ... qts.	7.00	6.75
V. O. ... pts.	8.00	7.75
Liqueurs St-Paul.		
	La cse	
Jaune. ... litres.	18.00	
Jaune. ... ½ litres.	10.50	

Verte. ... litres.	21.00	
Verte. ... ½ litres.	11.75	
Eucalyptine. ... litres.	19.00	
Eucalyptine. ... ½ litres.	10.50	
Rhums. ...	La cse	
	1 cse	5 cses
Lion. ... qts.	7.50	7.25
Lion. ... pts.	9.00	8.75
Lion. ... ½ bout.	10.25	10.00
Royal. ... qts.	10.25	10.00
St-Marc. ... qts.	8.75	8.50
Tom & Topsy. ... qts.	7.00	6.75
Tom & Topsy. ... pts.	8.00	7.75
Tom & Topsy. ... ½ bout.	8.25	8.00
Thé Noir "Abelle".	La lb.	
"Bee" étiquette verte. ...	30	
"Bee" étiquette rouge. ...	38	
Caisnes de 40 lbs, fret payé sur quantités de 100 lbs ou plus.	La lb.	
Thé Noir Ceylan "Owl"	La lb.	
Etiquette Rouge. ...	5s. 20	
Etiquette Verte. ...	10s. 28	
Etiquette d'Argent. ...	15s. 35	
Etiquette Buff. ...	20s. 38	
Etiquette Dorée. ...	30s. 47	
Caisnes de 30 et 60 lbs, fret payé sur quantités de 100 lbs. ou plus.	La cse	
	1 cse	5 cses
Vin Tonique Dubonnet.	La cse	
	1 cse	5 cses
12 litres. ...	12.00	11.50
24 — ½ litre. ...	12.50	12.00
Whisky écossais J. Ainslie & Co.		
	La cse	
Ogilvie. ... qts.	6.50	
Ogilvie. ... 24 flasks.	7.75	
Ogilvie. ... 48 — ½ flasks.	9.00	
Ogilvie. ... Imp. qts.	9.75	
Ainslie. ... Yellow label.	9.00	
Ainslie. ... Ord. flask.	10.00	
Ainslie. ... Imp. qts.	13.00	
Ainslie. ... White label.	9.75	
Ainslie. ... Special.	10.50	
Ainslie. ... Extra-special.	12.50	
Ainslie. ... Clynelish [smoky]	12.50	
Big Ben. ... qts.	10.75	

WILLIAM CLARK MONTREAL		
Conserves	La doz	
Compressed Corned Beef. ...	1s.	1.50
Compressed Corned Beef. ...	2s	2.65
Compressed Corned Beef. ...	6s	7.95
Compressed Corned Beef. ...	14s	18.50
Ready Lunch Beef. ...	1s	1.50
Ready Lunch Beef. ...	2s	2.65
Geneva Sausage. ...	1s	1.65
Geneva Sausage. ...	2s	3.00
Cambridge Sausage. ...	1s	1.45
Cambridge Sausage. ...	2s	2.60
English Brawn. ...	1s	1.55
English Brawn. ...	2s	2.75
Boneless Pigs Feet. ...	1s	1.55
Boneless Pigs Feet. ...	2s	2.75
Sliced Smoked Beef. ...	½s	1.50
Sliced Smoked Beef. ...	1s	2.65
Roast Beef. ...	1s	1.45
Roast Beef. ...	2s	2.55
Pork and Beans avec sauce. ...	1s	0.50
Pork and Beans avec sauce. ...	2s	0.80
Pork and Beans avec sauce. ...	3s	1.00
Pork and Beans Plain. ...	1s	0.45
Pork and Beans Plain. ...	2s	0.75
Pork and Beans Plain. ...	3s	0.90
Pork and Beans, sauce Chill. ...	1s	0.55
Pork and Beans, sauce Chill. ...	3s	1.05
Wild Duck Pâtés. ...	½s	1.10
Partridge Pâtés. ...	½s	1.10
Chicken Pâtés. ...	½s	1.10
Veal and Ham Pâtés. ...	½s	1.10
Ox Tongue [whole]. ...	1½s	6.60
Ox Tongue [whole]. ...	2s	7.15
Ox Tongue [whole]. ...	2½s	7.70
Lunch Tongue. ...	1s	2.85
Lunch Tongue. ...	2s	5.75
Imperial Plum Pudding. ...		1.00
Potted Meats		
Ham, Game, Ha'e, Chicken, Turkey, Wild Duck, Tongue, Beef. ...	¼s	0.50
Chicken, Ham and Tongue. ...	½s	1.00

Sirop et Sucre d'Erable, Nouvelle récolte

Prompte livraison garantie de la
marque

"FOREST"

Fret payé sur lots raisonnables.
Sucre en Blocs d'une livre et
d'une demi-livre. Sirop en canis-
tres, en Bouteilles et en Barils.
Nous sommes bien certains que
la qualité vous plaira

The F. J. Castle Co. Limited

EPICIER EN GROS

OTTAWA, CANADA

MELASSE

Nouvelle Récolte 1904

Barbades.

Nous venons justement d'emmagasiner un petit lot de cette Mélasse qui est de qualité No. 1, véritablement choisie. Nous pouvons l'offrir à prix bas. Demandez un échantillon.

The Dominion Molasses Co

LIMITED

HALIFAX - NOUVELLE-ECOSSE

Soupes	La doz
Mulligatawney, Chicken, Oxtall, Kidney, Tomato, Vegetable, Julienne, Mock Turtle, Consommé, Pea, Bean, Purée, pint.	1.00
Mince Meat. Ditto quarts.	2.20
[Tins fermées hermétiquement.]	La doz
1s.	1.00
2s.	1.92
3s.	2.86
4s.	3.85
5s.	4.84

COMTE, FORBES & CIE

MONTREAL

Vins de Messe et de Table.	
En fût de 25 gallons.	Legal
Vin Muscat, demi doux.	2.40
Vin Muscat, doux.	2.40
Vin Blanc, sec, 1er choix.	1.35
Vin Blanc, sec, surchoix extra.	1.45
Vin Rose, sec.	1.20
Vin Rouge.	1.10
Vins de Dessert	
Blanc Muscatel, extra.	2.60
Rose Alicante, doux extra.	2.50
Cognac	
Eau-de-vie de vin.	5.10
Huile d'Olive des Pères Blancs.	
Bidons de 1 à 5 gallons.	Legal
Vierge extra fine.	3.00
Vierge surfine.	2.05
Vierge fine.	1.80
Huile pour Sanctuaire.	1.15
Cafés	La lb
Hors-choix, St-Marc "Haïti".	28
Hors-choix, Azua "St-Domingue".	28
Extra-choix, Gonaïves "Haïti".	26
Extra-choix, Barahona "St-Domingue".	23
Extra-choix, Montézuma, Mexique.	25

Surfin, La Sultane.	18
Surfin, San Paulo "Brésil".	15
Poudre à Pâte "La Sultane"	la doz
Canistres de 1 lb.	1.50
Canistres de 1/2 lb.	0.85
Canistres de 1/4 lb.	0.45

F. COURSOL

MONTREAL

La Peptonine.	la doz.	2.40
---------------	----------------	------

THE COWAN CHOCOLATE CO.

TORONTO & MONTREAL

Cacaos.	La doz
Hygienne, tins 1 lb.	6.75
Hygienne, tins 1/2 lb.	3.50
Hygienne, tins 1/4 lb.	2.00
Hygienne, tins 5 lbs.	la lb. 0.50
Perfection, tins 1/2 lb.	la doz. 2.40
Essence de cacao sucré, tins 1/2 lb.	1.80
Imperial Dutch.	90
Chocolate powder, boîtes de 10,	La lb
20, 30 lbs.	25
Cacao Soluble, boîtes 10, 20, 30 lbs.	20
Cocoa Nibs.	35
Cocoa Shells.	05
Chocolat.	La lb
Diamond.	1/4 et 1/2 lb. 25
Diamond.	8s 28
French Diamond.	6s 22
Queen's dessert.	1/4 et 1/2 lb. 40
Queens dessert.	6s 42
Parisien, morceau à	5c 30
Royal Navy.	1/4 et 1/2 lb. 30
Caracas pur.	1/4 et 1/2 lb. 40
Perfection.	1/4 et 1/2 lb. 30
Rock sucré.	30
Bâtons à 1c.	la gr. 1.00
Confections Cowan	La doz
Cream Bars.	gds 6 à la boîte. 2.25
Cream Bars.	pts 6 à la boîte. 1.35

Cream Bars.	La bte
gds 60 à la boîte.	1.80
pts 60 à la boîte.	1.10
Chocolate Ginger.	La doz
boîtes 1 lb.	4.00
boîtes 1/2 lb.	2.25
Crystallisé btes 1 lb.	4.00
Crystallisé btes 1/2 lb.	2.25
Chocolate Wafers.	boîtes 1/2 lb. 2.25
Chocolate Wafers.	boîtes 1/4 lb. 1.30
Icings	La doz
Chocolate Icing.	paquet 1 lb. 1.75
Chocolate Icing.	paquet 1/2 lb. 1.00
Pearl Pink Icing.	paquet 1 lb. 1.75
Pearl Pink Icing.	paquet 1/2 lb. 1.00
White Icing.	paquet 1 lb. 1.75
White Icing.	paquet 1/2 lb. 1.00
Lemon Icing.	paquet 1 lb. 1.75
Lemon Icing.	paquet 1/2 lb. 1.00
Orange Icing.	paquet 1 lb. 1.75
Orange Icing.	paquet 1/2 lb. 1.00
Almond Icing.	paquet 1 lb. 1.75
Almond Icing.	paquet 1/2 lb. 1.00

DEMERS, FLETCHER & CIE

MONTREAL

Champagne: — A. J. Lecluse.

	qts.	pts.
Carte Blanche.	11.50	13.50
Carte d'Or.	16.00	18.00
Eaux: — Bassin de Vichy	La cse	
Source du Chalet.	50 btles.	8.00
Soda Vichy.	100 btles.	8.50
Gln: — Van Dijk.	La cse	
Prosit.	15 litres — Verre.	12.50
Prosit.	24 1/2 litres — Verre.	12.00
Prosit.	12 litres — Cruchons.	10.00
Liqueurs fines: — Gust. Picou.	La cse	
Liqueur du Couvent, Verte.	litres.	15.00
Liqueur du Couvent, Jaune.	litres.	14.00

N'importe quels vieilles épices peuvent convenir à certaines gens. Mais si vous vous adressez à des personnes à même de juger et que vous vouliez avoir la qualité et donner satisfaction, vendez les

EPICES

de **HAUT-GRADE** de

S. H. & A. S. EWING

S. H. & A. S. EWING,

ETABLIS EN 1845.

The Montreal Coffee & Spice Steam Mills.

55 Rue Cote, MONTREAL.

THE ST. LAWRENCE SUGAR REFINING CO.

LIMITED

MONTREAL.

Sucres Raffinés

Fabricant des qualités les plus choisies de . . .

JAUNES EFFLORESCENTS,

(BLOOMY YELLOWS)

CAFE NOIR,

(BRIGHT COFFEE SUGARS)

PHENIX,

GRANULES

(Qualité suivant le granulé)

"EXTRA STANDARD"

Les meilleurs sur le marché

Picoutine..	15.00
Curaçao Blanc et Rouge..	10.00
Crème de Cacao..	12.00
Kummel Crystallisé..	9.50
French Cocktail..	10.00
Anisette Amsterdam..	10.00
Maraschino..	10.00
Crème de Menthe..	12.00
Cherry Brandy..	10.00
Grenadine..	7.50
Mandarin Extra Pure..	7.50
Rhum — L. Jusselein	La cse
Rhum Vierge..	qts. 12.00
Vin Beaujolais—M. Desalles.	qts. pts.
Moulin à Vent..	8.00 9.00
Vin Bourgogne—G. Charton & Fils.	qts. pts.
Pommard..	8.00 9.00
Chambertin..	9.50 10.50
Nuits..	8.50 9.50
Pommard Mousseux..	8.00 9.00
Vin Tonique	
Royal Muscat..	8.00
Liqueur Advocaat — Van Dijk..	10.00
Whiskey Ecossais—P. McDonald & Co.	
Lord of Isles—Special qts..	la cse. 9.50
Lord of Isles—Extra Sp. qts.	" 10.50
Lord of Isles—Sp. Liqueur.	" 11.50
Lord of Isles—Ext. Sp. Liq.	" 13.50

A. du CASTEL
1299, rue Notre-Dame
MONTREAL

Chocolat Jacques.	La lb.
Jacques No 0 . . . 2 tablettes à la lb	29
Jacques No 1 . . . 2 tablettes à la lb	30
Jacques No 2 . . . 2 tablettes à la lb	32
Jacques No 3 . . . 2 tablettes à la lb	37
Jacques No 4 . . . 2 tablettes à la lb	40
Jacques No 4/4 . . . 4 tablettes à la lb	32
Chocolat hygiénique ferrugineux..	50

Des Pensionnaires No 2 — 4 tablettes à la lb..	32
Des Pensionnaires No 0 — 8 tablettes à la lb..	30
Au lait, à croquer — 2 et 5 tablettes à la lb..	49
Chocolat fantaisie: Animaux, Oeufs de Pâques..	75
Des gourmets, boîte de 4½ lbs..	1.36
Chocolat à la crème Jacques.	La bte
Gaufrettes, . . . boîte de 50 ou 100.	1.27
Mignonettes . . . boîte de 26	0.66
Bâtons de crème boîte de 50	1.32
Crème Jacques . . . boîte de 25	0.80
Elégantes . . . boîte de 50	0.70
Bayonnes, toute sences 80	1.00
Faveurs . . . boîte de 18	0.70
Faveurs . . . boîte de 10	0.75
Losanges . . . boîte de 60	0.75

Réglisse [gros bâtons]..	La doz 0.50
Réglisse [petits bâtons]	0.40
Nougat..	Le 100 0.60

J. M. DOUGLAS & CO.,
MONTREAL

Bleus à laver.



La lb.
"Blueol",
boîtes 10
lbs, 50 ppts
de 4 carrés.
15c.
"Sapphire,"
boîtes de 14
lbs, ppts de 4
de lb. 12½c.
"Union,"
boîtes de 14
lbs, ppts de 4
et 1 lb., 10c.

J. A. DUPUIS,
ST-JACQUES L'ACHIGAN, P. Q.

Tabacs.	La lb
Quesnel ..	40
Rouge ..	18
Havane ..	15
Connecticut ..	14
Blue Pryor ..	14



JOHN DWIGHT & CO.
TORONTO &
MONTREAL

Soda à pâte
"COW BRAND" la cse

Caisse 60 ppts de 1 lb..	3.00
Caisse 120 ppts de ½ lb..	3.00
Caisse 60 ppts de ½ et 30 de 1 lb..	3.00
Caisse 96 ppts à 5c..	3.00

The EDWARDSBURG STARCH CO. Ltd
MONTREAL

Empois de buanderie La lb

No 1 Blanc ou Bleu, cartons 4 lbs..	06½
No 1 Blanc ou Bleu, cartons 3 lbs..	06½
No 1 Blanc, barils et petite barils..	05½
Canada Laundry..	05½
Canada White Gloss..	05½
Silver Gloss, btes à coulisses, 6 lbs.	07½
Silver Gloss, . . . canistres de 6 lbs.	07½
Silver Gloss, gros crystal, — au qt.	06½
Edward's Silver Gloss, ppts de 1 lb.	07½
Benson's Satin, . . . cartons de 1 lb.	07½
Benson's Enamel, par boîte \$1.25 et 2.50	

Empois de cuisine

Corn Starch de Benson..	07
Canada Pure Corn..	05½

Empois de riz "Edwardsburg"

No 1 blanc, . . . cartons de 1 lb.	10
No 1 blanc ou bleu, morceaux, boîtes de..	4 lbs 08½

Sirop fin de table "Edwardsburg".

Quarts..	la lb. 02½
½ Quarts..	la lb. 02½

ETABLIS EN 1852

Les PRODUITS de GILLETT

SONT LES MEILLEURS !

Poudre à Pâte Impériale,
Lessive parfumée de Gillett,
Le Soda Magique à Pâte,
Les Cristaux à laver de Gillett,

La Poudre à Pâte Magique,
Le Bleu Mammoth de Gillett,
Le Levain Royal en Pains,
La Crème de Tartre de Gillett.

E. W. GILLETT COMPANY LIMITED

London, Eng. TORONTO, ONT. Chicago Ill.

COLDWATER, ONT
HARDWARE AND METAL,
TORONTO.

Chers Messieurs: — Votre estimée en date du 29 Janvier en mains, re International stock Food Je n'ai eu leur agence que pendant trois mois environ et je dois vous dire que j'ai obtenu de beaux résultats et la meilleure satisfaction avec le International Stock Food.

Le International Stock Food ne plait pas seulement au marchand qui la vend, mais il me vaut un client dans tous les endroits où je place ces produits. Les gens du International savent si bien comment annoncer que je n'ai pour ainsi dire pas d'efforts à faire pour vendre leur condiment, vu que le fermier sait parfaitement ce qu'il veut d'après le mode direct d'annoncer de la Compagnie vis-à-vis du fermier Je n'ai jamais tenu une ligne de marchandises qui n'ait donné de meilleurs résultats.

Champion du monde dans les chevaux attelés.

INTERNATIONAL STOCK FOOD CO.

L'INTERNATIONAL STOCK FOOD constituera, vous en aurez la preuve, la meilleure ligne spéciale que vous aurez jamais vendue; c'est un produit de vente courante et qui vous donne une grande marge de profit. Plus de 40,000 marchands vendent aujourd'hui ces produits, et, dans le nombre il se trouve un grand nombre de marchands de ferronneries. Nous sommes anxieux d'augmenter le nombre de nos agents et nous aimerions à recevoir de vous une carte de façon à ce que nous puissions vous envoyer des renseignements complets au sujet de notre offre spéciale de la Lithographie de Dan Patch.

Adressez-vous immédiatement à

INTERNATIONAL STOCK FOOD CO.
TORONTO, CANADA.

UNE GRANDE LITHOGRAPHIE EN COULEURS DE DAN PATCH
A TOUT LECTEUR DE CE JOURNAL.

¼ Quarts...	la lb.	03
Seaux de 38½ lbs.	le seau.	1.30
Seaux de 25 lbs.	le seau.	0.90
La cse		
Canistres de 2 lbs. 2 doz à la cse.		1.90
Canistres de 5 lbs. 1 doz à la cse.		2.35
Canistres de 10 lbs. ½ doz à la cse.		2.25
Canistres de 20 lbs. ¼ doz à la cse.		2.10
Canistre émaillé, . . . 2 doz à la cse.		2.40

THE EMPIRE TOBACCO CO.
MONTREAL

Tabacs à chiquer		
Bobs.	5½s et 11s.	44
Currency.	12s.	47
Old Fox.	12s.	47
Pay Roll.	7s.	52

Tabacs à fumer.		
Empire.		39
Rosebud.		44
Amber.	8s.	60

S. H. & A. S. EWING,
MONTREAL

Poudre à Pâte "Vienna"		
Canistre de 1 lb.		2.25
Canistre de ½ lb.		1.25
Canistre de ¼ lb.		0.75
Paquets de 5 oz.		0.70
Paquets de 3 oz.		0.35

A. O. FISET,
MONTREAL

Cognac Gabriel Dubois & Cie.		
Etiquette Bleu argent.		11.25
Etiquette or et rouge.		9.00

Le gal.		
No 1 — au gallon.		3.60
No 2 — " "		4.00
No 3 — " "		4.50

Scotch Marchant		
Special Old Highland.		9.50
5 cses, \$9.25; 10 cses, \$9.00.		

Champagne E. Mercier & Cie.		
Quarts.		24.00

Pints.		26.00
Vins A. Balayé.		
Clarets.	4.00 pts.	5.00
Au gallon.		105
Graves.	4.25 pts.	5.25
Au gallon.		1.10

J. A. E. GAUVIN
MONTREAL

Spécialités		
Sirop Menthol.		1.65
Sirop d'Anis Gauvin.		1.75
Sirop d'Anis Gauvin, par 3 doz.		1.60

La gros.		
Sirop d'Anis Gauvin.		17.00
Sirop d'Anis Gauvin, par 5 grosses.		16.00

La doz		
William's Headache Wafers.		1.60
William's Headache Wafers. 3 doz.		1.60
William Headache Wafers.. la gros.		16.00



E. W. GILLETT CO. LTD.

TORONTO, ONT.

Levain Royal.

Boîtes 36 paquets à		
5c.	la boîte.	1.05

Gillett's Cream Yeast.

Boîtes 36 paquets à 5c		
La boîte.		1.05



Poudre à Pâte "Magic"

La doz		
6 doz de 5c.		40
4 doz de 4 oz.		60
4 doz de 6 oz.		75
4 doz de 8 oz.		95
4 doz de 12 oz.		1.40
2 doz de 12 oz.		1.45
4 doz de 16 oz.		1.65
2 doz de 16 oz.		1.70
1 doz de 2½ lbs.		4.10
1 doz de 5 lbs.		7.30



Lessive en Poudre.

La cse

4 doz à la caisse		3.70
3 caisses.		3.60
5 caisses ou plus.		3.50

Soda "Magic"

La cse

No 1 caisse	60 pqts de 1 lb.	2.75
No 2 caisse	120 pqts de ½ lb.	2.75
No 3 caisse	30 pqts de 1 lb.	2.75
No 5 caisse	60 pqts de ½ lb.	2.75
	100 pqts de 10 oz.	2.85
	5 caisses ou plus.	2.75

The HAMILTON DISTILLERY CO. Ltd.
HAMILTON, ONT.

Rye

Le gal.

Royal Rye.	25 U. P.	2 25
Royal Malt.	25 U. P.	2 25
2 Star Rye.	40 U. P.	1 75
2 Star Malt.	40 U. P.	1 75
Rye, 7 ans.	25 U. P.	2 75
Rye, 5 ans.	25 U. P.	2 50
Rye, 4 ans.	25 U. P.	2 40

Whiskey "Maple Leaf" de 6 ans.

La cse

Amber Qts.	12 bottles	5 50
Imperial Qts.	12 flasks	7 50
Pints.	16 flasks	6 00
Half Pints.	32 flasks	6 50
Special Pocket.	36 flasks	6 50
Quarter Pints.	64 flasks	7 50

Whiskey "Royal Canadien" de 6 ans.

La cse

Quarts	12 bottles	7 00
Pints.	16 flasks	7 50
Half Pints.	32 flasks	8 00

Gare aux Imitations

Les succès toujours croissant du **MEILLEUR REMEDE** connu, contre toutes les **AFFEC-TIONS** de la **GORGE**, des **POUMONS**, des **BRONCHES** et **VOIES RESPIRATOIRES**, telles que: **RHUMES, TOUX, BRONCHITES, CROUP, COQUELUCHE, ASTHME**, etc., ont fait surgir de nombreuses imitations du célèbre

Sirop Mathieu

au **GOUDRON** et à **L'HUILE DE FOIE DE MORUE**; mais aucunes d'elles n'ont encore pu égaler son incontestable efficacité.

Messieurs les Marchands:

Ne vous laissez pas imposer une autre marque de Sirop au Goudron que celle de Mathieu, le premier et véritable Sirop de Goudron et d'Huile de Foie de Morue, dont la vente toujours croissante correspond avec l'universelle renommée qu'il s'est acquise par ses mérites.

N. B.—Voir notre liste de prix dans les colonnes de ce journal.

Cie J. L. Mathieu
SHERBROOKE, P.Q.

L. CHAPUT, FILS & CIE, dépositaires en gros de Montreal

Les Thés de Lipton

ONT LA PLUS FORTE VENTE
DANS LE MONDE ENTIER.

Il s'en est vendu au-delà de
93,000,000 de paquets
pendant l'année 1903.

Ils se vendent toujours en canistres à l'épreuve de l'air—jamais en paquets de plomb.

Les Thés de Lipton sont de beaucoup plus populaires au Canada que tous les autres thés vendus par les épiciers.

Les seuls thés au Canada offerts à l'épiciers directement des Jardins de Thés—empaquetés par le producteur.

Agents à Montréal: **LAPORTE, MARTIN & CIE,**
et en vente chez tous les épiciers de gros.

Agents à Toronto: **CANADA GROCERS, Ltd.,**
et en vente chez tous les épiciers de gros.

THOMAS J. LIPTON

39 Pearl St., New York City.

Quarter Pints. . . . 64 flasks 9 00
 Whiskey Blanc La cse
 Quarts. 12 bottles. 5 00

THE B. HOUDE CO.
 QUEBEC

Les plus grands manufacturiers de tabacs coupés en Canada. Manufacturiers de tabacs coupés pour fumer, chiquer, à cigarettes, ainsi que tabacs à Priser.
 Prix et informations sur demande.

INTERNATIONAL STOCK FOOD CO.
 TORONTO, ONT.

Aliments pour Bétail.

Paquets de \$1.00. la doz 8.00
 Au seau. 2.75
 Au quart. 10.50

La doz

Poudres à vers. ppts de \$0.50 4.00
 Huile curative à pin, fiole de 25c. 2.00
 Phéno-Chloro. ppts de \$1.00 8.00
 Onguent pour sabots. 8.00
 Absorbent composé pqt. 2.00 16.00
 Aliment pour volailles, ppts \$1.00 8.00
 Aussi paquets à 25c à \$2.00 la doz et paquets à 50c à \$4.00 la doz.



"Orange Meat"

Caisnes de 36 paquets à 15c. . . . \$4.50
 Lots de 5 caisses (fret payé) 4.40
 Caisnes de 20 paquets à 25c. . . . 4.00
 Lots de 5 caisses (fret payé) 4.00

LAPORTE, MARTIN & CIE
 MONTREAL

Cognac "Richard"		La cse
S. O.	12s	22.50
F. C.	12s	15.00
F. C.	180s	23.00
V. S. O. P.	12s	12.00
V. S. O.	12s	10.00
V. O.	12s	8.50
V. O.	24s	9.50
V. O.	48s	10.50
V. O.	180s	14.00
V. O.	12 carafes	10.50
V. O.	20 carafes	13.00
Au gallon de	3.40	@ 6.00
Cognac "Couturier"		La cse
12s	pts.	7.00
24s	pts.	8.00
48s	½ pts.	9.00
24s	flasks.	8.00
48s	½ flasks.	9.00
180s	1/15	13.50
Au gallon.	3.80	@ 4.00
Cognac "Marlon"		La cse
12s	pts.	6.00
24s	pts.	7.00
48s	½ pts.	8.00
24s	flasks.	7.00
48s	½ flasks.	8.00
180s	1/15	12.50
Au gallon	3.40	@ 3.75
Gin "Pollen & Zoon"		La cse
Rouges.	15s.	10.00
Vertes.	12s.	5.00
Violet.	12s.	2.50
Au gallon	2.95	@ 3.15
Irish Whiskey "Mitchell"		La cse
Cruiskeen Lawn. [Stone jars. 12s.	12.50	
Special [Old] Ordinary qt. btle. 12s.	9.00	
Special [Old]. Pint flasks. 24s.	11.75	
Old Ordinary. qt. bottle. 12s.	6.50	
Old Ordinary. ½ pint. 24s.	8.00	
Old Imperial. qt flasks. 12s.	11.25	

Old.	10 oz. flasks. 48s.	12.00
Old.	5 oz. flasks. 60s.	9.00
Special Old.	au gallon	4.10 @ 4.50
Old	au gallon	3.65 @ 4.00
Compound B	au gallon	3.25 @ 3.50
Compound C	au gallon	2.75 @ 3.00
Malaga — Blandy		La cse
Pale Sweet — Blue label.	qts.	7.50
Pale Sweet — White label.	qts.	10.00
Pale Sweet.	2.75 @ 3.00	
Scotch Mitchell		La cse
Heather Dew [stone jars]. Imp. qts.	12.50	
Heather Dew 12s.	qts.	7.00
Heather Dew 12s.	flasks ov.	11.25
Heather Dew 48s.	flasks ov.	12.00
Heather Dew 60s.	½ flasks ov.	9.00
Au gallon.	3.65	@ 4.00
Special Reserve 12s.	qts.	9.00
Special Reserve 24s.	pts.	10.00
Special Reserve 24s ov.	pts.	11.75
Au gallon.	3.90	@ 4.50
Extra Special Liqueur. 12s flacons.	9.50	
Extra Special Liqueur. 12s quarts.	9.50	
Au gallon.	4.75	@ 5.00
Mullmore. 12s.	qts.	6.50
Mullmore. 12s.	Ov. Imp. qts.	10.00
Mullmore. 24s.	flasks pts.	7.75
Mullmore. 24s.	flasks Imp. pts.	10.50
Mullmore. 48s.	flasks.	9.00
Old Scotch, au gallon.	3.50	@ 3.75
Champagne "Vve Amlot"		qts. pts.
Carte d'Or.	16.00	17.00
Carte d'Argent.	10.50	11.50
Champagne "Duc de Pierland"		
.	14.00	15.00
Champagne "Cardinal"		12.50 13.50
Madère — Blandy		La cse
Very Superior.	qts.	8.50
Special Selected.	qts.	10.00
London Particular.	qts.	13.00
No ½.	3.00	@ 3.50
No ¾.	4.00	@ 4.50

A VENDRE

Tabac Quesnel

EN FEUILLES

En sus de la quantité requise par notre manufacture nous avons en stock 1500 balles de tabac Quesnel qualité extra, récolte 1901 et 1902 que nous vendons en feuille à un prix modéré. Avis aux marchands, demandez nos prix.

ROCK CITY TOBACCO CO.,
 QUEBEC.

VOUS VOUS ASSUREZ



la confiance de votre clientèle, lorsque vous vendez des marchandises comme le

LAIT CONDENSE

DE LA

Marque "REINDEER"

ESSAYEZ-LE.

J. A. TAYLOR, Agent,
 MONTREAL.

Thés Lipton [cse 50 lbs.]		La lb
No 1. 50 paquets 1/2 lb.		35
No 1. 25 paquets 1 lb.		34
No 1. 10 tins. 5 lbs.		35
No 2. 50 paquets 1/2 lb.		29
No 2. 25 paquets 1 lb.		28
No 2. 10 tins. 5 lbs.		29
No 3. 50 paquets 1/2 lb.		23
No 3. 25 paquets 1 lb.		22
No 3. 10 tins. 5 lbs.		23
Ceylan vert No 1, 50 paquets 1/2 lb.		35
Ceylan vert No 1, 25 paquets 1 lb.		34
Ceylan vert No 2, 50 paquets 1/2 lb.		29
Ceylan vert No 2, 25 paquets 1 lb.		28

Thés Japon		La lb
Victoria.	90 lbs.	25
Princesse Louise.	86 lbs.	19

Poudre à pâte "Princesse"		la doz
Tins carrés. 1 lb.	24s.	1.75
Tins ronds. 1 lb.	24s.	1.40
Tins ronds. 1/2 lb.	48s.	0.85
Tins de 5 lbs.	6s.	6.00



LUMSDEN BROS.

TORONTO & HAMILTON

La Levure pressée

"Jersey Cream"

La bte

en palettes, 36 morceaux de 5c. 1.00

THE WALTER M. LOWNEY CO.
BOSTON, MASS.

Cacao à déjeuner		La lb.
Btes 6 lbs, 12 à la cse, tins 1/5 lb. . . . .		.45
Btes 6 lbs, 12 à la cse, tins 1/4 lb. . . . .		.42
Btes 12 lbs, 6 à la cse, tins 1/2 lb. . . . .		.42
Btes 6 lbs, 12 à la cse, tins 1/2 lb. . . . .		.42

Chocolat Sucré (poudre) "Always Ready"		
Btes 12 lbs, 6 à la cse, tins 1 lb. . . . .		.30
Btes 6 lbs, 12 à la cse, tins 1/2 lb. . . . .		.32
Chocolat à Primes.		
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.34
Btes 12 lbs, 6 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.34
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.36
Btes 12 lbs, 6 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.36
Chocolat Sucré Médaillon.		
Btes 3 lbs, 24 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.48
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.48
Chocolat au lait.		
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.40
Chocolat "Tid Bit".		
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.32
Btes 12 lbs, 6 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.32
Chocolat Sucré Vanille.		
Btes 3 lbs, 24 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.32
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.32
Chocolat Sucré Diamant.		
Btes 6 lbs, 12 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.27
Btes 12 lbs, 6 à la cse, pqtz 1/2 lb. . . . .		.27

E. D. MARCEAU
MONTREAL

Cafés		La lb
Rlo.		15
Jamaïque No 1.		16
Ceylan pur.		16
Santos No 1.		15
Maracaibo No 1.		15
Plantation privée.		25
Java Maleberry.		25
Old Gov. Java & Mocha.		80
Mocha Old Crow.		25
Java Mandheling & Mocha choisi à la main.		50
Mélange spécial.		20
Mélange XXXX.		27 1/2
Mélange de cafés purs, boîtes fantaisie de 1 lb, 48 à la cse.		20
Mélange haute qualité en ca-		

nistres 1 lb. . . . la doz. \$2.00	
Café "Madame Huot", tins 1 lb.-36 à la caisse.	31
Tins 2 lbs, 15 à la caisse.	30
Thé noir de Ceylan "Condor".	
Se vendent, suivant qualité, à 20, 23, 26, 30, 34 et 40c, et se détaillent 25, 30, 35, 40, 50 et 60c la livre.	

Thés Japonais.		La lb
BMD AAA.	40 lbs.	36
BMD AA.	40 lbs.	34
Condor I.	40 lbs.	42 1/2
Condor II.	40 lbs.	40
Condor III.	80 lbs.	36 1/2
Condor IV.	80 lbs.	32 1/2
Condor V.	80 lbs.	30
Condor XXXX.	80 lbs.	25
Condor XXXX.	30 lbs.	26
Condor XXX.	80 lbs.	22 1/2
Condor XXX.	30 lbs.	23 1/2
Condor XX.	80 lbs.	20
Condor XX.	30 lbs.	21
Condor LX, 60 lbs par caisse, 25 x 1 lb, 70 x 1/2 lb, se détaille 40c.		28 1/2
Blue Jay—Basket fired.	70 lbs.	30
Nectar—Mélange des thés noirs. Se vend 20, 25, 36 et 45c suivant qua- lité; se détaille. 25, 35, 50 et 60		
Nectar thé noir—Boîtes de fantaisie à. 32 1/2, 42 1/2 et 50		
Old Crow—Mélange des thés noirs à. 18 1/2, 22, 25, 30 et 35		
No 1.		35
No 2.		30
No 3.		25
No 4.		22
No 5.		18 1/2
Moutarde "Condor" pure.		La lb
Boîtes de 1 lb.		32 1/2
Boîtes de 1/2 lb.		33
Boîtes de 1/4 lb.		35

Origine du Terme "STERLING"

Combien de gens qui travaillent chaque jour de l'année, qui emploient la phrase "livres sterling", connaissent son origine? Probablement pas un dans un millier. Cependant l'adjectif "sterling" qui, à part son sens commercial est arrivé à indiquer la valeur et la valeur intrinsèque, a une signification historique curieuse et est une réminiscence distincte de temps où l'Angleterre ne pesait pas d'un poids aussi lourd dans la balance du pouvoir qu'elle ne le fait aujourd'hui. Au quatorzième siècle, le commerce du monde connu était à peu près sans exception entre les mains de la Ligue Hanseatique. Sous l'empire de cette Ligue, un grand nombre de Villes frappaient de la monnaie, quelques-unes faisant usage d'un métal pur que les autres. Lubeck, une Ville de la Baltique fabriquait la meilleure monnaie, et les marchands anglais qui, même à cette époque, reconnaissaient un bon article en le voyant, avaient l'habitude dans leurs contrats de demander le paiement dans les "monnaies des Easterlings. Easterlings étant le nom désignant les marchands de la Baltique. Abrégé par raison de convenance, le mot subsiste toujours et possède toute sa force originale. (Liverpool (Eng.) Post.)

Appliqué aux Marinades Sterling, il signifie que ces Marinades possèdent une valeur et des qualités intrinsèques qui ne sont pas communes aux autres, un mot qui dans son acception possède aujourd'hui toute sa force originale.

Les épiciers habiles poussent les Marinades et Condiments Sterling.

The T. A. LYTLE COMPANY, Limited.

Manufacturiers de Marinades de Haut Grade.

124-128 RUE RICHMOND OUEST, TORONTO.



Il est plus facile de vendre des marchandises qui ont belle apparence sur vos tablettes que le genre que vous entassez sous votre comptoir. Lorsqu'un emballage attrayant est soutenu par un article de première classe comme

L'EMPOIS LILY WHITE GLOSS

les ventes se font rapidement et chacune signifie une nouvelle demande. Nous emballons L'Empois Lilly White Gloss dans des tambours et dans des valises.

TAMBOURS: 6 lbs d'Empois, 8 Tambours à la caisse, une paire de baguettes avec chaque Tambour.

VALISES: 6 lbs d'Empois, 8 Valises à la caisse.

The Brantford Starch Works, Limited.
BRANTFORD, Canada.

Moutarde "Condor".	
Jarres de 4 lbs...	1.20
Jarres de 1 lb...	35
Moutarde "Old Crow" mélangée.	
Boîtes de 1 lb...	22½
Boîtes de ½ lb...	23
Boîtes de ¼ lb...	25
Moutarde "Old Crow"	
Jarres de 4 lbs...	70
Jarres de 1 lb...	25
Poudres à pâte "E M D" de crème de tartre pure	La cse
Caisses de 2 doz. de 1 lb.	3.25
Caisses de 4 doz. de ½ lb.	1.75
Caisses de 4 doz. de ¼ lb.	1.20
"Condor" de grand choix.	
Caisses de 2 doz. de 1 lb.	2.25
Caisses de 4 doz. de ½ lb.	1.35
Caisses de 4 doz. de ¼ lb.	0.80
"Old Crow" de haute qualité.	
Caisses de 2 doz. de 1 lb.	1.25
Caisses de 4 doz. de ½ lb.	0.70
Caisses de 4 doz. de ¼ lb.	0.45
Vinaigre	Le gal.
Vinaigre E M D.	30
Condor.	25
Old Crow.	20

LA CIE J. L. MATHIEU
SHERBROOKE

Sirup Mathieu, au goudron et à l'huile de foie de morue, et
 Pilules Toniques Mathieu—1 doz, \$3.00; 3 doz, \$8.00; 6 doz, \$14.25; la grosse, \$27.50.
 Sirup Calmant, Poudres Nervines, Pilules Anti-billeuses, Pastilles à Vers, au Chocolat, Mathieu.—1 doz, \$1.75; 3 doz, \$5; 6 doz, \$9; la grosse, \$16.
 Onguent Miraculeux Mathieu — 1 doz, \$1.20; 3 doz, \$3.25; 6 doz, \$6; la gr. \$11.
 La Nervine [à mal de dents]. Onguent à

Cors Mathieu—1 doz, 90c; 3 doz, \$2.50; 6 doz, \$4.50; la grosse, \$8.50.
 Poudre Engraisseuse Mathieu.—Boîtes de 5 lbs à \$7.00 le 100 lbs.

JOHN P. MOTT & CO.

J. A. Taylor, Agent, MONTREAL.

Chocolats et Cacaos Mott. La lb



Elite.	¼s	30
Prepared Cocoa		28
Breakfast Cocoa		40
No 1. Chocolate		30
Breakfast Chocolate		28
Caracas Chocolate		40
Diamond Chocolate		23
Navy Chocolate		27
Cocoa Nibbs		35
Cocoa Shells		05
Confectionery Chocolate		21 à 32
Sweet Chocolate Liquors		20 à 30
Vanilla Stick		1a gr. 1.00

W. D. McLAREN

MONTREAL

Poudre à pâte "Cook's Friend"

No 1, en boîtes de 4 et 2 doz.	2 40
No 2, en boîtes de 6 et 3 doz.	0 80
No 3, en boîtes de 4 doz.	0 45
No 10, en boîtes de 4 et 2 doz.	2 10
No 12, en boîtes de 6 et 3 doz.	70

A. ROBITAILLE & CIE

MONTREAL

Cognac "Sorin"	La cse
Carte bleu.	8.50
Carte rouge.	9.50
Carte d'or.	11.00
24 flasks, avec verre.	9.00
48 ½ flasks, avec verre.	10.50
Au gallon.	4.00 @ 4.25

Cognac "J. Mourier & Cie" La cse

Quarts.	7.00
24 ½ bouteilles.	8.00
48 ¼ bouteilles.	9.00
24 flasks.	8.00
48 ½ flasks.	9.00
24 flasks, avec verre.	8.50
48 ½ flasks, avec verre.	9.50

Cognac "Mont St-Louis" La cse

Quarts.	6.00
24 flasks.	7.00
48 ½ flasks.	8.00
Champagne "Bellon & Cie"	qts. pts.
Carte Blanche	12.00 13.00

Poudre à pâte "Prince Arthur" La doz.

Boîtes de 1 lb, 2 doz. à la caisse.	1.50
Boîtes de ½ lb, 4 doz. à la caisse.	0.85
Boîtes de ¼ lb, 4 doz. à la caisse.	0.50
Tins de 5 lbs	0.10

Scotch Whisky "Craig Dhu Blend"

	La cse
Quarts ord.	6.50
Quarts imperial.	9.50
24 flasks ***	7.50
48 ½ flasks.	8.50

SNOWDON, FORBES & CO

MONTREAL

Borax "Bee".	La cse
Paquets de 5 oz.	60 à la cse. 2.25
Paquets de 10 oz.	48 à la cse. 3.25
Paquets de 16 oz.	48 à la cse. 4.25
Café "Bee".	
Tins de 1 lb.	30 à la cse. 9.00
Tins de 2 lbs.	15 à la cse. 8.70
Empois "Bee".	
Paquets de 12 oz.	64 à la cse. 5.00
Poudre à pâte "Bee".	
Tins de 1 lb.	24 à la cse. 4.70

D. C. Brosseau

C. Beauvais

L. G. Jarret

Thes, Vins
ET
Liqueurs en Gros

Recommandable à tous les points de vue, le

Brandy F. Geoffroy & Fils
COGNAC

est le favori des médecins qui le prescrivent dans leur pratique journalière.

Marques: ★ V.O.-V.S.O.P.

en Bouteilles, demi-Bouteilles, Flasks et demi-Flasks.

Ce Brandy est le produit de la distillation des meilleurs Crus de Cognac: il a obtenu le 1er Prix à l'exposition universelle de Paris en 1900.

Nous avons l'agence pour le Canada.

Demandez nos Prix et Echantillons.

D. C. BROSSEAU & CIE,

Epiciers en Gros et Importateurs

1430 à 1440 rue Notre-Dame, Montréal.

Marinades Stephens

stimuleront le commerce de marinades des épiciers, parce que ce sont des marinades de haute qualité, mais qui se vendent à bon marché.

Elles donnent de rapides et

Surs Profits

et les conservent continuellement. Marinées dans du vinaigre de malt absolument pur.

Piquantes et stimulantes, elles donnent du ton à l'appétit, ainsi qu'aux affaires.

A. P. TIPPET & Co., Agents

8, Place Royale
Montréal

Soda "Bee".
 Paquets de 8 oz. ... 120 à la cse. 2.75
 Paquets de 10 oz. ... 96 à la cse. 2.75
 Paquets de 16 oz. ... 60 à la cse. 2.75

TELLIER, ROTHWELL & CO.
 MONTREAL



Mine à poêle. La grosse
 Royal Black lead. ... 1 75
 Magic Stove paste, grands. ... 9 00
 Bleu à laver La lb
 Parisian. ... 12½
 Victoria. ... 10
 Challenge. ... 9

ARTHUR P. TIPPET & CO.
 MONTREAL



Teintures "Maypole Soap" La grosse
 Différentes couleurs. ... 10 20
 Noir. ... 15 30

Lime Juice "Stowers" La cse
 Lime Juice Cordial... 2 doz... pts. 4.00

Lime Juice Cordial... 1 doz... qts. 3.50
 Double Refi. Lime juicé. ... 3.50
 Lemon syrup. ... 4.00

THE TRURO CONDENSED MILK & CANNING CO.

J. A. Taylor, Agent, MONTREAL.



Marque "Reindeer" La cse
 Lait condensé. ... 5 50
 Crème évaporée non sucrée. ... 4 80
 Café condensé No 1. ... 6 50
 Café condensé No 2. ... 6 00
 Café condensé No 3. ... 5 00
 Café condensé No 4. ... 4 50
 Cacao condensé. ... 5 50

T. UPTON & CO.
 HAMILTON, ONT.

Jams pures de fruits.
 Framboises, Mûres, Fraises, Pêches, Prunes, Abricots, Gadelles Rouges, Gadelles Noires, Groselles, Figues. La doz
 Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse. ... 0.95
 Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse. ... 1.50
 La lb
 Seaux, ferblanc, 2½ lbs. 24 au crate 06½
 Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate 06
 Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate 06

Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate 06
 Seaux, bois, 14 lbs. ... 06
 Seaux, bois, 30 lbs. ... 06

Gelées de fruits pures.

Framboises, Fraises, Gadelles noires, Gadelles rouges, Ananas. La doz
 Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse. ... 0.95
 Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse. ... 1.50
 La lb

Seaux, bois, 7 lbs. ... 6 au crate... 06
 Seaux, bois, 14 lbs. ... 06
 Seaux, bois, 30 lbs. ... 06

Home made Jams.

Framboises, Fraises, Pêches, Prunes, Gadelles Rouges, Gadelles Noires, Abricots, Groselles. La doz
 Verres de 1 lb. 2 dz. ... à la cse. 1.45
 La lb

Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate .. 09
 Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate .. 09
 Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate .. 09
 Seaux, bois, 14 lbs. ... 09
 Seaux, bois, 30 lbs. ... 09

Marmelade d'Oranges d'Upton. La doz

Verres, 1 lb. 2 dz. à la cse. ... 0.95
 Tins, 2 lbs. 2 dz. à la cse. ... 1.50
 Verres, 1 lb. "Home Made" ... 1.40
 La lb

Seaux, bois, 7 lbs. 6 au crate .. 06
 Seaux, ferblanc, 5 lbs. 8 au crate .. 06
 Seaux, ferblanc, 7 lbs. 9 au crate .. 06

Upton's Apple Butter. La lb

Seaux de bois, 7 lbs, 7 au crato... 06
 Seaux, bois, 14 et 30 lbs. ... 06

Miel de trèfle, clarifié. La doz

Verres, 1 lb. 2 doz, à la cse. ... 1.30

LE MEILLEUR CHOCOLAT C'EST LE:

EPICIERS DEMANDEZ LE:

DE VOS VOYAGEURS LE:

EXIGEZ LE

MANGEZ LE

VENDEZ LE:

CHOCOLAT JACQUES

LE MEILLEUR!!

AGENT GENERAL
A. du CASTEL
 1299 rue Notre-Dame
 Tél. Bell: Main 809 MONTREAL

Une demande Soutenue

est l'indice le plus sur de la popularité d'un article.

Dans le royaume du Fromage, la demande en faveur du

IMPERIAL

De MACLAREN

— ET DU —

ROQUEFORT

De MACLAREN

a été maintenue d'une façon continue et a augmenté.

Il n'y a pas de marchand qui puisse se passer



De ces Spécialités de choix en fait de Fromages

Toujours frais parce qu'ils ont une demande constante.

The A. F. MacLaren Imperial Cheese Co., Ltd.

MANUFACTURIERS, TORONTO, Ont.

ROSE & LAFLAMME,

Agents.

400 rue St-Paul, Montreal.

Ferronneries, Peintures, Constructions et Immeubles

REVUE DES MARCHÉS

FERRONNERIE

Le commerce de gros est toujours fortement occupé. La demande porte sur l'assortiment général mais on note plus particulièrement des ordres en broche barbelée, en gros câble pour les chariots à foin; la demande pour le vert de Paris commence également à se bien dessiner.

Nous attirons l'attention des marchands sur ce que nous disons plus loin au sujet de la réunion des manufacturiers à Toronto, ainsi que sur nos notes relatives aux Verres à Vitres et à l'Huile de lin.

Boulons, Clous, Vis, etc.,

Les manufacturiers de ces divers articles sont actuellement en session à Toronto et on semble croire dans le commerce qu'il y aura, à la suite de leurs assemblées, quelque changement de prix, notamment dans les boulons; on s'attend donc à une hausse.

Broche barbelée

Il y a toujours beaucoup de demandes pour cette catégorie de marchandises et il est à noter que les livraisons se font maintenant beaucoup mieux que par le passé.

Cuivre en lingots

Le marché local est tranquille, les prix sont faibles. On cote de 131-2 à 133-4 cents la lb selon quantités.

Etain en lingots

La demande est normale à des prix faibles.

On cote: Straits, \$31.00 les 100 lbs. Lamb and Flag, \$31.50.

Huile de lin

L'huile de lin est très ferme en Angleterre et, ce matin même, il y a eu une hausse. Jusqu'à présent notre marché reste sans changement; il aurait sans doute suivi depuis longtemps le marché anglais qui est ferme depuis plusieurs semaines, mais il y a sur notre place une grande quantité d'huile de provenance anglaise de la qualité dite "market oil" qui est une pauvre qualité et que les importateurs ont achetée à bas prix, ignorant sans doute que la dite qualité est censée ne pas être cotée en bourse et ne convient guère au Canada pour les usages que nous faisons de l'huile de lin.

Cette huile est une drogue sur notre marché.

Nous cotons, comme la semaine dernière, au gallon 45c l'huile crue et 48c l'huile bouillie.

Essence de térébenthine

Aucun changement dans la situation. Le marché de Savannah est un marché de bascule, tantôt en hausse et tantôt en baisse de 1-2c. La grosse demande est maintenant faite.

Le prix sur place reste à 83c. le gallon.

Verres à vitres

Les modifications apportées au tarif de douane n'ont été suivies d'aucun changement de prix dans le commerce.

Les commerçants en vitres sont allés à Ottawa lundi dernier et en sont revenus avec l'espoir que les anciens droits tels qu'établis par le tarif de 1897 seraient purement et simplement rétablis.

FERRAILLES

Toujours peu d'affaires. La baisse de la semaine dernière est maintenue.

Nous cotons:—		La lb
Cuivre fort.	0.10½	0.11
Cuivre mince ou fonds en cuivre.	0.09½	0.10
Laiton jaune fort. . . . .	.....	0.10
Laiton mince. . . . .	.....	0.05½
Plomb. . . . .	.....	0.02½
Zinc.	0.02½	0.03

tonne.

Fer forgé No 1.	11.00	12.00
Fer forgé No 2 et tuyaux de fer. . . . .	.....	0.00
Fer fondu et débris de machines. . . . .	.....	15.00
Plaques de poêles. . . . .	.....	12.00
Fontes et aciers malléables. . . . .	.....	0.00

La lb.	
Vieilles claques.	0.05½ 0.05½

HOUILLE NOIRE, HOUILLE BLANCHE ET HOUILLE VERTE

Il n'est pas sans intérêt de rechercher quelle est la proportion que la houille blanche et la houille verte peuvent représenter par rapport à la houille noire dans l'emploi jusqu'à présent réalisé au point de vue de la force motrice. Voici à ce sujet quelques données de "l'Echo des Mines et de la Métallurgie".

Les grandes chutes d'eau nouvellement installées dans le massif des Alpes, des Pyrénées, du Puy-de-Dôme, etc., représentaient 200,000 chevaux-vapeur, rien que pour ce qu'on a appelé la houille blanche.

Une statistique officielle récente nous apprend que, sur les petites rivières non navigables, il y a 46,000 petits établissements qui utilisent la force de 40,000 chutes d'eau, lesquelles représentent 500,000 chevaux-vapeur, c'est-à-dire que chaque chute représente onze chevaux en moyenne.

C'est la houille verte.

Nous nous lamentons toujours sur notre insuffisance houillère, qui n'est plus aujourd'hui, grâce à l'augmentation d'extraction de 3 millions de tonnes du Pas-de-Calais en 1903, que de 10 millions de tonnes de houille environ.

Que représentent donc en charbon les 200,000 chevaux de la houille blanche et les 500,000 de la houille verte?

Essayons de le calculer.

Un cheval-vapeur représente environ un kilogramme [2 2-10 lbs] de houille. Un cheval représente donc 24 kilogrammes par 24 heures et 700,000 chevaux représentent 16,800 tonnes de houille par jour ou pour 300 jours de travail seulement 5,040,000 tonnes.

L'industrie française utilise donc 35 millions de tonnes de houille noire nationale, 10 millions de houille noire étrangère et 5 millions de tonnes de houille blanche ou verte, c'est-à-dire que 50 millions de tonnes de houille noire par an ou l'équivalent sont nécessaires pour l'industrie française.

La morale à tirer de cette statistique, c'est qu'il faut aménager toutes les chutes d'eau que nous pourrions, car cette houille là n'a pas qu'une qualité, celle d'être verte ou blanche et de ne coûter presque rien, elle en a une qui surpasse toutes les autres, elle est éternelle.

MINES D'OR ET VOIES FERREES DE L'ALASKA.

LA science des ingénieurs ne connaît plus d'obstacles et les difficultés matérielles ne sont plus que matières à prodiges, occasion d'exécuter de merveilleux tours de force. Tandis que le lac Baïkal voit s'allonger sur ses glaces les rails d'un chemin de fer stratégique, les neiges du Klondyke s'entrouvent pour livrer passage à une voie ferrée qui portera la vie dans les contrées où la nature jalouse recèle l'or dans ses flancs congelés.

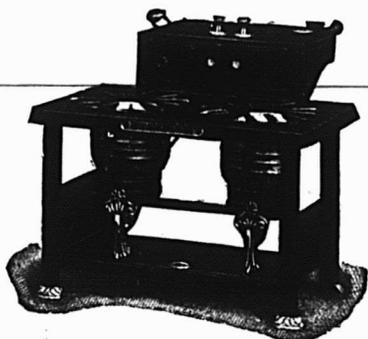
Le développement économique de l'Alaska a pris, depuis quelques années, un essor prodigieux, et, que les mines d'or continuent ou non à être une source de richesses, cette contrée a assez d'autres ressources naturelles pour être une terre de colonisation et de peuplement. Mais la clef de l'avenir de l'Alaska est la question des moyens de transport. Jusqu'ici, les produits des mines ont été amenés de l'intérieur aux

Le poêle à l'huile "Standard"

SANS MÈCHE

EST RECONNU COMME ETANT LE MEILLEUR
SUR LE MARCHÉ

FLAMME BLEUE SEMBLABLE A CELLE DU GAZ.



Pas de fumée
Pas d'odeur
Pas de Mèche

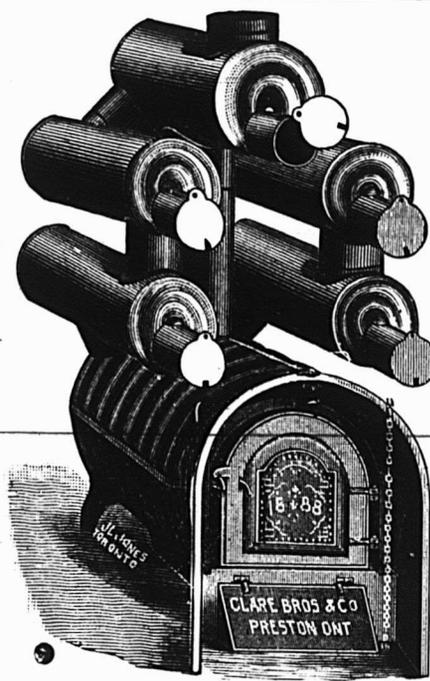
Bruite la gasoline ou
l'huile avec un
égal succès.

Pour la variété des grandeurs, style, le fini et la durabilité,
ils n'ont pas d'égaux.

The
Thos. Davidson Mfg. Co.

MONTREAL.

Ltd.

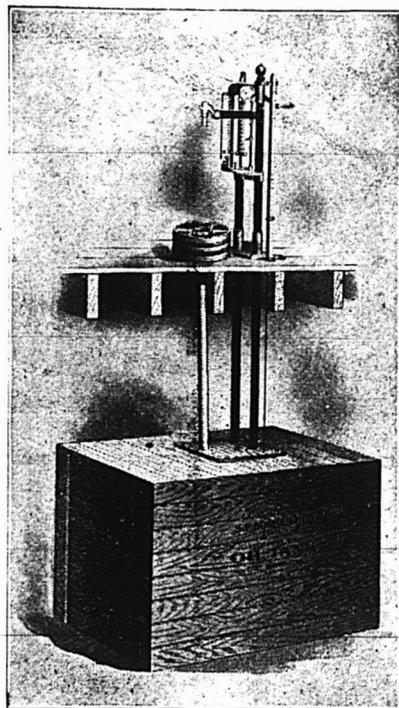


Nous manufacturons toutes sortes de

**Fournaises à Air Chaud
Bouilloires à Eau Chaude,
Fournaises, Poeles de Cuisine,
Ustensiles de Cuisine en fonte.**

CLARE BROS. & CO., PRESTON, ONT.

Agent de Montreal: F. P. DRAPER, 46 rue Waverly.



APPAREIL DE CAVE

Epargner du Temps et un Espace Précieux

cela peut être fait en installant un

Réservoir à Huile à Trois Mesures Automatiques BOWSER

AVEC RESERVOIR

dans la cave et pompe à l'étage du magasin, et par ce moyen supprimez les courses à la cave ou dans l'arrière-magasin chaque fois qu'il faut tirer de l'huile. Ils épargnent de différentes autres manières également. Laissez-nous vous en dire plus long. Ecrivez et demandez aujourd'hui même le Catalogue "C.C."

IL EST GRATUIT.

Il pompe et mesure correctement un gallon, demi gallon ou une pinte, selon qu'on le désire, directement dans la canistre du client, sans employer de mesure ou d'entonnoir. . .

S. F. BOWSER & CO., Fort Wayne, Ind.

Ou à NAP. ROCCONI, Agent pour le Canada,

Avenue de l'Hotel de Ville, Montréal.

côtes par des procédés tout à fait primitifs. Des obstacles extraordinaires ont empêché la construction de voies ferrées et autres moyens de communication perfectionnés; et les difficultés qu'oppose un climat polaire semblaient devoir à jamais décourager les ingénieurs.

La Russie a vendu la grande péninsule de l'Alaska aux Américains, précisément à cause de l'impossibilité où elle était de tirer parti d'une possession aussi déshéritée, en apparence du moins, et à tous les points de vue.

Mais les obstacles que rencontrent les nouveaux acquéreurs de l'Alaska, le vendeur les retrouve dans ses possessions sibériennes. L'Alaska est, au point où se trouvait la Sibérie à la veille de la construction du Transsibérien: les marchandises s'y transportent encore, comme c'était le cas dans l'Asie russe à dos de rennes ou d'autres bêtes de somme. Le renne a jusqu'ici été si nécessaire à l'Alaska, qu'il y a une douzaine d'années, les Américains, désespérant de trouver des moyens de transport moins primitifs, y introduisirent plusieurs milliers de ces animaux, achetés en Laponie par les agents des Etats-Unis. Ces rennes lapons se sont multipliés dans leur nouvel habitat à un tel point qu'on en compte aujourd'hui plus

de 10,000, sans parler des chiens esquimaux servant de bêtes de trait.

D'après les derniers rapports officiels du gouvernement américain, ces rennes sont très vite domestiqués, et ne servent pas seulement à la locomotion des indigènes, mais leur fournissent lait, viande, cuir, etc. Le nombre de ces animaux pourrait d'ailleurs aisément être décuplé, et ils trouveraient toujours, quel que soit leur quantité, leur nourriture dans la mousse de la tundra alaskienne, même dans les hivers les plus rigoureux.

Le Gouvernement a fait tracer plusieurs longues routes où les rennes tirent des traîneaux-diligences ou des traîneaux-camions dont le service se fait très régulièrement sur la neige. C'est le service de transport le plus septentrional du globe. Ces routes courent dans des régions affreuses, dénudées, hérissées de glaces, coupées de montagnes et de glaciers. En hiver, les pauvres attelages sont fréquemment surpris par des tempêtes de neige ou de grêle; mais l'endurance, la force de résistance du renne lui permet de triompher de toutes ces épreuves.

Cela dit, il est aisé de comprendre que le renne, quelle que soient ses qualités comme moyen de transport, devient tout à fait insuffisant à l'heure ac-

tuelle, où les foules se sont jetées sur l'Alaska, où le mouvement d'exportation et d'importation devient intense, où le chiffre des affaires rappelle la fièvre californienne d'il y a plus d'un demi-siècle. Une voie ferrée s'imposait. C'était, pour l'Alaska, une question vitale.

La construction du chemin de fer de l'Alaska, sous le cercle polaire arctique, a commencé virtuellement le jour de la découverte de l'or dans les régions du Klondyke, où un petit nombre de pionniers de voies ferrées se mit à planter des jalons sur la White Pass et le long de la future ligne du Yukon. Cette ligne est l'amorce du futur réseau des chemins de fer arctiques, et en dépit de son peu de longueur, elle a eu à surmonter des obstacles plus formidables que tous ceux qui pourront se rencontrer encore. La circulation des trains en hiver, y est trop souvent entravée par des chutes et des tempêtes de neige. Pendant des semaines entières, la voie est ensevelie sur une partie de son parcours par de véritables montagnes de neige et de boue. Aussi, a-t-on plus d'une fois reproché aux constructeurs de la ligne du Yukon ce qu'on appelait leur folle témérité.

[A suivre]

COUTELLERIE BAILEY

J'offre actuellement le stock de la Bailey Cutlery Co., Limited, récemment acheté par moi avec escompte et comprenant environ

2,500 DOZ.	DE	COUTEAUX	DE	BOUCHERS
1,000	"	"	"	RASOIRS
3,500	"	"	"	OISAILLES
500	"	"	"	OISEAUX

Vendus en lots pour convenir au commerce. Il est de votre intérêt d'écrire pour demander la liste de prix.

JOHN RIACH, Hamilton.

GODENDARDS DE HAUTE QUALITE DE ATKINS SONT SUPERIEURS A TOUS LES AUTRES COMME ACIER, TREMPE, FABRICATION, FINI ET COUPE

NOS SCIES GODENDARDS VICTOR A DENT TUTTLE ET A COUPE SEGMENTAIRE SONT LES FAVORITES DANS LES CAMPS.



E. C. ATKINS & CO.,

Leaders dans la fabrication de GODENDARDS, Scies à Main, Scies à Rubans, Scies circulaires, Scies à Couper le Fer, Scies à Raser, Scies à bois et petite Scies en tous genres.

Bureau principal et manufactures : INDIANAPOLIS, IND., U.S.A.

Ecrivez et demandez Catalogue et Prix

C. D. TEN EYCK, Agent de vente pour le Canada. Bureau de Toronto : 30 Front St. East. Tel. Main 1896.



Chaines sans Soudure de la ONEIDA COMMUNITY pour attacher les Vaches.

La gravure montre L'ANNEAU DE BROCHE **NIAGARA** DU TYPE A ANNEAU OUVERT.

Fabriquée aussi dans les types à ANNEAU FERMÉ CHAINES A ARBRES et DOMINION (ou courtes chaines).

On peut se procurer les Chaines à Vaches de la Oneida Community chez tous les principaux Jobbers. Nous sollicitons la correspondance de toutes personnes éprouvant de la difficulté à se procurer nos marchandises.

ONEIDA COMMUNITY, Limited.
NIAGARA FALLS, ONT.

Ficelle d'Engerbage

BLUE RIBBON,	650	pieds	par	livre
RED CAP,	600	"	"	"
TIGER,	550	"	"	"
GOLDEN CROWN,	500	"	"	"
STANDARD,	500	"	"	"
SISAL,	500	"	"	"

La BLUE RIBBON est sans aucun doute la Reine des Ficelles d'Engerbage. Elle donne 650 pieds à la livre et est manufacturée avec la fibre de Manille la plus choisie. De la Ficelle de 650 pieds est la seule Ficelle manufacturée entièrement avec la fibre de Manille. Les marchands devraient se défier de Ficelle soi-disant "Manille" qui sont annoncées comme mesurant moins de 650 pieds à la livre. Ce sont des ficelles d'engerbage à fibres mélangées.

DEMANDEZ DES ECHANTILLONS.

Consumers Cordage Co. Limited
HALIFAX, N. E. MONTREAL, Que.

Nous désirons attirer votre attention spéciale sur nos clous de broche d'acier **DOMINION**. Les meilleurs clous qui se fabriquent. Une ligne complète de grandeurs régulières toujours en stock. Clous spéciaux en tous genres fabriqués sur commande.

NOUS MANUFACTURONS EGALEMENT

- BROCHE D'ACIER pour tous les usages.
- BROCHE de CUIVRE et de LAITON.
- ARTICLES en broche polie.
- VIS à bois, CHAINETTES.
- CLOTURE Galvanisée et Barbelée, Crampes.
- PORTE-CHAPEAUX et HABITS "CRESCENT".

Toutes nos marchandises en paquets sont livrées dans des emballages solides et attrayants. Assurez vous qu'on vous livre les marchandises **DOMINION**.

Manufacturées seulement par

DOMINION WIRE MANFG. CO., LIMITED
MONTREAL.

La Machine a Laver a Billes "NEW CENTURY"



Ce n'est pas la meilleur marché, mais c'est décidément la meilleure Machine à Laver qui se fabrique.

Cinq à sept minutes seulement requises pour une cuvée. L'opérateur n'a pas besoin de se tenir debout pendant le travail; et, en réalité, le linge ne se détériore pas. C'est un plaisir pour les enfants de faire le lavage.

Informations complètes données sur demande.

THE DOWSWELL MANUFACT'G CO., Ltd., HAMILTON, Ont.
Agents pour l'Est W. L. HALDIMAND & SON, Montreal.



Du 21 au 28 Juin 1904

District de Gaspé

In re Thos Edwin Flynn, failli.
Percé—Les lots 293, 417, 418 et 403, avec bâtisses.

Vente le 23 juin, à 11 h. a. m., au bureau du shérif.

District d'Ottawa.

Théodule Charbonneau vs Jean Meunier et al.

L'Annonciation—Les lots 27 et 28, avec bâtisses.

Vente le 21 juin, à 10 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.

District de Québec

Dame Azilda Demers vs Philippe Claisse et al.

Québec—Le lot 924 et 1-2 N. E. du lot 824 de St Sauveur, situés rue Morin.

Vente le 24 juin, à 10 h. a. m., au bureau du shérif.

ALUMINIUM

Après la houille, le fer, l'alcool, etc., nous avons maintenant l'aluminium comme concurrent des produits forestiers.

Dans la dernière séance de la Société d'encouragement pour l'industrie nationale, M. Ed. Simon, ingénieur, a lu un intéressant rapport sur la substitution de l'aluminium au bois dans les objets de filature.

On sait que les industries textiles — la filature, la teinture et le tissage de la soie, entre autres — emploient généralement la bobine en bois, qui a pour avantage d'être peu coûteuse et de se laisser travailler aisément, mais elle présente de multiples inconvénients. Très hygrométrique, elle subit inégalement les variations de température; c'est pourquoi,

dans les ateliers de filature et de moulage où l'atmosphère est saturée d'humidité, les bobines tournent irrégulièrement, donnent lieu à des soubresauts qui limitent la vitesse et occasionnent des casses de fils, par conséquent des déchets et des pertes de temps pour les ratiches.

Un inventeur s'est proposé de substituer au bois un métal inoxydable et léger, l'aluminium. Les avantages de bobines en aluminium seraient, dit-on, très appréciables, mais il faut tenir compte de la valeur relativement élevée de l'aluminium. Les produits en aluminium s'établissent au même prix que les articles similaires en fer-blanc, en zinc et en cuivre, très oxydables; par contre, ils coûtent dix à vingt fois plus que le bois. Il est vrai qu'un tuyau de canette en aluminium, payé 9 centins, use de 10 à 20 tuyaux en bois valant 1 centin la pièce et que l'aluminium hors de service est repris comme métal vieux, à raison de 20c la lb.

M. Simon cite plusieurs attestations d'industriels qui emploient ces objets en aluminium et qui assurent y trouver grand avantage.

On en aurait commandé même pour l'Amérique.

DESTRUCTION DES ANIMAUX NUISIBLES

Le poison, est, bien mieux que les pièges, le véritable moyen de détruire les animaux nuisibles. On l'emploie généralement contre le loup et le renard; mais en sachant varier les appâts on détruit aussi bien la martre, le putois, la buse, le geai, etc., etc., et en général tout ce qui est animal nuisible au gibier.

Le seul poison employé aujourd'hui est la strychnine, dont l'effet est certain, tantôt foudroyant tantôt plus lent, selon la manière dont elle a été ingérée, c'est-à-dire selon la quantité de matière à la-

dent que le poison peut, de la sorte, se trouver plus ou moins rapidement en contact avec les muqueuses, et, partant, peut-être plus ou moins rapidement absorbé et entraîné dans la circulation. Les uns emploient la strychnine proprement dite, l'alcaloïde lui-même qu'on trouve dans le commerce sous forme de poudre blanche; en raison de son peu de solubilité, on peut user aussi du sulfate de strychnine, matière soluble qu'on trouve également dans le commerce sous forme de petits cristaux incolores et transparents. Les deux sont bons d'ailleurs, et l'important est de bien les employer.

Sous ce rapport, les appâts qui réussissent le mieux, contre les renards, sont: la viande de chat, celle de lapin, le poisson blanc et la volaille. Comme on le voit, il est facile de se procurer tout cela. Les oeufs sont aussi très bons; les petits oiseaux, les souris, les taupes sont assez bons; le hareng frais vaut moins; le hareng salé ne vaut pas grand'chose, cependant j'ai vu prendre en hiver des renards avec cet appât; la viande de boucherie crue ou cuite, réussit très rarement contre les animaux nuisibles.

Toutes les saisons ne sont pas également favorables à l'emploi du poison surtout en ce qui concerne le renard. Les meilleures sont: l'hiver et l'époque où les femelles mettent bas.

En résumé, la strychnine est, sans contredit, le meilleur moyen que nous ayons à notre disposition, pour arriver à la destruction des animaux nuisibles, son emploi est facile; il est, à la vérité, dangereux: mais avec un peu de soin, celui de mettre des gants, par exemple, si on a des coupures, on peut être certain d'éviter tout accident.

SADLER & HAWORTH

TANNEURS ET
MANUFACTURIERS DE

COURROIES EN CUIR TANNE AU CHENE

ET DE CUIR A LACETS

MARCHANDS DE

FOURNITURES DE TOUTES SORTES POUR MANUFACTURES

BUREAU PRINCIPAL :
Coin des rues William et Seigneurs, MONTREAL.

SUCCURSALE :
9 rue Jordan, TORONTO.

Antimoine		
La lb.....	8 à 9	
Barattes		
Revolving, monture en acier, No 0, 8.03		
No 1, \$8.50; No 2, \$9.00; No		
\$10.00; No 4, \$12.00; No 5, \$16.00		
pour monture en bois, 90c. de moins		
sur la liste ci-haut. Livraison de la		
manufacture 63 p.c., en magasin à		
Montréal, 51 p.c. Termes 4 mois ou		
3 p.c. 30 jours.		
Coffres d'assise, 65 p.c. de la liste.		
Blanc de Plomb		
Fur.....	100 lbs 4 75	
No 1.....	4 50	
No 2.....	4 25	
No 3.....	4 00	
No 4.....	3 75	
Boulons		
Boulons à voitures Norway (\$3.00) 80 p.c.		
" carrés (\$2.40) 60 p.c.		
" ordinaires (\$1.00).		
" grandeurs, 3/4 pce et au-		
dessus, 6u et 10 p.c.		
" grandeurs, 7-16 et au-		
dessus, 55 et 5 p.c.		
Boulons à machine 3/4 pce et au-dessus		
60 p.c.		
" " 7-16 c et au dessus		
55 et 5 p.c.		
" à lisse, 70 p.c.		
" à charrie, 55 et 5 p.c.		
" à bandage 7" à 7 1/2 p.c.		
" à poêle, 70 à 72 1/2 p.c.		
Tire-fonds, 70 et 5 p.c.		
Blancs de boulons, 55 et 5 p.c.		
Bolt Ends, 55 et 5 p.c. 10 p.c. d'escompte,		
en su pour les détailliers.		
Boulons (Noix de)		
Par boîtes de 100 lbs.		
Noix carré s, 4c la lb de la liste.		
" hexa ones, 4 1/2 c la lb de la liste.		
A diminuer 1/4 c de la liste pour les		
détailliers		
Pour moins d'une boîte de 100 lbs, les prix		
sont à augmenter de 1/4 c par lb.		
Briques réfractaires		
Belgaises.....	le mille 18 00 22 00	
Anglaises.....	" 19 00 23 00	
Broche		
acier fin pour embouteillage, matelas, ha-		
lais, sonnettes, etc., 17 1/2 p.c. sur la liste.		
Cuivre jaune.....		60 p.c.
Copper (cuivre rouge).....		60
Broche galvanisée.		
No 5.....	le 100 lbs 3 85	
" 6 à 8.....	" 3 10	
" 9.....	" 2 45	

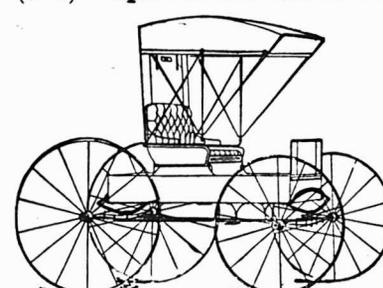
" 10.....	" 3 15
" 11.....	" 3 30
" 12.....	" 2 60
" 13.....	" 2 70
" 14.....	" 3 70
Poil, Brûlé et Huilé.	
No 0 à 9,.....	100 lbs 2 50
" 10.....	" 2 55
" 11.....	" 2 55
" 12.....	" 2 70
" 13.....	" 2 80
" 14.....	" 2 90
" 15.....	" 3 05
" 16.....	" 3 20
Brûlé; p. tuyau, 100 lbs 5 55	7 00
Escompte 10 p.c. pour broche brûlée et hu-	
ilée Nos. 11 à 15 et 7 1/2 p.c. sur les autres	
numéros et les autres genres de broches.	
A foin, en acier, Nos 13, 13 1/2 et 14,	
coupés de longueur, esc. 20 p.c.	
sur la liste.	
Broche barbelée	
Galvanisée.....	le 100 lbs 2 75
Plain twist.....	" 2 75
" f.o.b. Cleveland, \$2.50 les	
100 lbs pour moins d'un char et \$2.40	
pour lot d'un char.	
Brochettes, clous, etc	
Brochettes pour boîte à fromage, bleues	
85 et 12 1/2 p.c.	
" valise, noires et étamées 85 p.c.	
" à tapis, bleues, 90 et 15 p.c.	
" étamées, 80 et 20 p.c.	
" en bri, 40 p.c.	
" coupées, bleues, en dos. 80 p.c.	
" lisse 60 p.c.	
" Subdes bleues et éta-	
mées, lisse 80 et 10 p.c.	
Brochettes en dou ne, 75 p.c.	
" de dou, 85, 12 1/2 et 12 1/2 p.c.	
" à qua e farine, esc. 35 p.c.	
sur liste.	
Clous de tonnelier 40 p.c. sur la liste.	
Cable, etc.	
Best Manila.....	Base lb. 0 15
British Manila.....	" 0 12 1/2
Sisal.....	" 0 12
L'athyarn simple.....	" C 10 1/2
L'athyarn double.....	" 0 11
Jute.....	" 0 08
Coton.....	" 0 19 0 20
Carvelles	
F.o.b. Montréal, Toronto, Hamilton, Lon-	
don, St-Jean et Halifax.	

Prospères 1/4 p. Esc. 25 p.c.	4 75	0 00
" 5-16 "	4 50	0 00
" " "	4 25	0 00
" 7-16 "	0 00	4 10
" " "	0 00	3 90
Chaines		
3-16 No 6.....	100 lbs	11 50
3-16 exact 5.....	"	10 00
3-16 Full 4.....	"	9 50
" exact 3.....	"	9 00
" 4.....	"	7 50
5-16.....	"	5 00
" " "	"	4 30
7-16.....	"	4 10
" " "	"	4 00
9-16.....	"	3 85
" " "	"	3 70
" " "	"	3 60
" " "	"	3 55
1.....	"	3 50
En lot de char 10c de moins.		
Chaines à vache.....	esc.	40 p.c.
" fermant en dehors.....	"	65 p.c.
Ferromens de chaîne à vache.....	"	35 p.c.
Chaines à traits.....	"	45 p.c.
Jack-Chain en acier, simple et		
double.....	40 p.c.	
Jack Chain en cuivre, simple et		
double.....	50 p.c.	
Ciment		
Américain.....	baril	1 95 2 15
Canadien Portland.....	"	1 95 2 30
Anglais.....	"	2 00 2 20
Belge.....	"	1 75 2 20
Clous à Cheval "C"		
No 9 à 14.....	par lb	0 20
" 8.....	"	0 22
" 7.....	"	0 24
" 6.....	"	0 25
" 5.....	"	0 32
" 4.....	"	0 48
Escompte 40, 10 et 7 1/2 p.c.		
Boîtes 25 lbs chaque.		
Clous		
Clous à cheval.		
No 7.....	100 lbs	24 00
No 8.....	"	23 00
No 9 et 10.....	"	22 00
Escompte 5 p.c. le qual.		
" 5 1/2 p.c. 2e qual.		
Boîte de 1 lb., 1/2 c. net extra.		

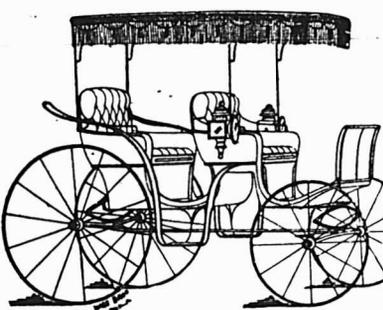
Clous coupés à chaud.	
F.o.b. Montréal, Toronto, Hamilton Lon-	
don, Halifax et St-Jean, N.B.	
Prix de base \$2.25 par lot de char	
\$2.30 pour moins d'un char.	
Clous à finir.	
Clous.....	100 lbs 3 80
1 1/2 à 1 3/4 pce.....	100 lbs 3 50
2 et 2 1/4 ".....	" 3 25
2 1/2 à 2 3/4 ".....	" 3 00
3 à 3 1/2 ".....	" 2 95
3 1/2 à 4 ".....	" 2 90
Clous à quart.	
Clous.....	100 lbs 3 55
1 1/2 ".....	" 3 05
Clous à river.	
1 ponce.....	100 lbs 3 80
1 1/2 ".....	" 3 50
2 à 2 1/4 ".....	" 3 25
2 1/2 à 2 3/4 ".....	" 3 00
3 à 3 1/2 ".....	" 2 95
3 1/2 à 4 ".....	" 2 90
Clous d'acier, 11 c. en sus.	
" galvanisés p. toitures 100 lbs	6 80
" à ardoise, 1 ponce.....	3 60
Clous de broche.	
F.o.b. Montréal, Gananoque, Toronto, Ha-	
milton, London, Bradford et St-Jean	
N.B. F.o.b. Halifax, en lots de char	
Prix de base au char \$3.40 et pour main	
d'un char \$2.45.	
Corde à Chassis	
30 à 32 ets la lb.	
Coudes	
Bonds pour tuyaux polis.....	dos 1 50
" ordinaires.....	" 1 35
Coudes de tuyaux	
7 pcs.....	dos 1 35
Couteaux à Foin	
la dos	
Lightening Hay Knives.....	net 6 60
Heath's Patent Hay Knives.....	" 7 50
Spear Point, T H Hay Knives.....	" 8 00
Spear Point, L H Hay Knives.....	" 8 00
Crampes	
Galvanisées.....	100 lbs 3 00
Unies.....	" 2 80
Crampes pour net à clôture 40 p.c.	



(757) - Open Riser Concord.



(705) - Standard Top Buggy.



(718) - Canopy Top Surry.

The J. B. Armstrong Mfg. Co.,
LIMITED.

THE GUELPH
Carriage Goods Co.,
GUELPH, ONT.,
MANUFACTURIERS DE

Belles Voitures

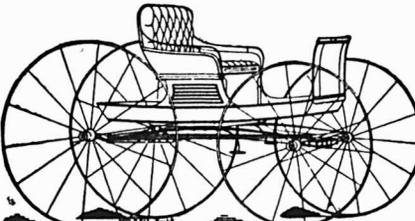
FINIES

POUR LE COMMERCE DE GROS

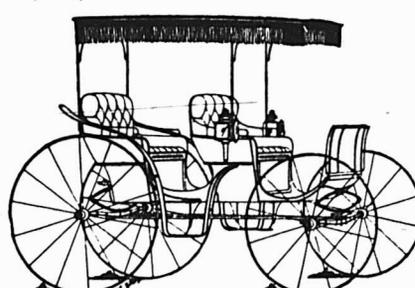
Demandez à votre fabricant de voitures ou à votre marchand les **Armstrongs** lorsque vous avez besoin de quelque chose dans la ligne des voitures.

Dessin, Qualité, Main-d'œuvre.

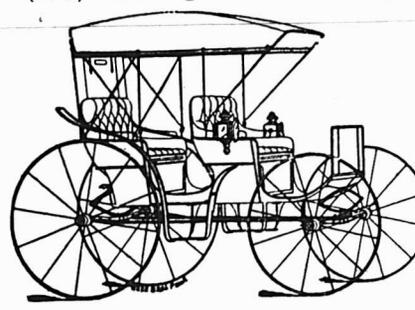
Catalogue, en Français ou en Anglais, sur demande.



(759) - Solid Riser Concord.



(721) - Straight Still Surrey.



(728) - Extension Top Surrey.

Crampes de Jalousies	
Toutes grandeurs.....	0 23 0 00
Cuivre	
En lingot.....	b 0 13 2 0 13 2 4
En barre et en feuille, 14 à 30 G.....	10 p. c.
Feuilles dures 2 x 4.....	lb 0 22 0 23 4
Tube Base.....	lb 0 23
Enclumes	
Wright's 80 lbs et plus.....	lb 0 10 1 2
Hay Budden 80 lbs et plus.....	lb 0 09 1 4
Brook's 80 lbs et plus.....	lb 0 09 0 19
Esqueres	
Fer No 493.....	la dos 2 46
" 494.....	" 3 26
Acier 60, 10 et 5 p. c.	
Etain	
Strait.....	lb. 0 31 0 31 1 2
Lamb and Flag.....	
Lingots 56 et 28 lbs. par lb 0 22	0 33
En barre 1c extra.	
Etoupe	
Navy.....	le 100 lbs 5 50
U. S. Navy.....	" 00
Plumbers.....	" 25
Fanoux	
Cold Blast No 2.....	dos 7 00
Wright No 3.....	" 8 50
Ordinaires.....	" 4 00
Dashboard C.B.....	" 9 00
No 0.....	" 5 75
Peinturés 50c extra par dos.	
Faucilles	
No 2 Reaping Hooks.....	la dos net. 1 60
No 3.....	" 1 70
No 4.....	" 1 80
No 5.....	" 2 00
Barden Patent Reap. Hks.....	" 8 90
Little Giant Reaping Hooks.....	" 3 90
Faulx	
Cast Steel.....	la dos 5 00
Clipper.....	" 8 00
Clipper, Concave Blade.....	" 6 50

Olimax.....	net. 6 50
Excelsior Concave.....	" 7 00
Single Beaded.....	" 6 25
Double Beaded.....	" 6 75
Cast Steel Cradle Soythes.....	" 8 00
St' ver Steel Cradle Soythes.....	" 9 00
Harvest King Cradle Soythes.....	" 10 1 4
Cradle Soythes for Boys.....	" 7 00
Lawm Soythes.....	" 5 00
Bush Soythes.....	" 6 00
Bramble Soythes.....	" 6 00
Ferblanc	
Au Charbon — Allaways ou egal	
IC, 14 x 20, base.....	4 50 4 75
X. Extra par X et par ese.	0 75
(Caisse de 112 feuilles, 108 lbs, net).	
Au Coke — Lydbrook ou egal	
IC, 14 x 20, base.....	4 25 4 50
(Caisse de 112 feuilles, 108 lbs, net).	
Au Charbon — Terne-Dean ou egal	
IC, 20 x 28.....	7 50 7 75
(Caisse de 112 feuilles, 216 lbs, net).	
Feuilles Ferblanc pour bouilloires.	
(Caisse de 560 n s.)	la lb
XX, 1 1/2 x 60, gauge 28 0 06	0 06 1 2
Feuilles étamées	
72 x 30 gauge 24.....	0 07 0 07 1 2
" 28.....	0 07 1 2 0 08
" 28.....	0 08 0 08 1 2
Fer et Acier	
Fer marchand barre 100 lbs.	1 75 1 80
Fer fini.....	" 0 00 2 15
Fer pour fers à cheval.....	" 0 00 2 15
Feuillard mince 1 1/2 à 3 pcs Base..	2 85
Acier à lisse Base.....	1 80 1 90
" bandage.....	1 90 2 00
" machine.....	2 85 3 00
" pince.....	2 40 2 60
" ressort.....	2 85 3 00
Fers à Cheval	
F. O. B. Montréal	
Léger et pesant.....	le qrt 3 65 3 90
Fers à neige.....	" 3 90 4 15
New Light Pattern.....	" 3 80 4 05

Featherweight Nos 0 à 4.....	5 35 4
Fers "Toe weight" Nos 0 à.....	6 60
Fers assortis de plus d'une grandeur au baril, 10c extra par baril.	
F. O. B. Montréal	
Neverslip en fer, le 100 lbs.....	12 21
" en acier.....	15 00
" crampo s 5-16, le cent.	2 10
" " 3/8, " "	2 10
" " 7-16, " "	2 65
" " 1/2, " "	2 90
" " 9-16, " "	3 45
" " 1 1/8, " "	4 20
Fers à repasser	
Mrs Potts No 55.....	le set 0 80
" No 50 N. W. P.....	" 0 90
Fontes	
Carron.....	tonne. 20 00 26 00
Carnbroe.....	" 00 00 18 50
Glengarnock.....	" 20 25 20 75
Summerlee.....	" 18 50 19 50
Ayersome No 1.....	" 18 50 19 50
Middisboto.....	" 0 00 17 75
Graisse à Roues	
Ordinaire.....	la grs 5 75 6 00
1ère qualité.....	" 13 00 15 00
Huiles et divers	
Huile de Castor, East Indian lb 0 7 1/2	0 8 1/2
" Commerciale " 0 0	0 9
le gallon	
Huile Balmoral.....	0 00 0 40
Huile de Morue.....	0 40 0 45
Huile Olive pure.....	0 00 1 20
Huile de pied de boeuf.....	0 00 0 90
Huile de loup marin raff ..	0 70 0 75
" paille 0 50	0 55
Huile de lin crue net cash) 0 60	0 45
Huile de lin bouillie " 0 00	0 48
Eas. de Térébenth ne " 0 00	0 83
Goudron raffiné	brl 0 00 4 50
Coaltar.....	" 0 00 4 00
Pitch les 100 lbs.....	" 0 00 1 00
Manches de Faulx	
4 0 p. c. de la liste.	
Mastic	
Mo ceaux en brl.....	100 lbs 1 50
Vessie en qrt de 100 ou 200 lbs " "	75
Canistres de 25 lbs.....	" 1 85

Mèches de tarières	
Gilmour 60 p. c.	
Bookford, 50 et 10 p. c.	
Jenning's Gen. net sur la liste.	
Mèches de Lampe	
50 et 10 p. c. de la liste.	
Mèches de Vrilles	
Clark.....	0 65 0 90
Diamond.....	1 00 1 50
Meules	
2 pouces, 40 à 200 lbs...la tonne	20 00
1 1/2 et 1 3/4 pouces 40 à 200 lbs la tonne.....	24 00
Moulins à Viande	
Américains.....	pièce. 1 25 5 00
Allemands.....	" 1 25 90
Munitions	
Caps B B Dom. le mille, net, \$1.45.	
Cartouches, Amer B. F. le mille, net, \$1.75	
" Dominion E. F. 50 et 5 p. c.	
" " C. F. 30 p. c.	
" " Sporting 15 p. c.	
" Amer " Sporting 15 p. c.	
C. F. Sporting, ajouter 5 p. c. à la liste.	
Caps B. B. Amer, 40 p. c.	
Cartouches blanches Trap 25 p. c.	
" chargées Trap 30 p. c.	
" cuivre 55 p. c.	
Cartouches chargées canadiennes:	
Poudre noire 12 gauge, le mille \$15 00	
" 10 " " 16 00	
" blanche 12 " " 20 50	
" 10 " " 22 50	
Caps à cartouches Dom. 30 p. c.	
Outils en bois	
Etablie, 50 p. c. de la liste.	
Menuisier, 40 p. c. de la liste.	
Papier à Bâtisse	
Jaune ordinaire.....	le rouleau 0 40
Noir.....	" 0 50
Goudronné.....	le 100 lbs 1 85
Papier à tapis.....	la tonne 45 00
" à couv. roul. 2 plis 0 00 0 90	
" " 3 plis 0 00 1 15	
Papier Sablé et Emeri	
Dominion flint, 47 1/2 p. c.	
Sablé B et A., 40 et 5 p. c.	
Emeri, 40 p. c.	

Ferblanc "ALLWAYS" et "CANADA CROWN" véritablement au Charbon de Bois

Ferblanc Terne "DEAN" au Charbon de Bois

Toutes marques Standard, qualité de confiance, prix modéré. N'acceptez pas de substitution.

A. C. LESLIE & CO., Montreal.

ON NE VEND QU'AU COMMERCE DE GROS.

Fournitures de Feutre et de Papier

LAISSEZ-NOUS VOUS COTER DES PRIX POUR N'IMPORTE QUELLE QUANTITÉ de

Toitures Goudronnées (Roofing) prêtes à poser, 2 et 3 plis
 Papiers de Construction, Feutre à doubler et Tapisser
 Produits de Goudron, Papier à Tapisser et à Imprimer
 Papier d'Emballage Brun et Manille.

NOTE:—Nous sommes les fabricants du Feutre Goudronné "Black Diamond."

Alex. McArthur & Co.
 82 Rue McGill, Montréal. Limited.

MANUFACTURE DE FEUTRE POUR TOITURES: Rues du Havre et Logan.
 MOULIN A PAPIER, Joliette, Qué.

CANIFS **H. BOKER & CIE** COUTEAUX

PERFECTIONNEE

MARQUE DE L'ARBRE

DEPOSEE

RASOIRS **COUTELLERIE** CISEAUX

En vente dans les principales maisons de Ferronneries en gros.

TRADE **PENBERTHY** MARK.

FABRIQUE AU CANADA

Injecteur Automatique

CODETS A HUILE ET A GRAISSE, "GAGE" A EAU.

Penberthy Injector Co. Limited
 WINDSOR, ONT.

Peintures préparées	
Pures.....le gallon	1 25
Seconde qualité.....	1 10
Pentures	
Jalousie Parker, 50 et 10 p. c.	0 08 1/2
Pesantes en T et strap, 4 pos, la lb	0 08
" " " " " " " "	0 05 1/2
" " " " " " " "	0 05 1/2
" " " " " " " "	0 05 1/2
" " " " " " " "	0 05 1/2
Légères en T et strap, 95, 10 et 2 1/2 p. c.	0 05 1/2
Pentures à gonds	
6 à 10 pouces.....le 100 lbs	4 50
12 pouces et plus.....	3 50
Plaines	
Voiturier, 50 et 10 p. c.	
Charpentier, 70 p. c.	
Plaques d'acier pour Bonilloires	
1/4 pce.....	2 50 2 80
3-16 ".....	2 80 2 70
1/2 " et plus.....	2 50 2 80
Piomb	
Saumons.....100 lbs	3 30 3 40
Barres.....	0 05 0 00
Feuilles.....	0 06 0 06 1/2
Tuyau, esc. 35 p. c. sur la liste.	
Piomb de chasse	
Ordinaire.....100 lbs	6 50
Chilled.....	7 00
Bunk seal.....	7 50
Ball.....	7 50
Moins 17 1/2 p. c. F. a. b., Toronto, Hsmilton, Montréal, London, St-Jean et Halifax.	
Poids de Chassis	
ectional.....le 100 lbs	2 05
Ordinaire.....	1 50
Poignées de Godendard	
S. & D. No 3.....la paire	0 00
" " No 5.....	0 00
" " No 6.....	0 00
Boynton.....	0 20
Post Hole Spoons	
Post Hole Spoons 6 ft Handle...net	5 75
" " 8 ft " " "	7 75
" " 10 ft " " "	10 15

Poudre	
S. S. Sans fumée Shot Gun 100 lbs	
ou moins.....la lbs	0 85
1000 lbs ou plus.....	0 80
net 30 jours	
Râteaux	
Acier et fer mar...e 60 p. c.	
Boit 25 p. c.	
Fivets et Palatres	
Rivets en fer, noirs et étamés 60 et 10 c	
Palatres cuivre, 30 et 10 p. c	
Extra l.c. par lb sur rivets en fer pour boîtes carton 1/2 lb.	
Rivets en cuivre 45 p. c. et en boîtes de carton l.c. extra par lb.	
Scies	
Egoines Disston, 12 1/2 p. c.	
S. et D., 40 p. c.	
Godendard Disston le pied 0 35	0 55
" " S. et D., 35 p. c.	
Soudure	
Barre 1/2 et 1/2 garantie.....lb	0 18
" " commerciale.....lb	0 17 1/2
Finle.....	0 18
Tôle d'acier	
Nos 10 à 20.....100 lbs	2 25 2 75
Tôle galvanisée du Canada	
Dominion Crown, 52 feuilles.....	\$4 50
" " 80 " " "	\$7 50
Tôle galvanisée	
100 lbs	Queen's
	Comet Amer Head
16 G à 20.....	0 00 3 75 3 85
22 à 24.....	3 75 4 00 4 00
26 G.....	4 00 4 25 4 25
28 G.....	4 25 4 40 4 40
28 G américain équivaut à 26 G anglaise	
Fleur de Lys	
16 G.....	3 60
22 à 24.....	3 75
26.....	4 00
28.....	4 25
Tôle noire	
18 à 20 gauge.....Cte	0 00 2 25
22 à 24 " " "	0 00 2 30
26 " " "	0 00 2 35
28 " " "	0 00 2 40

Tôle noire Canada	
52 feuilles demi poff.....	2 40 2 50
80 feuilles.....	2 60 2 80
75 " " "	2 85 3 75
Tourne-à-Gauche	
Andoc.n et Whitting.....	6 25
Tuyaux de poele	
6 et 8 pouces.....100 feuilles	7 00
" " " " "	7 50
Tuyaux en Fer	
Tuyau noir	Prix nets.
100 pieds	2 08
" " "	2 25
" " "	2 42
" " "	3 02
1 " " "	4 33
1 1/2 " " "	6 08
2 " " "	7 27
" " "	10 20
Tuyau fer galvanisé	
	Prix nets.
" " "	2 80
" " "	3 06
" " "	3 31
" " "	4 25
1 " " "	6 16
1 1/2 " " "	8 14
2 " " "	10 24
" " "	14 24
Vernis	
Voiture No 1.....	1 75 2 25
" " Body.....	3 60 4 50
" " Rubbing.....	2 50 3 50
Gold Size.....	1 50 2 00
Meuble extra.....	1 25 1 75
" " No 1.....	0 80 1 00
Finir.....	2 00 3 00
Damar.....	1 75 2 25
Shellac Blanc.....	3 50 4 00
" " Orange.....	3 00 3 50
Meuble Brown Japan.....	0 80 1 00
Vernis Harnais.....	2 50 3 00
" " d'z.....	1 25
" à tuyaux.gall....	0 80 1 00

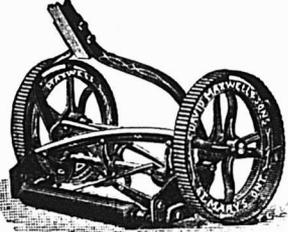
Vis à Bois		
Tête plate, acier.....		87 1/2
Tête ronde ".....		82 1/2
Tête plate, cuivre.....		80
Tête ronde ".....		75
Tête plate, bronze.....		75
Tête ronde ".....		70
Vis à Machine		
Têtes plates, 25 p. c. de la liste.		
" rondes, 20 p. c.		
Vitre		
	(Star)	
Endessous de 26 pouces	50 pds	100 pds
unis.....	1 70	3 00
26 @ 40.....	1 80	3 20
41 @ 50.....	0 00	3 70
51 @ 60.....	0 00	4 00
61 @ 70.....	0 00	4 25
71 @ 80.....	0 00	4 75
Zinc		
Spelter.....100 lbs	6 25	6 50
Zinc en feuilles		
Brl 5 cwt.....100 lbs	0 00	6 50
Moins d'un brl.....	0 00	6 75
Charbons		
Prix de détail par 2000 lbs		
Furnace.....		6 50
Egg.....		8 75
Stove.....		8 75
Chestnut.....		3 75
Pea (Chestnut No 2) net.....		0 00
Wahsh.....		0 66
Scotch Grate au char.....		0 00
Charbon de forge.....		0 00
Coke par chaldron.....		0 00
" " 1/2 chaldron.....		0 00

DAVID MAXWELL & SONS



**ST. MARYS
ONTARIO,
CANADA**

BARATTE AVEC SUPPORT
D'ACIER



LA TONDEUSE A GAZON "THE
MAXWELL" AVEC ROUE DE 10 pcs

Baratte Favorite Maxwell

Pièces Patentées : Support d'acier amélioré, engrenage à billes, actionnement du levier moteur au pied et à la main; levier détachable. Perfectionnée pour la saison 1903. Support en bois ou en acier, au choix

Tondeuses pour Gazon

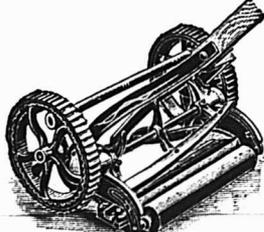
Hautes et basses roues, de 12 à 20 pouces de large; arbre-moteur en acier laminé à froid; couteaux et plaque coupante en acier au creuset.

Si votre maison de gros ne vous offre pas ces articles

Adressez-vous directement à nous



DAVID MAXWELL
& SONS
ST. MARYS
ONTARIO
NO 1



TONDEUSE MAXWELL, ROUE
BASSE DE 8 pcs.

BROUETTES
DE QUATRE
DIFFERENTES
GRANDEURS

The Nova Scotia Steel & Coal Co., Limited.

MANUFACTURIERS D'

ARBRES DE TRANSMISSION EN ACIER COMPRIE POLI.

de 5/8 à 5 pouces de diamètre. Garantis droits et exacts à 1/500 de pouce près.

Acier à Ressorts, Machinerie à Roues, Bandages de Roues, "Toe Caulk" Lisses et Sleighs, Angles, Sections Spéciales, et tout Acier Barre Marchand Tôle d'Acier jusqu'à 48 pouces de large.

Essieux pour Chemins de Fer et Tramways Electriques.

Eclisses, Crampons, Boulons d'éclisses.

Rails en T 12, 18, 24 et 28 lbs. à la verge.

Spécialité : Pièces de Grosse Forge.

FER EN GUEUSE "FERRONA" pour usage de Fonderies.

USINES—NEW GLASGOW, N. E. et FERRONA, N. E.
BUREAU PRINCIPAL: NEW GLASGOW, NOUVELLE ECOSSE.



PENDANT LA SEMAINE TERMINÉE
LE 11 JUIN 1904

MONTREAL-EST

Quartier Lafontaine

Rue Beaudry, Nos 506 et 508. Lot 1014-2 pt 1014-1, avec maison en brique; terrain 42.8 x 57, superf. 2432; 1 do 2 x 57.6, superf. 115. Léonidas Mathieu à Frédéric Therrien; \$3,600 [60494].

Rue Montcalm, Nos 248 et 250. Droits dans le lot 982, avec maison en brique; terrain 43 x 75, superf. 3225. Amédée Marin à Louis Lauzon; \$1,300 [60506].

Quartier Papineau

Rue Notre-Dame, Nos 985 à 995. Lot 1-2 indivis 43, pt 44, avec maison en brique; terrain 72 x irrég, superf. 4,400; 1 do 24.8 x 30, superf. 740. Léandre Gauthier et al. à Jos. Etienne Gauthier; \$1575 [60517].

Rue Huron, Nos 51 et 53. Lot pt 508-24, avec maison en bois et brique; terrain 24 x 42.6, superf. 1060. Nap. Desautels à Eusèbe Crépeau; \$950 [60527].

Quartier Saint-Jacques

Rues Amherst, Nos 163 à 169 et des Voltigeurs, Nos 34 à 40. Lot pt 587, quartier Papineau, lot 62, avec maison en brique; terrain 42 x 79, superf. 3318; 1 do 50 x irrég, superf. 3936. Eva Gauthier et al. à Léandre Gauthier; \$8,600 [60516].

Rue Dorchester, Nos 239 à 243. Lot 680-1, avec maison en brique; terrain 34.5 d'un côté, 34.7 de l'autre x 40, superf. 1377.2. Charles A. Fafard à Hector Fafard; \$7,500 [60536].

Rue Saint-Denis, No 55. Lot 204, avec maison en pierre et brique; terrain 43.3 x 109, superf. 4714. James Cuvillier Fox et al à George Grant; \$12,500 [60539].

Quartier Saint-Laurent

Rue Sainte-Famille, No 44. Lot pt 75, avec maison en pierre et brique; terrain 25 x 93, superf. 2325. The Grand Trunk Railway of Canada Superannuation and Provident Fund Ass. à Robert Macdonald; \$5,000 [60525].

Rue Saint-Laurent, Nos 134 à 138. Lot 618, avec maison en pierre et brique; terrain 40 d'un côté, 41.6 de l'autre x 68.4 d'un côté et 66.8 de l'autre, superf. 2,750. The Grand Trunk Ry. of Canada Superannuation and Provident Fund Ass. à Mark Workman; \$20,500 [60547].

Rue Saint-Charles Borromée, Nos 248 et 250, 225 à 239; rue Ontario, Nos 1690 à 1712 et rue Saint-Laurent, nos. 372 à 390. Droits de succession dans pt. N. E. 316, 331, avec maison en brique; terrain 24 x 32.4, superf. 776; 1 do superf. 6777; 1 do irrég, superf. 6328; 1 do superf. 5758. Maxime Barbeau et al. à Napoléon Barbeau; \$8,100 et autres considérations; [60549].

Quartier Saint-Louis

Avenue Laval, No 167. Lot 903-265, avec maison en brique; terrain 20 x 75, superf. 1,500. Joseph Archambault à Azilda Caron, épouse de Emile Fontaine; \$2,700 [60544].

MONTREAL OUEST

Quartier Ouest

Rue Saint-Paul. Lot pt 30; terrain 25.10 de front 27.10 en arrière x 106.2 d'un côté et 105.9 de l'autre, superf. 2844 vacant. Samuel Hamilton Ewing à Henry Wallace Stroud; \$8,532 [139308].

Quartier Sainte-Anne

Rue William, No 546. Lot pt N. E. 1078, avec maison en bois et brique; terrain 66.8 x 82 d'un côté et 65.6 de l'autre; superf. 4885. The Forsyth Granite & Marble Co. Ltd. à The John McDougall Caledonian Iron Works Co. Ltd.; \$7,856-25 [139323].

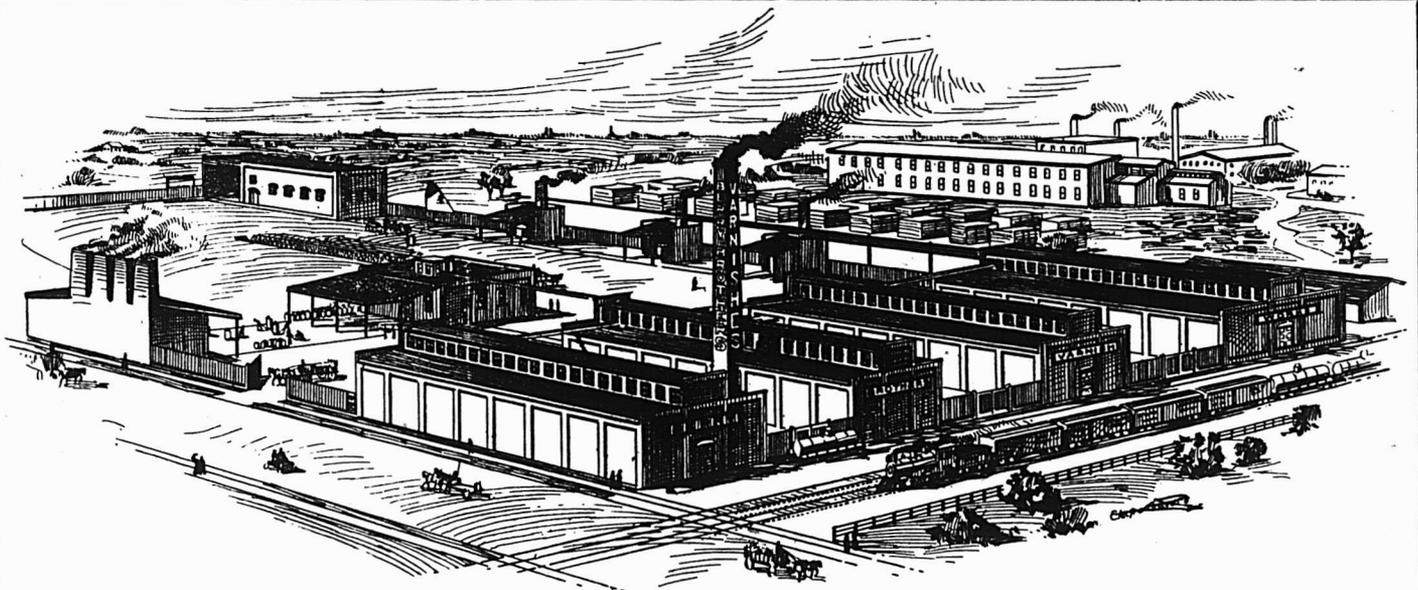
Rues Saint-Patrice, Nos 224, 225, 262, Côté Sud du Canal. Lots 993, 994, 996, 1038, 1039, 1040, 1047, 1055, 1056, 1059, pt 992, pt 991, 1058, pt 1060, pt 1061, et pouvoir d'eau, quartier Saint-Gabriel, lots 3012, 3013, avec scierie, manufacture, etc.; terrain superf. 22897; 1 do superf. 11596; 1 do superf. 14287; 1 do superf. 83020; 1 do superf. 19950; 1 do superf. 33728; 1 do superf. 5553; 1 do superf. 1271. James Shearer à Shearer Brown & Wills Ltd.; \$135,000 [139324].

Quartier Saint-George

Avenue Union, No 45. Lot pt 1228, avec maison en pierre et brique; terrain 70 x 90 d'un côté et 89.4 de l'autre. Duncan C. MacCallum à The Avenue Realty Co. Ltd.; \$42,500 [139309].

Rue Beaver Hall Hill, Nos 63 et 65. Lot 1158, avec maison en pierre et brique; terrain 25 x 115. Charles Page Thayer à The Grand Trunk Ry. of Canada Superannuation and Provident Fund Ass.; \$10,000 [à réméré] [139321].

Rue Windsor, Nos 127 et 129. Lot pt



Il y a près d'un Demi Siècle

que nous avons commencé à fabriquer du vernis. Durant cette période, nous avons acquis la connaissance non seulement de la fabrication du vernis, mais encore des besoins variés des consommateurs de vernis, connaissances que seul le temps peut donner; nous avons appris également comment répondre avec succès à tous les besoins de vernis.

Notre expérience appartient à ceux qui emploient et vendent les vernis **Berry Brothers**. Les produits les plus faciles à vendre, les produits les plus sûrs et les plus dignes de confiance à employer. Ecrivez pour le catalogue.

BERRY BROTHERS, Limited

WALKERVILLE, ONT.

Manufacturiers de tous les grades de VERNIS pour tous les usages connus.



634 pt 633 et mobilier de l'hôtel, avec maison en pierre; terrain 34.6 de front, 27.9 en arrière x 95 d'un côté et 70.8 de l'autre et de là 34.4, superf. 3118; 1 do irr, superf. 350 1-10. Dame Malvina Faucher, épouse de Onésime Soulière à Patrick Ryan; \$25,000 [139328].

Quartier Saint-Joseph

Petite rue St-Antoine, Nos 13 et 15. Lot 929, avec maison en bois; ter. 32.6 x 45 d'un côté et 9.6 de l'autre et 42 en arrière, superf. 739. Henry Lester Putnam à Wm. Lassey Maltby; \$1125 [139307].

HOCHELAGA ET JACQUES-CARTIER

Quartier Saint-Denis

Rue Saint-Hubert, No 1940. Lots 7-800 et 801, avec maison en brique; terrain 50 x 109, superf. 5452. Philomène Dery, épouse de Jules Archambault à J. Bte Landry; \$2200 [107195].

Rue Rivard. Lots 162-134, 135 et 136; 3 terrains 22 x 70, superf. 1540 chacun vacant. J. B. Deschamps à Maxime Lesage; \$500 [107274].

Rue Saint-André. Lot 325-270; terrain 21 x 94, superf. 1974 vacant. Daniel Kochenburger à Gustave Fernet; \$550.00 [107279].

Rue Saint-Hubert, Nos 1769 et 1771. Lot 7-443, avec maison en brique; terrain 25 x 87, superf. 2175. Dieudonné Chênevert à Azarie Boucher; \$1,500.00 [107281].

Rue Saint-André. Lot 325-270; terrain 21 x 94 supr 1974 vacant. Gustave Fernet à Emma Proulx, veuve de Zéphirin Allard; \$125 [à réméré] [107285].

Rue Saint-Denis. Lot 196-103, 1-2 S.E. 209-12; terrain 25 x 127 superf. 3175 va-

cant. Amédée Chartrand à Napoléon Gingras; \$750 [107291].

Quartier Saint-Gabriel

Rues Charlevoix, Nos 808 et 810; des Manufactures, No 242. Droits dans le lot 2554, avec maison en brique; terrain irr superf. 5712. Eugénie Oigny, veuve de Isaïe Vary à Camille Larivière; \$500 [à réméré] [107255].

Quartier Saint-Jean-Baptiste

Rue Saint-Hypolite, Nos 424 et 426. Lot 325, avec maison en brique; terrain 20.6 x 75, superf. 1537. Alfred Pelletier à Ezilda Larin, épouse de Eucher Thibodeau; \$1800 [107196].

Rue Rivard, No 431. Lot pt N.O. 15-288 pt S.E. 15-289, avec maison en bois et brique; terrain 18 x 70. Joseph Lévis Tremblay à Alf. Riopel; \$1,350 [107220].

Rues Esplanade et Saint-Urbain. Lot 485; 2 terrains 30 x 84, superf. 2520 chacun vacant. Charles Gratton à Ovide Raoul Grothé; \$2520 [107222].

Avenue Hôtel-de-Ville, No 965. Lot 15-1288 pt S. E. 15-1287, avec maison en bois; terrain 25 x 64, superf. 1600. Jean Robillard à Désiré Hatton; \$1,300.00 [107248].

Rue Sanguinet, Nos 705 et 705a. Lot pt S. E. 15-868, avec maison en brique; terrain 15 x 72, superf. 1080. Joseph Morel à Adolphe Saint-Jules; \$1,650.00 [107263].

Sainte-Cunégonde

Rue Notre-Dame, coin Vinet. Lot pt 583, avec maison en brique; terrain 41.8 de front, 42.4 en arrière x 97. Daniel Stroud à Mary Morande, épouse de Damien Mercure; \$15,000 [107210].

Ville Saint-Louis

Rue Saint-George. Lot 1-2 S. E. 11-762, avec maison en pierre et brique; terrain 25 x 88. François Villeneuve à Wm. Robson; \$4,700 [107215].

Rue Maguire. Lot 1-2 S.O. 10-110, avec maison en bois et brique; terrain 21.6 x 100, superf. 2150. L'Institut Catholique des Sourds-Muets à Philéas Pepin; \$1500 [107224].

Rue Saint-Laurent. Lot 11-1113-12; terrain 24 x 84, superf. 2016 vacant. Grégoire Rochon à John Alex Shinnick; \$350 [107234].

Rue Saint-Louis. Lots 11-183 et 184; 2 terrains 25 x 84 chacun vacant. Joseph Deschambault à Israel Crevier; \$1,500 [107268].

Rue Saint-Urbain. Lot pt N. O. 11-584; terrain 25 x 100 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co. à Ulric Dubois; \$500 [107270].

Rue Saint-Urbain. Lot 1-2 N. O. 11-584, avec maison en pierre et brique; terrain 25 x 100. Ulric Dubois à Adolphe Oulmet et Nap. Sauriol; \$2,500 [à réméré] [107271].

Rue Clark. Lot 46; terrain 42.6 x 90 vacant. Amélia J. Bagg, épouse de V. John G. Norton à Joseph Martel; \$1071 [107283].

Avenue du Parc. Lot 12-8-13; terrain 50 x 110.6 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co. à Jennie M. Ramsay, épouse de Amos A. Senft et vir. \$1,400 [107294].

Westmount

Avenue Elm. Lot pt N.O. 374-1-16 pt S.E. 374-1-17, pt N.O. 374-2-17 pt S. 374-2-8, avec maison en pierre et brique; ter-

LE POELE OXFORD CHANCELLOR DE CUISINE

Pendant un certain temps il nous a été impossible de répondre à la demande en faveur des Poêles de Cuisine **OXFORD CHANCELLOR**, les acheteurs en perspective étaient obligés de se contenter de poêles américains. Il nous fait plaisir de déclarer que nos ateliers, considérablement agrandis, nous permettent de répondre à toutes les demandes.

Le Poêle **OXFORD CHANCELLOR** de Cuisine est un appareil de cuisine sur lequel on peut compter pour le bois et le charbon. C'en est un que cela vous paiera de vendre.

Ecrivez et demandez plus amples informations.

The Gurney Foundry Co., Ltd.

TORONTO, WINNIPEG, VANCOUVER.

—CORRESPONDANTS—

The Gurney-Massey Company, Limited,
MONTREAL, QUE.

The Gurney Standard Metal Co., Ltd,
CALGARY, Alta.



rain 23.6 x 101.2. James B. Walker à Robert Fortune Walker; \$4,500 [107225].

Avenue Victoria. Lot 215-35, avec maison en pierre et brique; terrain superf. 6750. James Ryan et ux. à Allan Arthur Phillips; \$12,000 [107241].

Avenue Mount Pleasant, No 459. Lots pt 374-1-62 à 65, avec maison en pierre et brique; terrain 22 x 90, superf. 1980. Sarah Ashton Phillips à Alicia A. Ireland, veuve de John E. Doyle; \$5,500.00 [107287].

Avenue Lewis. Lot pt 1434-46, avec maison en brique pressée; terrain 19.6 x 95.3. Caroline Augusta Millen, épouse de Geo. H. Hill et al. à Duncan C. Mac Callum; \$3,500 [107288].

Saint-Henri

Avenue Laurier. Lots 385-13 et 14, avec maison en pierre et brique; terrain 45 x 91 d'un d'un côté et 100 de l'autre, superf. 4285. Louis Z. Mathieu jr à Louis Z. Mathieu sr.; \$2193.36 [107231].

Maisonneuve

Ave Lasalle. Lot pt 8-268; terrain 9 x 100 vacant. Alfred Bernier à Herménégilde Bagné; \$1 et autres considérations [107204].

4e Avenue. Lot 1a-820, avec maison en pierre et brique; terrain 25 x 100. Alex. Vaillancourt à Georgiana Durocher; \$3050 [107286].

Outremont

Rue Hutchison. Lot 1-2 S. 32-3-6; terrain 25 x 100 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co. à Thomas A. Morrison; \$275 [107202].

Rue Hutchison. Lot 1-2 S. 32-3-6; terrain 25 x 100 vacant. Thomas A. Morrison à Jean Victor Bonneville; \$500.00 [107203].

Côte Saint-Paul

Rue Angers. Lots 3407-50; 51; 2 terrains 44 x 120 chacun vacant. Richard Ackroyd Brook au Rév. Hy. Gomery; \$840 [107216].

Rue Maisonneuve. Lot 3407-57; terrain 50 x 132.8 vacant. La succession Daniel Halley à Maggie L. Young, épouse de Zénon Chartrand; \$330 [107217].

Rue Molson. Lot 3463; terrain 45 x 90 [mesure française]. Les Enfants Mineurs de Espy Steere et al. à François-Xavier Leduc; \$300 [107246].

Rue Molson. Lots 3458, 3459, avec maison en bois; 2 terrains 45 x 90, [mesure française]. Les Enfants mineurs de Espy Steere et al. à Charles O. Clark; \$1325 [107247].

Verdun

Avenue Laggan. Lot 3406-66; terrain 25 x 105 vacant. Catherine Dow vve de Sir Jos. Hickson à George Patenaude; \$200.15 [107211].

Notre-Dame de Grâce

Avenue Maréchal. Lots 180-8, 9; 2 terrains 25 x 100 chacun vacants. Gaspard Deserres à Thomas Moffitt; \$400 [107226]

Montreal Junction

Avenue Westminster. Lots 140-384 et 385; 2 terrains 50 x 90 chacun vacants. John J. Cook à Owen Roberts; \$350 [107212].

Avenue Gazette. Lot 140-228; terrain 50 x 88 vacant. La succession Wm. Warren Taylor à Wm. J. McGee; \$203 [107239].

Saint-Pierre aux Liens

Lot 120-20; terrain 50 x 86.6. Wm. Trenholme à Jos. Lebeau; \$172 [107251].

Sault au Recollet

Lots 323-64 et 65. Alexina Dufresne

PAIN POUR OISEAUX Est le "Cottam Seed," fabriqué d'après six brevets. Marquant se de confiance; rien ne peut l'approcher comme valeur et comme popularité. Chez tous les fournisseurs de gros.



Gril à Toasts à Cône de broche Incandescent

Le seul gril à Toasts parfait pour Poêles à gaz ou à gazoline. Pas de goût de fumée communiqué au pain toasté sur ce gril à Toasts. Demandez nos prix.

H. O. Edy Montreal. E. T. Wright & Co., Hamilton

HARKINS & WILLIS,

Manufacturiers ANN HARBOR, Mich.

C. H. LeTourneau, Prés. Jos. LeTourneau, V.-Prés. N. Marien, Sec.-Trés.

LeTourneau, Fils & Cie, Limitée

Importateurs de Ferronneries

1645 RUE NOTRE-DAME

MONTREAL.

Laurence & Robitaille

MARCHANDS DE

Bois de Sciage et de Charpente

BUREAU ET CLOS

Coin des rues Craig et St-Denis

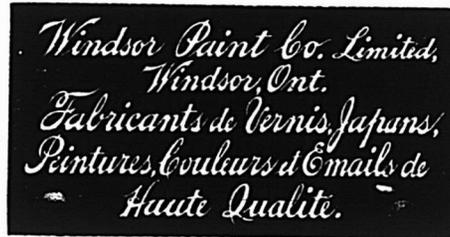
Bell Tél., Main 1488. MONTREAL

Tél. des Marchands, 804.

CLOS AU CANAL

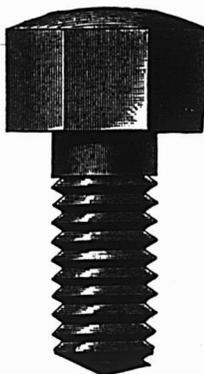
Coin des rues William et Richmond

Bell Tél., Main 3844



LUDGER GRAVEL, Age 26 et 28 Place Jacques-Cartier, Montréal.

The John Morrow Machine



Serew Co., Ltd.

Vis à grosses têtes. Vis à demeure. Vis spéciales fraisées. Tenons pour engins, etc.

Ecrous découpés à froid dans toutes les variétés de finition.

INGERSOLL, ONT.

épse de Albert Mathieu à Daniel Callaghan; \$850 [107278].

Lot pt S. E. 466 et effets mobiliers. Emile Delorme à Anasthase Gagnon; \$2450 [107292].

Saint-Laurent

Lots 466-9, 10. La Corporation de la Ville St Laurent à Marguerite St Germain vve de Aldéric Gohier; Pas de prix mentionné. [107229].

Lachine

2ième Avenue. Lot 916-63; terrain 84.6 de front x 120 d'un côté et irrég. de l'autre, vacant. James Armstrong & J. J. Cook à George Bolster; \$165 [107214].

Lots 1-43 et 44. Daniel Wilson à Wm. Hy Bell; \$3250 [107240].

Lot 754-131. Camille Cousineau à Camille Clément; \$1250 [107252].

Lots 184-118, 119; terrains vacants. La faillite Alf. F. Dawes à Wm. H. White; \$144 [107261].

Lots 184-120, 121; terrains vacants. La faillite A. F. Dawes à Hy. J. Norton; \$144 [107262].

Voici les totaux des prix de ventes par quartiers

Lafontaine	4,900.00
Papineau	2,525.00
St Jacques	28,600.00
St Laurent	33,600.00
St Louis	2,700.00
Ouest	8,532.00
Ste Anne	142,856.25
St George	77,500.00
St Joseph	1,125.00
St Denis	5,627.00
St Gabriel	500.00
St Jean-Baptiste	8,620.00
Ste Cunégonde	15,000.00
Ville St Louis	13,521.00
Westmount	25,500.00
St Henri	2,193.36
Maisonneuve	3,000.00
Outremont	775.00
Côte St Paul	2,795.00
Verdun	288.75
Notre-Dame de Grâce	400.00
Montréal Junction	553.00
St Pierre aux Liens	172.00

\$381,331.36

Les lots à bâtir ont rapporté les prix suivants:

- Rue St Paul, quartier Ouest, \$3.00 le pied.
- Rue Rivard, quartier St Denis, 10 14-17c le pied.
- Rue St André, quartier St Denis, 27 13-15c le pied.
- Rue St Denis, quartier St Denis, 23 5 8c le pied.
- Rue St Laurent, Ville St Louis, 17 4-11c le pied.
- Rue St Louis, Ville St Louis, 35 5-7c le pied.
- Rue St Urbain, Ville St Louis, 20c le pied.
- Rue Clark, Ville Saint-Louis, 28c le pied.
- Avenue du Parc, Ville St Louis, 25 1-3c le pied.

Prêts et Obligations Hypothécaires

Pendant la semaine terminée le 11 juin 1904, le montant total des prêts et obligations hypothécaires a été de \$97,279 divisés comme suit, suivant catégories de prêteurs:

Particuliers	62,079
Successions	5,000
Cies de prêt	22,000
Assurances	1,000

\$97,279

Les prêts et obligations ont été consentis aux taux de:

3 1-2 p. c. pour \$2,000.
5 p. c. pour \$900; 2 sommes de \$1,000; \$1,600; 2 sommes de \$2,000; \$2,700; 2 sommes de \$4,000; \$5,000 et \$10,461.
5 1-2 p. c. pour \$1,000; \$1,250; 2 sommes de \$2,000; \$3,000; \$4,000 et \$7,000.

Les autres prêts et obligations hypothécaires portent 6 pour cent d'intérêt, à l'exception de \$150 et \$15,000 à 7 et \$100 à 8 pour cent.



PROVINCE DE QUEBEC

Cessations de Commerce

Ripon — Paquette, Lucien, mag. gén.; W. Joubert, succède.

Cessions

Jonquières — Fisher, J. & Co., mag. gén.
Labelle — Bigonnesse & Seguin, mag. gén.
Montréal — Mount, E. C. & Co., plombiers.
Québec — Nadeau, Jos. bois.
St Norbert — Rondeau, H. épicier.

Décès

Grand Entry — McPhail, Neil, mag. gén.
Montréal — Young, Andrew, machiniste.
New-Carlisle — Cook, F. mag. gén.

Stearns, James E. mag. gén.
Québec — Burstall, John & Co., bois; F. Billingsley.

Etang du Nord — Fugère, Samuel, épicier.

Curateurs

Lévis — Paradis, V. E. à H. Verreault, sellier.

Montréal — Desmarreau, Alex. à A. Galarneau, modes.

En Difficultés

Montréal — European Importing Co., nouveautés; offre 50c dans la piastre.

Québec — Fortin, J. L. chaussures; offre 25c dans la piastre.

Rigaud — Gareau, Ferdinand, mag. gén.; offre 35c dans la piastre.

Dissolutions de Sociétés

Montréal — Lescarbeau, E. & Cie, hôtel.
Germain & Lacas, charrons.

Lumo Gas Light Electric Co.
Morton, Phillips & Co., libraires, etc.

Cnevrier & Brasseur, bois et charbon
Taylor, Hogle & Davis, architectes; M. W. Hogle & H. W. Davis, continuent Windsor Shade Mfg Co.

Québec — Bédard, E. & Co., aqueduc.

St Hyacinthe — Eastern Townships Corset Co; J. N. Dubrulle, continue, même raison sociale.

Etang du Nord — Arsenault Bros., mag. gén.

Fonds à Vendre

Granby — Desgre, J. A. modes.
Jonquières — Villeneuve, Ed. mag. gén.

Lévis — Verreault, H. sellier.
Montréal — Monette, Frs. épicier, etc.

Lambert, Jos & Fils, contracteurs.
St François de Salle — Boudreau, Théo mag. gén.

St Henri — Maison Labonté, nouveautés.
Valleyfield — Madden, E. chaussures.

Fonds Vendus

Hull — St John, E. E. & Co., épiciers; à 35c dans la piastre.

Ontario Silver Co., Limited

NIAGARA FALLS, Canada.

Manufacturiers de Cuillers, Fourchettes, Coutellerie et Articles en plaqué.

Demandez notre catalogue et nos cotations

William H. Walsh



Marchand
Tailleur

1759 RUE NOTRE-DAME,
COIN ST-JEAN MONTREAL.

QUEBEC STEAMSHIP CO

LIMITED

LIGNE DU ST-LAURENT

SS. CAMPANA

1700 tonnes

DE MONTREAL

Lundi, 20 JUIN à 2 P.M.

et après cette date, tous les LUNDIS alternativement, quittant Québec le jour suivant à midi pour

La Pointe au Père, le Bassin de Gaspé, la Malbaie, Percé, Cape Cove, Grand River, Summerside, Charlottetown et Pictou.

Excellente accommodation pour les passagers. Pas de cargaison reçue après-midi, le jour du départ.

Pour Fret, Passage et Cabines, adressez-vous à **J. G. BROCK & CIE, Agents.**
211 rue des Commissaires, Montreal.

McArthur, Corneille & Cie

Importateurs et Fabricants de

Peintures, Huiles, Vernis, Vitres Produits Chimiques et Matières colorantes de tous genres.

Spécialités de Colles-fortes et d'Huiles à Machinerie.

DEMANDEZ NOS PRIX

310, 312, 314, 316 RUE ST-PAUL MONTREAL.

Tel. Bell up 971

The Crescent Electric Co.

L. ROUSSEAU, Gérant. 2503 Ste-Catherine
Installation de lumière électrique et d'horloges de contrôle électrique, téléphone pour entrepôts, cloches électriques, etc. Seuls agents pour la

STANDARD ELECTRIC TIME CO. de Waterbury, Conn.

Québec — Bergevin, Ls. tailleur.
Windsor Mills — Phoenix, Ulric, épicier.

Incendies

Québec — Lynch, M. cuirs, etc.

Nouveaux Etablissements

Iberville — Labelle, Jos. & Co., boulangers; De Jos. Labelle.

Montréal — Abdelmour & Bouziane (The) Importing Co. nouveautés, etc; Ernest Abdenour & Salim Bouziane.

Breitman, H. & Co., commerçants; De Hyman Breitman.

Canada (The) Trust Factory; Fred W. Gross.

Cie (La) d'Importation directe, thé et café; P. I. Simard.

St Lawrence Hall Cafe; A. J. Higgins & Jos. W. Cooper.

Chagnon & Pigeon, épicier; Pierre Chagnon & Philéas Pigeon.

Craig, S. & Co., agents; Alfred Guibault.

Mudge, N. R. & Son, agents d'assurance; N. R. & Harold Mudge.

Syberian Charcoal Co., mfr; David Cadie & Henri Bastien.

Auerbach, L. & Co., bouchers.

Ball, Robert & Cie, mfr. limes, etc; Robert Ball, Benjamin Rodier et David Ball.

Fraser (The) Cap Co., mfr; F. W. Fraser.

Lefort Frères, épiciers; Adélarde Lefort & Adrien Lefort.

Montréal (The Dressed Meat Co. Ltd. (Inc.).

Morton, Phillips & Co., librairies, etc; Chs. S. J. Phillips.

Review (The) Publishing Co. Ltd. (Inc.).

Amiot, Moise, épicier, etc.
American Costume Mfg Co; James McDougall.

Cabana & Deziel, boulangers; J. W. Déziel & Ls Cabana.

Colleret & Guibault, courtiers; Jos. O. Guibault & Jos. A. Colleret.

Corbel, J. C. agent.

Deslongchamps & Frères, briquetiers; Ignace & Jos. Deslongchamps.

Duchesne, L. & Cie, restaurant; De Léon Duchesne.

Gray, A. Nelson & Co., commerçants; A. N. C. Gray.

Lenz & Lenz Co., articles papier, etc; Harry Lenz & Sidney Lenz.

Model Cloak Co; Albert Brumberg & Harry Kaufman.

Québec — Bédard, E. J. & Co., aqueduc, Beaudoin, F. X. pores; J. H. Roy.

Cie (La) Galvane Platie; plaqueurs.
Magasin Oriental, articles de fantaisies

St Cunégonde — Boucher & Fils, épiciers; Antoine & Odilon Boucher.

St Henri — Montreal Pharmacal Co; Geo. H. Leblanc.

Imperial (The) Shoe Co; De Chas. Lafleur.

Clairoux, Désiré, Fils, chaussures.
St Hyacinthe — Lefebvre & Larivière, ferronnerie, etc; Jos. A. Lefebvre & Jos. O. Larivière.

St Nazaire — Quintal & Desmarais, mag. gén; Moise Quintal & Urgel Desmarais.

PROVINCE D'ONTARIO

Cessations de Commerce

Hamilton — Cox, Fred, épicier; parti pour Toronto.

Cessions

Combermere — Lickie, D. C. mag. gén.

Glen Robertson — Albin, A. mag. gén.
Trenton — Clark, D. E. épiciier, etc.

Décès

Vernon — Fraser, D. mag. gén.

Concordats

Ottawa — Schleaow, C. H. épiciier, etc;
à 60c dans la piastre.

En Difficultés.

Combermere — Leckie, D. C. mag. gén.

Fonds à Vendre

Palmerston — Stuart, P. J. épiciier.

Fonds Vendus

Kingston — Thompson, Geo. A. épiciier;
à P. G. Wilmot.

Ottawa — Tardif, A. T. épiciier; à 65c
dans la piastre.

Sarnia — Bétow, De C. épicerie; à H. B.
Stevenson.

Kerby, Geo. M. épiciier; à C. Milligan,
Toronto — Heard, Ths B. épiciier; à A.
E. Manning.

Brad, Alice, épiciier; à Annie Slean.
Siltbald & Co. épiciiers; à J. H. Wesley.

Incendies

Galetta — Bean, J. W. mag. gén; ass.

Nouveaux Etablissements

New Liskeard — Weatherup, A. B. épi-
cier; a ouvert une succursale à
Haileybury.

**MANITOBA ET
TERRITOIRES DU NORD-OUEST**

Cessations de Commerce

Yorkton — Walsh & Tadman, mag. gén;
L. Walsh, succède.

Dissolutions de Sociétés

Macoun — Rollins & Brissett, mag. gén.

Fonds à Vendre

Rocanville — Cameron, A. mag. gén.

Fonds Vendus

Carlyle — Scott Bros. mag. gén.
Craik — Gibson, John, mag. gén; à Berg
& Lawson.

Neepawa — Bristow, Walter, ferronnerie;
à J. H. Wilson.

Penhold — Malone, T. P. mag. gén; à
Wilson Bros.

Wilcox — Pickering, Hugh, mag. gén; à
L. D. Sparling.

Incendies

Drinkwater — Sipes & Coventry, mag.
gén.

Nouveaux Etablissements

Calgary — Calgary (The) Construction
Co. Ltd. (Inc.).

COLOMBIE-ANGLAISE

Fonds à Vendre

Rossland — McArthur & Harper, nou-
veautés, etc.

The Crescent, nouveautés.

PROVINCE DE QUEBEC

COUR SUPERIEURE

ACTIONS

Défendeurs	Demandeurs	Mon- tants
	Caughnawaga	
Beaudin O.	M. Moady et al.	110
	Contrecoeur	
Gervais A. E.	Hon. Wm. Owens	252
	Lachine	
Lowell J.	T. Villemure	507

Briques à Poêles, TERRE A FEU
et AMIANTE.
Ciment pour Fournaleses.

Tous genres de produits en Terre à Feu fabriqués
sur commande d'après les modèles.

Jones Bros., Bracondale P.O., Ont.
(PRÈS TORONTO)



CLING - SURFACE
pour COURROIES

C'est un préservatif pour les
COURROIES. Non pas un en-
duit gluant. Leur conserve la
souplesse, assure leur longue
durée.

Les empêche de glisser de
sorte que les COURROIES fonc-
tionnent facilement avec pleine
charge.

Commandez-en à l'essai.
Demandez les Noms des Fir-
mes qui l'emploient.

CLING SURFACE MFG. CO.
BUFFALO, N. Y.

ADRESSEZ-VOUS AU BUREAU
DE BOSTON, MASS
170 SUMMER ST.

FAUCHER & Fils

Importateurs et Marchands-Ferronniers

Bois et Garnitures de Voitures

Fournitures pour Carrossiers et Forge-
rons, telles que Fer en barres, Acier,
Charbon de forge, Peintures,
Vernis, etc.

Nos. 796 à 802, Rue Craig,

MONTREAL.

Téléphone Main 576



Courroies en Coton, piquées, huilées, saturées
de peinture, spécialement adaptées pour Machi-
neries Agricoles, Fabriques de Pulpe et Machineries
à Papier, Moulins à Scie, Crémèries, etc., etc.

**La moins chère des Courroies sur
le marché et celle qui rend le
plus de services.**

MANUFACTURÉES PAR

Dominion Belting Co.,

Limited.

HAMILTON.

**En vente chez les princi-
cipaux Marchands**

Maisonneuve		
Roy J. et al.	J. Paquette et al.	150
Montréal		
Attewell H.	M. L. Dahan	650
Burdett T.	Ed. Clouthier	250
Beaudry L.	Ozo Co'y Ltd.	4e cl.
Cité de Montréal.	B. Howe	800
Cité de Montréal.	Rév. J. L.	
Charbonneau F. X. et al.	Morin	1999
	G.	
	Rochon	181
Canadian Pacific Ry.	N. Gagnon	1999
Cie Ass. Mut. du Canada contre le feu	R. David	200
Duverger E.	L. J. Forget & Co.	129
Dixon J. P.	L. J. Forget & Co.	158
Du'brule C.	R. Beaudoin et al.	100
Guyon Ls.	D. C. Brosseau & Cie	121
Hogue I.	L. Normandin [dom.]	500
Lemieux A.	H. E. Borden et al.	132
Lafontaine De P.	T. Duval	2e cl.
Langlois M. L.N. Demers	ès-qual.	
	[dom.]	200
Lavigne A. P.	G. Dubois	169
Iabonté E.	E. Loiseau	399
Levy I. et al.	A. Wolfeld	408
Montreal Street Ry Co.	M. Enright	10000
McDonnell J. Canadian Baling Co.		157
Montreal Street Ry.	V.G. Boisvert	
	[dom.]	199
Montreal Canning & Preserving.		
	J. Lamoureux	144
Nevare L.	I. Cohen	200
Ouimet D.	F. Saint-Jacques	2e cl.
Phelan De J. et al.	Cité de Mont- réal	394
Pilon V.A.	D. Hébert	300
Parker J. T.	Can. Bullock Elec. Mfg. Co.	159
Parker J. T.	I. Dufresne	100
Roberts J. W.	O. Faucher	173
Rochon L. S.	De E. Laurent	186
Rafelovitch R.	H. Levy	611
Rochon C.	J. E. Berthiaume	105
Saucier A.	F. X. Laroche	154
Sansregret H. T. et al.	A. Labrecque	112
Shannon M. A. E. et al.	Cité de Montréal	236
United States Life Ins. Co.	N. Taillefer fils	ès-qual. 1010
Vincelette De C. et al.	Montreal Brewing Co.	135
Wilkin N. S.	Capp Clark Co.	557
Wener H.	J. Poirier	500
Notre-Dame de Grâces		
Prud'homme T. P. Del Sole [dom].		4338
Rigaud		
Champagne C. L.	C. Lebeuf	199
Sainte-Cunégonde		
Ouellet J. B.	De M. O. C. Ouellet et vir.	2e cl.
Saint-Clet		
Malouin L.	W. Lalonde	115
Saint-Gabriel de Brandon		
Michaud A.	Ames Holden Co.	355
Saint-Henri		
Charbonneau A.	N. Tessier	199
Lemoine L.	F. X. Saint-Charles	107
Saint-Jean		
Poutré A.C.	Montreal Brewing Co.	123
Saint-Louis, Mile-End		
Ville Saint-Louis.	U. Dubois	1110
Saint-Martin		
Deschatelets M.	De R. Major	2e cl.
St-Norbert		
Rondeau H.	J. A. Robitaille et al.	153
Westmount		
Beauchamp L.	De B. McKeaud	3242
Wood J. B.	E.C.P. Guy et al.	1e cl.

Wyoming, Ont.		
Ross J.	D. Russell	2509
COUR SUPERIEURE		
JUGEMENTS RENDUS		
Défendeurs	Demandeurs	Montants
East Templeton		
Beauchamp O. J.	Cie Ferronnerie du Canada	189
Montréal		
Beauchamp De M. E. C.	Luxfer Prism Co. Ltd	101
Charpentier M.E.	J.N. Dupuis	166
Furness Withy Co.	J. Roy	65
Guimond A.	L.H. Hébert et al.	595
Glens Falls Portland Cement.	P. Lyall	6996
Hughes G.A.	J.M. Wilson	249
Imbleau A.	E. Lapointe	127
Jacques Dr. L.	J. B. Letendre	102
Lavigne A.P.	R. Bissonnette et al.	600
Mills J. et al.	De K. Wilder	3000
MacDonald A.	S. Beaudin et al.	2000
Monette F.	F.X. Gagnon	1100
Raveau R.	T. Bénard	680
Silverman H.	M. L. Morris	1102
Shoster L.	S. P. Myers	118
Scott Wm. B. D. et al.	Ville Saint Paul	115
Taché J.	U. Garand et al.	295
Walker J.	J. Brunet	65
Sainte-Cunégonde		
Bussières J. E. et al.	O. Constantineau	253
Saint-Jean		
MacDonald A.	S. Beaudin et al.	922
Verner		
Lafond G.A.	H. Lamontagne	113
Westmount		
Mount E.C.	Toronto Foundry Co.	191
Mount E.C.	Dom. Radiator Co'y.	187
COUR DE CIRCUIT		
JUGEMENTS RENDUS		
Défendeurs	Demandeurs	Montants
Acton Vale		
Langlois L. & Cie.	J. A. Christin et al.	19
Arthabaska		
Coulombe P.	G. Bertrand et al.	6
Côte Saint-Paul		
Gayer F.	S. Garber	15
Cumberland Mills		
Harvie J. et al.	Massey Harris Co. Ltd.	17
Frankfort, Allemagne		
Aron R.	A. Guertin et al.	69
Lachine		
McElligott J.	A. Leblanc	5
Fillon H.	A. Leblanc	20
Taillon H.	J. A. Renaud	90
Leduc G.	P. Chaloner	37
Longueuil		
Bénard C.	F. X. Lenoir	25
Maisonneuve		
Lespérance W. alias P.	E. Major	15
Montréal		
Aird W. D.	L. R. Baker	14
Arnfield H.	R. Legault	17
Bouche A.	K. Kannan	30
Beaudry J.	P. Desormeaux	14
Bourgeois Ls N.	J. W. Duhamel	19
Bordeau J.	L. Ménard	20
Bryrne T.	P. Bercovitch	10

HORMISDAS CONTANT, Entrepreneur 146-trier, 609 Berril. Phone Bell E. 1177.

L. R. MONTBRIAND,
Architecte et Mesureur,
No 230 rue St-André,
Montréal.



Ontario Nut Works, Paris
BROWN & CO.
Manufacturiers d'
Ecrous de toutes grandeurs,
pressés à chaud, carrés
et Hexagones.

Tel. Main 551-2705. Tel. Mar. 51.

GRAVEL & DUHAMEL

IMPORTATEURS DE
Fournitures de Sellerie et Carrosserie
SPÉCIALITÉS :
Garnitures pour harnais, Tops, Roues, Trains
Cuir à bourrer, Vernis et Peinture.
Et en général tout ce que nécessite la fabrication
des voitures.
276 Rue St-Paul, 177 des Commissaires

ROCK DRILLS
"PEERLESS"

LES MEILLEURS SUR LE MARCHÉ.
Treuils à vapeur, Installations et Appareils pour Entrepreneurs.
H. E. PLANT,
169 RUE COMMON, MONTREAL.

Boudreau J.	M. Rosen	5
Béliveau L. J.	J. A. Beaudry	49
Binette A. D.	P. J. Héroux	16
Baillargeon J. B.	S. Rosen	16
Boulianne C.	J. Bacon	9
Bishop G.	Shapiro Bros.	36
Bell W.S.	Shapiro Bros.	33
Bradley D.	Shapiro, Bros.	11
Brunette A.	Shapiro Bros.	18
Campeau A.	J. E. Garceau	15
Chagnon G. R.	J. E. Desrochers	9
Dufort De Z. et vir.	N.G. Valiquette	85
Dubois T.	De S. King	78
Devous E.	De H. Williams	22
Dickson W.	D. Nantel	7
Dumas D.	I. Lande et al.	10
Dorais J. B.	J. G. A. Gendreau	23
Davenport A.	H. Bessner	16
Dubois C.	E. Lapointe	13
Drolet De A. et vir.	J. Rhéaume	46
Darsereau J.	S. Richard	30
Daigrault J.	A. Dufort	24
Daigneault H.	R. A. Berthelette et vir.	14
Enright M.	J. Côté	16
Fournier J.	J. Martineau	5
Fortier C.	A. Rinfret	7
Gariépy H.	N. Desautels	10
Guérin Wm.	L. Yelin	6
George F.	M. L. Ship	25
Gauthier E. T.	A. Meunier et al.	24
Gravelle J.	Chs. Gay	57
Hiller R. J.	Wm. Currie	17
Hudon A.	P. Bruneau	47
Harrod W.	W. Isaacson	17
Jolicoeur Z.	O. Hébert	30
Jalonde O.	G. Beaulieu	10
Lebeau F.	A. Frohlich	19
Longpré A.	A. Gauthier	6
Lefebvre F.	P. A. Grothé	35
Larivière A.	I. Lande et al.	6
Leblanc C.	W. Lagacé	7
Levy I. et al.	T. N. Soly	9
Levi F.	J. Abinovitch	17
Leroux P. O.	A. Sénécal	6
Lamontagne E.	S. Craig	27
Legault P.	B. Rigler	18
Lefebvre J. C.	E. Valiquette	8
Larin De Vve Ls.	C. St-Pierre	7
Legault R.	A. Dufort	34
Lamer F.	J.A. St-Julien et al.	76
Leclair C.	J. L. Duplessis	23
Lemay A.	Shapiro & Bros.	15
Moffatt J. L.	J. B. Dorais	19
Mann E. C.	De L. Tennyson	74
Marcotte H.	E. Lamontagne	7
Martel M.	J. A. Benaud	95
Meissonier J. L.	P. Daoust	77
Mills J.	A. Lamarre	20
Moncylay S.	E. Berliner	17
Moran J.	H. Freeman	19
Melançon M.	H. Berliand	9
Milleroy W.	J. A. Thivierge	21
Munn S.	C. Rollin	8
McCaskill K. P.	Can. Pac. Ry.	6
Melançon M.	Dlle C. Séguin	5
Mullarky M.	G. H. Pearson	54
Miller A. et al.	L. Goldstein	22
Niro P.	W. Champagne	19
Naud J. L.	A. Dufort	86
Nolan De W.B. et vir.	G. Bertrand et al.	28
Panneton J.J.	H. Simard	12
Pelletier F.	F. Proulx	25
Pauzé P.	L. Houle	13
Piccirillo S.	E. Tammario	23
Panneton J.J.	W. Méthot	6
Prevost S.	N. Fortier	16
Payette D. et al.	L. Mollar	36
Roy E.	De D. Masson	5
Renahan J.	J. W. Blanchet	6
Roy Dlle B.	M. Rigler	15
Rumniou E.	A. Lagarde	7
Roy A.	Cie Electricque Crescent	5
Ste-Marie A.	J. T. Pigeon	12

BANQUE DE MONTREAL

FONDEE EN 1817

CONSTITUEE PAR ACTE DU PARLEMENT

Capital tout payé..... 14,000,000.00
Fonds de Réserve..... 10,000,000.00
Profits non Partagés..... 373,988.00

BUREAU PRINCIPAL MONTREAL

BUREAU DES DIRECTEURS

LE TRÈS HON. LORD STRATHCONA AND MOUNT ROYAL, G.O.M.G., Président
HON. G. A. DRUMMOND..... Vice-Président
A. T. Paterson, Ecr., Hon. Robt. Mackay
R. B. Angus, Ecr., Sir W. C. McDonald
Edward B. Greenhields, Ecr., R. G. Reid, Ecr.,
James Ross, Ecr.,
E. S. CLOUSTON..... Gérant-Général
H. V. Meredith..... Ass't. Gérant Gén. et Gérant à Montréal
A. Macnider, Inspecteur chef et Surint. des Succursales
W. Clouon, Insp. Retours des Succursales.
F. W. Taylor, Ass't. Inspecteur.
F. J. Hueter, Ass't. In p. N. O. et C. B.
Jams A. rd. Secrétaire.

SUCCURSALES EN CANADA

MONTREAL.—C. W. Dean, Ass't. Gérant.
Province d'Ontario:
Almonte, Sarnia, Sydney, N. E.
Belleville, Stratford, Yorkmouth, N. E.
Brantford, St. Mary's, Manitoba
Brookville, Toronto, Winnipeg, Man.
Oshawa, do rue Yonge, Portage Laprairie
Collingwood, do do, Brandon, Man.
Cornwall, do do, Gretna, " "
Deseronto, do do, Territoires, N. O.
St. William, do Ouest, Calgary, Alberta.
Goderich, do rue Selgours, Edmonton, "
Guelph, do Pte St-Charles, Indian Head, Ass.
Hamilton, Québec, Lethbridge Alberta
" Sherman Ave, Regina, Ass't.
Pro. Maritimes:
Kingston, Chatham, N. B., Colombie Ang.
Lindsay, Fredericton, N. B., Armstrong,
London, Moncton, N. B., Greenwood,
Ottawa, St-Jean, N. B., Nelson,
Paris, Amherst, N. E., New Denver,
Perth, Glace Bay, N. E., New Westminster
Peterboro, Halifax, N. E., Rossland,
Picton, do, Vancouver
Victoria

ILE DE TERRENEUVE

St. Johns et Birchy Cove, Bay of Islands.
DANS LA GRANDE-BRETAGNE
Londres.—Banque de Montréal 22 Archburch Lane E. C
ALEXANDER LANG, Gérant.

AUX ETATS-UN

New-York—R. Y. Hebden et J. M. Greata, agents, 59 Wall St
Chicago—Banque de Montréal, J. W. de O. O'Grady, Gérant
pokane, Wash.—Banque de Montréal.

BANQUIERS DANS LA GRANDE-BRETAGNE

Londres—Banque d'Angleterre, The Union Bank of London,
et Smith's Bank Ltd.
The London and Westminster Bank. The Nations'
Provincial Bank of England.
Liverpool—The Bank of Liverpool, Ltd.
Ecosse—The British Linon Company Bank et succursales.

BANQUIERS AUX ETATS-UNIS

New-York—The National City Bank.
The Bank of New-York, N. B. A.
The National Bank of Commerce & N. Y.
Boston—The Merchants National Bank.
J. B. Moors & Co.
Buffalo—The Marine Bank
San Francisco—The First National Bank.
The Anglo-Californian Bank.

BANQUE DE SAINT-HYACINTHE

Bureau Principal: St-Hyacinthe, P.Q.

CAPITAL PAYE \$329,465
RESERVE 75 000

DIRECTEURS:

G. C. DESSAULLES, Président.
J. R. BRILLON, Vice-Président.
L. P. MORIN, V. B. SICOTTE.
DR E. OSTIGUY, EUSEBE MORIN,
W. A. MOREAU, JOS. MORIN
L. F. PHILIE, Inspecteur.
Cassier.

Succursales:

Drummondville, H. St-Amant, Gérant.
S-Césaire, M. N. Jarry, Gérant.
Farnham, J. M. Bélanger, Gérant.
Iberville, J. F. Moreau, pro-gérant.
L'Assomption, H. V. Jarry, Gérant.

Correspondants:—Canada: Eastern Townships Bank et ses succursales. Etats-Unis: New-York, The First National Bank, Ladenburg, Thalmann & Co.; Boston: Merchants National Bank.

Arthur W. Wilks J. Wilfrid Michaud

WILKS & MICHAUD,

Comptables, Auditeurs, Commissaires pour toutes les provinces.

Règlement d'affaires de Faillites.

211 et 212 Bâtisse Banque des Marchands

Téléphone Main 425 MONTREAL

Scovitch W. C. Bruchési 10
Scava A. A. Leblanc 9
Stewart D. O. A. E. Liddell 15
Sweeney P. M. Besner 24
St-Pierre J. B. L. Martineau et al. 51
Shorttrade G. Dlle L. Maréchal 8
Sahnon C. R. A. Racine 8
Shane G. et al. A. E. Brown 72
Trempe A. T. Zampiner 10
Thibault W. E. Ducket 11
Thibault J. N. M. Paquette et al. ès-qual. 17
Thurslow A. L. Yelin 37
Vandal J. J. L. Soucy 12
Wightman A. R. E. B. Solyers 53
Whitfield G. et al. G. Lueders et al. 48

Pointe-Claire

Aumais E. S. Brisebois 80

Québec

Bourdon G. H. O. Depocas 18

Rockland

Dehaitre L. G. Bertrand et al. 27

Sherbrooke

Mignault J. O. C. N. G. Valiquette 17

St. Andrew

Ladouceur C. E. & Cie. L. Kearney 35

Saint-Charles de Maskinongé

Paquin D. O. Lefebvre 14

Sainte-Cunégonde

Ethier De A. H. Laporte et al. 22

Sainte-Gertrude

Lavigne O. H. Lamontagne 65

Saint-Henri

Arcand O. H. A. Depocas 49

Demers G. De M. I. Lynch et vir. 10

Saint-Jean

Doré J. O. L. O. D'Argencourt 29

Sainte-Julie

Lussier P. C. A. Pariseault 68

Saint-Louis, Mile-End

Vermette N. E. Champagne 22

Beaulieu J.E. alias T. W. Gariépy 40

Saint-Martin

Charron A. J. Paquette 11

Sainte-Rose

Belair A. P. W. Millen 36

Valleyfield

Forget N. A. Bienvenu 39

Verdun

Palmer H. J. Elie 5

Villeray

Dupras J. A. W. Lajeunesse 19

Westmount

Wightman A. R. E. Baker 20



Chez Alphonse Venne, architecte, rue Côte St Lambert, No 15, une bâtisse à St Lambert, à 2 étages, formant un presbytère. Maçonnerie Joseph Faille; charpente et menuiserie Denis Larivée; couverture Joseph Trudeau; plombage Jos. Trudeau; Chauffage, Joseph Trudeau; briques Joseph Faille; enduits à donner; peinture et vitrage Denis Larivée. Propriétaire, L'Oeuvre et Fabrique de St Lambert.

Chez Finley & Spence, architectes, rue

BANQUE D'HOCHELAGA

Capital souscrit. - \$2,000,000
Capital payé. - 2,000,000
Fonds de Réserve. - 1,200,000

DIRECTEURS

F. X. ST-CHARLES, Ecr. Président.
R. BICKERDIKE, M.P., Vice-Président
Hon. J. D. ROLLAND.
J. A. VAILLANCOURT, Ecr.
ALPHONSE TURCOTTE, Ecr.
M. J. A. FRÉDERGAST, Gérant-général,
C. A. GIROUX, Gérant local
F. G. LEDUC, Assistant-Gérant,
O. E. DORAIS, Inspecteur

BUREAU PRINCIPAL: MONTREAL

SUCCURSALES: Québec, St-Roch, Trois-Rivières, Joliette, sorel, Valleyfield, Louiseville, Sherbrooke, St-Jérôme, Vankleek Hill, Ont., St-Boniface, Man. Winnipeg, Man., St-Henri, près Montréal; Montréal: 1393 Ste-Catherine, 1758 Ste-Catherine, 2217 Notre-Dame Hochelaga et Pointe St-Charles.

CORRESPONDANTS:

National Park Bank.
National City Bank.
The National Bank of N. A.
Importers and Traders Nat. Bank.
Merchants Nat'l Bank.
MM. Ladenburg, Thalmann & Co.
Heidelberg, Ickelheimer & Co.
Kountzo Brothers.
International Trust Co.
National Shawmut Bank.
National Bank of Redemption.
The Philadelphia National Bank.
The Fourth Street National Bank.
National Live Stock Bank.
Illinois Trust and Savings Bank.
Clydesdale Bank, limited.
Crédit Lyonnais de Paris.
Crédit industriel et commercial.
Comptoir National d'escompte de Paris.
Crédit Lyonnais.
Société Générale.
Crédit Industriel et Commercial.
Comptoir Nat'l d'Escompte de Paris.
Bruxelles, Bel. Crédit Lyonnais.
Berlin, Allem. Deutsche Bank.
Vienne, Autr., Banque I.R.P. des Pays Autrichiens.
Rotterdam, Hol. Banque de Rotterdam.
Lettres de Crédit émises payables dans toutes les parties du monde.
Intérêts alloués sur dépôts d'épargne.

LA BANQUE NATIONALE

BUREAU CHEF: QUEBEC

CAPITAL AUTORISE, - - \$2,000,000.00
CAPITAL SOUSCRIT, - - 1,500,000.00

CAPITAL PAYÉ..... \$1,500,000.00
FONDS DE RÉSERVE..... 400,000.00
PROFITS INDIVIS..... 69,704.27

DIRECTEURS:

R. AUDETTE, Ecr., Président,
A. B. DUPUIS, Ecr., Vice-Président.

L'HON. JUGE CHAUVEAU, V. CHATEAUVERT, Ecr.,
N. RIOUX, Ecr., NAZ. FORTIER, Ecr.,
J. B. LALIBERTE, Ecr.,
P. LAFRANCE, Gérant.
N. LAVOIE, Inspecteur.

SUCCURSALES

QUÉBEC: Rue St-Jean, Roberval.
do St-Roch. Ottawa, Ont.
Montréal. St-Jean, P. Q.
Sherbrooke. Montmagny, Qué.
St-Hyacinthe. Fraserville, Qué.
Joliette. Coaticook, Qué.
Rimouski, Qué. Bale St-Paul, Qué.
Murray Bay, Qué. Plessisville, Qué.
Nicolet, Qué. Lévis, Qué.
Saint-Casimir Qué. Marieville, Qué.
St-François, Beauce. Trois-Pistoles, Qué.
St-Marie, Beauce. St-Charles, Belle., Qué.
Chicoutimi.

AGENTS.

Angleterre: The National Bk of Scotland, Londres.
France: Crédit Lyonnais et succursales, Paris.
Etats-Unis: The First National Bank, New-York
The National Bank of Redemption, Boston, Mass.
Attention particulière apportée aux collections.
" Intérêts alloués sur dépôts d'épargne."

ARTHUR GAGNON. L. A. CARON,
Gérant de la Succession. Auditeur de villes de
Hon. Jean L. Beaudry. Maisonneuve,
Valleyfield et St-Paul.

Gagnon & Caron,

COMPTABLES, CURATEURS,
LIQUIDATEURS et COMMISSAIRES C. S.

Chambres 41 & 42

Bâtisse des Tramways, MONTREAL.
Téléphone Bell:—Main, 815.

THE SOVEREIGN BANK of Canada

Incorporée par Acte du Parlement.

CAPITAL AUTORISÉ, - - \$2,000,000.00
 CAPITAL SOUSCRIT, - - 1,300,000.00
 (Souscrit en entier à 25 p. c. de prime.)

Président : H. S. HOLT. Gérant Général : D. M. STEWART.

Succursales :

ONTARIO
 Amherstburg, Market,
 Aylmer, Perth,
 Belmont, St. Catharines,
 Burks Falls, Stirling,
 Clarendon, Stouffville,
 Clinton, Toronto,
 Crediton, Unionville,
 Exeter, QUEBEC
 Harrow, Frelighsburg,
 Havelock, Montréal,
 Markham, Montréal Ouest,
 Milverton, Stanbridge East,
 Mount Albert, Sutton,
 Newmarket, Waterloo,

Banquiers et Correspondants

J. P. MORGAN & Co., } New York
 THE STANDARD TRUST COMPANY, }
 THE NATIONAL BANK OF COMMERCE } Chicago
 THE COMMERCIAL NATIONAL BANK }
 J. S. MORGAN & Co., } Londres
 DRESNER BANK, }
 MORGAN, HARRIS & Co., } Paris
 DRESNER BANK, } Berlin

R. WILSON SMITH

Courtier en Débentures

Débentures Municipales, des Gouvernements et des Chemins de Fer, achetées et vendues. Débentures de premier ordre pour placements de fonds en fidé-dépôts, toujours en mains.

GUARDIAN BUILDING

160 rue Saint-Jacques, - Montréal.

UBALDE GARAND, TANCRÈDE D. TERROUX

GARAND, TERROUX & CIE.,

BANQUIERS ET COURTIERS

116 Rue St-Jacques, MONTREAL.

Effets de commerce achetés. Traités émises sur toutes les parties de l'Europe et de l'Amérique. Traités des pays étrangers encaissés aux taux les plus bas. Intérêt alloué sur dépôts. Affaires transigées par correspondance

THE MOLSONS BANK

Incorporée par acte du Parlement en 1855.

BUREAU PRINCIPAL - - - - - MONTREAL
 Capital Autorisé \$ 5,000,000.00
 Capital Payé..... 3,000,000.00
 Fond de Réserve..... 2,850,000.00

BUREAU DE DIRECTION.

WM. MOLSON MACPHERSON, Président. S. H. EWING Vice-Président. W. M. Ramsay, J. P. Cleghorn, H. Markland Molson, Lt. Col. F. C. Henshaw, Wm. C. McIntyre, JAMES ELLIOT, Gérant Général.

A. D. DURNFORD, Inspecteur en Chef et Surintendant des Succursales.
 W. H. DRAPER, Inspecteur. H. LOCKWOOD, Asst. Ins.

SUCCURSALES: Acton, Q., Alvington, O., Arthabaska, Q., Aylmer, O., Brockville, O., Calgary, Alb., Chester ville, O., Chicoutimi, Q., Clinton, O., Exeter, O., Frankford O., Fraserville, Q., Hamilton, O., Hensall, O., Highgate, O., Iroquois, O., Kingsville, O., Knowlton, Q., London, O., Mesford, O., Montréal, Q., rue Sainte Catherine, Montréal, Montreal Market & Harbour, Place Jacques-Cartier, Morrisburg, O., Norwich, O., Ottawa, O., Owen Sound, O., Port Arthur, O., Québec, Q., Revelstoke, B. C., Ridgetown, O., Simcoe, O., Smiths Falls, O., Sorel, St. Mary's O. Q., St. Thomas, O., Toronto, O., Toronto Juno., O., Trenton, O., Vancouver, B. C., Victoriaville, Qué., Wales, O., Watertown, O., Winnipeg, Man., Woodstock, O.

AGENCES à Londres, Paris, Berlin et dans toutes les principales villes du monde.
 Émission de Lettres de Crédit pour le commerce et lettres circulaires pour voyageurs.
 Attention sérieuse apportée aux Collections.

St Jacques, No 160; une bâtisse, rue Peel, à 4 étages, formant un logement. Maçonnerie John Quinlan & Co; brique John Quinlan & Co. Le reste à donner. Propriétaire, H. de M. Marler, fils.

Chez Finley & Spence, architectes, rue St Jacques, No .60; une bâtisse, rue St Ambroise à St Henri, à 2 étages, formant une manufacture de Malt. Maçonnerie Wm. Grace Co; brique Wm. Grace Co; ouvrage en fer Dominion Bridge Co. Ltd. Le reste à donner. Propriétaire, Canada Malting Co.

NOTES

MM. Macduff & Lemieux, architectes, préparent les plans et devis pour une maison formant 3 logements, que M. J. U. Cartier fera ériger sur l'avenue du Parc.

M. Jos. Sawyer, architecte, prépare les plans et devis pour 3 maisons formant 8 logements, que M. G. Meloche fera ériger rue Hutchison, Ville St Louis.

Permis de Construire à Montréal

Rue St Denis, près de l'avenue Laurier, 2 maisons formant 6 logements, 50 x 37, à 3 étages, en pierre et brique; coût probable \$10,000. Propriétaire, T. L. Deslauriers [582 et 583].

Rue Frontenac, près de rue Ontario, un hangar à grain, 15 x 80, à un étage, en bois et tôle, couverture en gravois; coût probable \$300. Propriétaire, Albert Bélair [584].

Rue Durocher, No 64, une maison formant 6 logements, 37 de front, 38 en arrière x 70, à 3 étages, en pierre de sable et brique, couverture en gravois; coût probable \$10,000. Propriétaire, Mde J. R. Adams; entrepreneur, John Allan; architectes, E. & W. S. Maxwell [585].

Rue St Paul, No 521, modifications à une maison; coût probable \$130. Propriétaires Swift Copeland & Co; entrepreneur, Percy Brown [586].

Rue Ste Thérèse, No 11, modifications à une maison; coût probable \$150. Propriétaire, Mde M. Papineau Couture. [587].

Rue Mitcheson, près de la rue Marie Anne, une écurie, 16 x 26, à un étage, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$500. Propriétaire, la succession J. O. Villeneuve [588].

Rue Lagachetière, Nos 126 et 128, modifications à une maison; coût probable \$250. Propriétaires, Jos. Lefebvre & Cie; entrepreneur, Marcel Fyfe [589].

Rue St Laurent, No 708, modifications à une maison; coût probable \$20. Propriétaire, Grand Trunk B. Society [590].

Avenue du Parc, No 550, modifications à une maison; coût probable \$650. Propriétaire, C. C. Brouillet [591].

Rue Huntley, No 1218, un hangar 12

La Banque d'Épargne de la Cité et du District de Montréal.

Avis est par le présent donné qu'un dividende de huit dollars et un bonus de deux dollars par action, sur le capital de cette institution, ont été déclarés et seront payables à son bureau-chef à Montréal, le et après,

Samedi, le 2 Juillet prochain.

Les livres de transfert seront fermés du 15 au 30 juin prochain, ces deux jours compris.
 Par ordre du bureau de direction.

A. P. LESPERANCE,
 Gérant.

Montréal, 31 mai 1904.

BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

BUREAU PRINCIPAL:
 No. 9 Place d'Armes . . MONTREAL

BUREAU D'ADMINISTRATION

Monsieur G. N. DUCHARME, Capitaliste de Montréal, Président
 Monsieur G. B. BURLAND, Industriel de Montréal, Vice-Président
 L'Hon. LOUIS BRAUBIEN, Ex-Ministre de l'Agriculture, Directeur
 Monsieur H. LAPORTE, De l'Épicerie en Gros Laporte, Martin & Cie, Directeur
 Monsieur S. CARSLY, Propriétaire de la maison "Carsley," Montréal, Directeur
M. Tanorède Bienvenu, - - Gérant-Général
M. Ernest Brunel, - - - Assistant-Gérant
M. A. S. Hamelin, - - - - - Auditeur

SUCCURSALES :

MONTREAL: 316 Rachel, (coin St-Hubert); 271 Roy (St-Louis de France); 1138 Ontario, coin Panet; Magasin Carsley; Abattoirs de l'Est, rue Frontenac.
 Berthierville, P. Q.; D'Israël, P. Q.; St. Anselme, P. Q., Terrebonne, P. Q.; St. Guillaume d'Upton, P. Q.; Pierreville, P. Q.; Valleyfield, P. Q.; Ste-Scholastique, P. Q., Hull, P. Q.

Bureau des Commissaires-Consueurs

Sir ALEXANDRE LACOSTE, Juge en Chef de la Cour du Banc du Roi, Président
 M. le Dr E. P. LACHAPELLE, Vice-Président
 Honorable ALFRED A. THIBAUDEAU, Sénateur, (de la maison Thibaudan, Frères de Montréal.)
 Honorable LOMER GOUIN, Ministre des Travaux Publics de la Province de Québec.
 Dr A. A. BERNARD et L'hon JE N. GIROUARD, Conseiller Législatif.

DEPARTEMENT D'EPARGNES.

Emission de certificats de dépôts spéciaux à un taux d'intérêt s'élevant graduellement jusqu'à 4 p.c. l'an suivant termes. Intérêt de 3% l'an payé sur dépôts payables à demande.

ALEX. DESMARTEAU

Successeur de Charles Desmarteau,

COMPTABLE, AUDITEUR, LIQUIDATEUR DE FAILLITES

Commissaire pour Québec et Ontario.

Bureaux, 1598 et 1608 rue Notre-Dame, Montréal.

J. CHARTRAND, P. L. TURGEON

CHARTRAND & TURGEON

COMPTABLES

Règlement de difficultés entre débiteurs et créanciers

Tel. Bell Main 2638 180 rue St-Jacques,
 " Marchands 642 MONTREAL

EMILE JOSEPH, L. L. B.

AVOCAT

210 NEW YORK LIFE BLDG

11 Place d'Armes, Montreal

TELEPHONE MAIN 1787

GEO. GONTHIER,

EXPERT COMPTABLE ET AUDITEUR

Représentant "The Account, Audit Co'y, Ltd, of New York. Spécialités: Auditions de livres. Organisations de Comptabilités et Règlements de Successions.

11 à 17, Côte de la Place d'Armes, Montréal
 TEL BELL, MAIN 2113.

x 16, à un étage, en bois et tôle; coût probable \$25. Propriétaire, Damien Bertrand [592].

Rue Iberville, No 261, modifications à une maison; coût probable \$10. Propriétaire, A. N. Laporte [593].

Rue Marie Anne, près de la rue Boyer, une maison formant 3 logements, 25 x 35, à 3 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$3,000. Propriétaire, Jos St Jean; entrepreneur, Jos Gagnon [594].

Ave Lalonde, près de la rue Fullum, une maison formant 2 logements, 25 x 40, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$2000. Propriétaire, A. Verdon [595].

Rue des Seigneurs, arrière, No 422, une maison formant 4 logements, 35 x 30, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$3400. Propriétaire, Ant. P. N. Bourdon; architecte, Jos. Sawyer, entrepreneur, H. Fergues [596].

Rue Cadieux, No 286, modifications à une maison; coût probable \$50. Propriétaire, Léon Lavigne [597].

Rue St Germain, près de la rue Stadacona, un hangar, 60 x 10, à 2 étages, en bois et tôle, couverture en gravois; coût probable \$400. Propriétaire, Jos Hurtubise [598].

Rue Milton, No 71, modifications à une maison; coût probable \$500. Propriétaire, F. L. Martel [599].

Rues St Laurent et St Charles Boromé, près de la rue Dorchester, une maison formant 2 logements et 4 magasins, 30.2 de front, 32.7 en arrière x 113, à 5 étages, en brique pressée et pierre; coût probable \$18,000. Propriétaire, Mark Workman; architectes, Macduff & Lemieux [600].

Rue St Laurent, No 772, modifications à une maison; coût probable \$200. Propriétaire, Laing Packing Co; architecte,

W. E. Doran; entrepreneur, J. B. Gratton [601].

Rue des Manufactures, No 95, modifications à une maison; coût probable \$400. Propriétaire, L. H. Hénault [602].

Rue Beaudry, Nos 555 et 557, 2 maisons formant 5 logements, 30 x 62, à 3 étages, en bois, pierre et brique, couverture en gravois; coût probable \$6650. Propriétaire, L. Primeau; entrepreneur, G. Bail & Cie [603 et 604].

Rue Garnier, No 252, une maison formant un logement 25 x 25, à un étage, en bois et brique, couverture en gravois; pas de coût mentionné. Propriétaire, L. A. Bernard [605].

Rue Rachel, No 317a, modifications à une maison; coût probable \$1,000. Propriétaire Eph Renaud; entrepreneur E. Von Bogaert [606].

Rue Wolfe, No 543, modifications à une maison; coût probable, \$175. Propriétaire, Urgel Mathieu [607].

Rue Saint-Denis, près de la voie du C. P.R., une maison formant un magasin et un logement, 25 x 35, à 2 étages, en bois, pierre et brique, couverture en gravois; coût probable, \$1,800. Propriétaire, Horm. Rochon [608].

Carré Saint-Louis, No 13, modifications à une maison; coût probable, \$3,000. Propriétaire, S. D. Joubert; architectes, Hutchison & Wood [609].

Rue Prince, No 68, un hangar, 20 de front, 30 en arrière x 50, à un étage, en bois et tôle; coût probable, \$75. Propriétaire, la succession D. J. Macdonald; entrepreneur, F. Garneau [610].

Coin des rues Young et Smith, modifications à une maison; coût probable, \$100. Propriétaire, Wilson Patterson; entrepreneurs, Gray et Wighton [611].

Rue des Manufactures, No 167, une maison formant 2 logements, 27 x 30, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable, \$2,000. Pro-

priétaire, D. Beaulne; entrepreneur J.B. Collette [612].

Rue Cadieux, No 696, modifications à une maison; coût probable, \$25. Propriétaire, Gédéon Coupal [613].

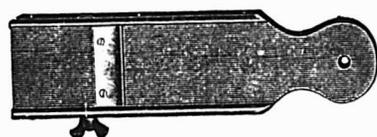
Rue Sainte-Catherine, No 1839, modifications à une maison; coût probable, \$45. Propriétaire, la succession Hart [614].

Avenue du Parc, près de l'avenue des Pins, une maison formant 3 logements, 25 x 41 à 3 étages, en pierre et brique, couverture en gravois; coût probable, \$8,000. Propriétaire, J. U. Cartier; architectes, Macduff et Lemieux [615].

Les Injecteurs automatiques "Penberthy" représentent le dernier mot du progrès mécanique. Il serait superflu d'en dire davantage.

La Penberthy Injector Co. Limited de Windsor, Ont., qui fabrique ces injecteurs accuse des commandes nombreuses en faveur de ces appareils ainsi que des godets à huile et à graisse, "gages" à eau, etc.

Les bonnes annonces sont comme les costumes faits sur mesure par le tailleur. Les annonces faites à-la-diabie sont généralement écrites précipitamment, sans considération pour la valeur de l'espace ou les résultats à obtenir. Mesurez l'objet à annoncer sous toutes ses faces, notez tous les points de nature à faire impression sur telle ou telle personne. Avec ces mesures en votre possession, vous serez à même de bâtir l'annonce qui créera une impression.



LITTLE SHAVER

(LE PETIT RABOT)

Fabriqué en noyer noir.

La lame est en acier fin trempé, avec tranchant bien coupant.

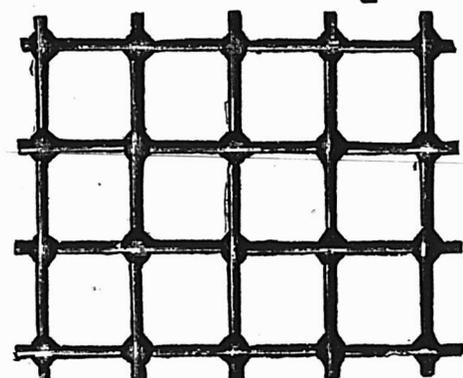
L'appareil le plus tranchant à la Cuisine

Coupe le Chocolat tellement fin qu'il se dissout sans qu'on le remue, émince les patates, les radis, les concombres, les oignons, les pommes et tous les petits fruits et légumes.

J. M. MAST, Mfg. Co., Lititz, Pa.

Agents Canadiens: E. H. Greuffell & Co., London, Ont

TOILE METALLIQUE ?



Toile métallique spécialement galvanisée pour le séchage des

Pommes et Fruits.

Largeurs en stock : 24, 30 et 36 pouces.

Autres largeurs et mailles faites sur commande.

Aussi Treillis galvanisés de 1/2 pce.

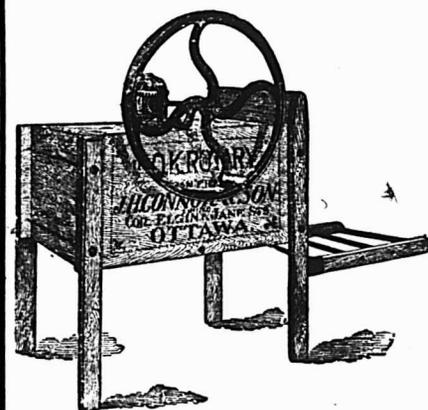
Largeurs en stock : 24, 30 et 36 pouces.

Longueurs en stock : 25 et 50 verges.

Aussi, Toile Métallique et Treillis pour tous les usages.

The B. GREENING WIRE CO., Limited
HAMILTON, ONT. MONTREAL, QUE.

Moulins à Laver Rotatifs O. K.



DE CONNOR

Pas d'expérience à tenter. Un attrait de clientèle. Le Moulin à laver le plus facile à opérer et celui à mouvements les plus doux. Les pièces de fonte sont bronzées à l'aluminium. La machine la plus joliment finie sur le marché. Demandez-la à votre jobber ou écrivez à

J. H. CONNOR & SON,
Pretoria Ave, Ltd.
OTTAWA.

Agents distributeurs pour les gros.
DELORME FRERES,
15 rue de Bresles,
MONTREAL.

La Sauvegarde

COMPAGNIE CANADIENNE-FRANCAISE
D'ASSURANCE—VIE.

Bureau Chef: 26 RUE ST-JACQUES, MONTREAL.
TEL. BELL MAIN 4033.

BASES SCIENTIFIQUES

Capital, 1,000,000
SECURITE PARFAITE

ADMINISTRATEURS: G. N. DUCHARME, Pré-
sident; HON. J. A. OUMET, 1er V.-Président;
HON. F. L. BEIGUE, 2me V.-Président; HON.
N. PERODEAU; H. LAPORTE; HON. R. DANDU-
RAND; E. P. LACHAPPELLE; HON. N. A. BEL-
COURT; J. E. BEDARD, (Québec) Officiers
Généraux; HENRI BOURASSA, Sec.-Trésorier;
P. BONHOMME, Gérant Général.

Demandez notre Brochure Explicative.

LA

Provident Savings Life

ASSURANCE SOCIETY OF N. Y.

LA MEILLEURE COMPAGNIE

POUR les ASSURÉS et les AGENTS

Les agents habiles et les personnes re-
cherchant une position rémunératrice,
peuvent s'adresser au bureau prin-
cipal ou à aucun des agents généraux
de la compagnie.

Bureau Principal pour la Province de Québec:
185, rue St-Jacques, - MONTREAL.

Trente jours de Grace

pour le paiement des renouvellements
de primes sont invariablement accor-
dés par la

CANADA LIFE

Durant cette période, la police conser-
ve toute sa force et si l'assuré venait à
mourir durant cette période, la réclama-
tion pour décès serait promptement
payée, que la prime ait été payée ou non.
Telle a été la manière de faire de la
Compagnie pendant au-delà de cin-
quante ans, et c'est un des nombreux
et précieux privilèges

ACCORDES PAR LA CANADA LIFE

On demande des agents respon-
sables pour la campagne.

L'ASSURANCE

MONT-ROYAL

La seule Compagnie locale ayant un
CAPITAL ACTIONS

Bureaux:

1720 rue NOTRE-DAME,
Coin St-Frs-Xavier, MONTREAL

Compagnie Indépendante (Incendie)

RODOLPHE FORGET, Président.
E. CLÉMENT, Jr., Gérant-Général.

L'ASSURANCE DES JEUNES GENS.

NOTRE confrère *Points*, avait dans
l'un de ses derniers numéros, un
court article montrant l'importance
de l'assurance sur la vie au point de
vue du jeune homme et du père du
jeune homme, et faisait remarquer
combien l'agent plein de ressources
pourrait tirer avantage de la situation.

On a dit que ce sujet méritait d'être
considéré d'une façon plus étendue,
d'autant plus que l'agent peut obtenir
un fort montant d'assurance sur la vie
de tout jeune homme qui n'est pas
marié et qui peut-être dépend en partie
du moins de son père pour son existen-
ce. Comme règle, le père est prêt à
favoriser l'idée que son fils prenne une
police d'assurance sur la vie, soit à
paiement limité soit une police de dota-
tion. Pour l'encourager, le père
paiera lui-même une partie de la prime
disons la moitié, et en considération de
ce fait et aussi afin de ne pas laisser
supposer que le fils est en quelque sorte
dépendant de son père, ce dernier sera
temporairement le bénéficiaire de la
police. Dans quelques années, quand
le jeune homme se mariera, il assu-
mera lui-même le plein paiement de sa
prime et sa femme en deviendra la bé-
néficiaire. Alors l'assurance dont il a
besoin est en vigueur, elle est en partie
payée et il a obtenu un taux beaucoup
plus bas pour l'avenir qu'il ne pourrait
obtenir, s'il obtenait son assurance
maintenant.

La plupart des gens avancés en âge
sont prêts à admettre sans discussion
les bienfaits de l'assurance sur la vie.
Chacun reconnaît l'importance de s'as-
surer de bonne heure, alors que le je-
une homme est assurable et que le taux
de la prime est bas. On reconnaît
alors ce que vaut une assurance comme
moyen d'inculquer des habitudes d'é-
conomie et d'épargne et l'homme âgé
est prêt à encourager tout penchant
que peut avoir le jeune homme à com-
mencer à faire provision pour l'avenir
et à l'encourager au point de payer
lui-même une partie de la prime.

Il y a là un bon champ à exploiter.
Les perspectives sont considérables, la
concurrence est légère et vous avez un
allié puissant dans le père du jeune
homme.

L'ASSURANCE SUR LA VIE

Conseils aux Agents qui débutent

PARLEZ de l'assurance sur la vie et
parlez de votre propre compagnie,
indiquez la nécessité de la première et
ce que la dernière a à offrir. Ne dites
rien d'aucune autre compagnie, sinon en
réponse à des points soulevés par le fu-
tur assuré lui-même ou par un agent ri-

(ETABLIE 1853)

The Phenix Insurance Company OF BROOKLYN

TOTAL DE L'ACTIF - - \$7,112,413.30

Robert Hampson & Son, Agents,
39 rue St-Sacrement, Montréal

LE CREDIT COMMERCIAL

Chambre 13 Edifice "LA PRESSE"

TEL. BELL MAIN 3555. MONTREAL

SPÉCIALITÉ: Achat, Collection et règlement
de comptes. Une visitesollicitée.

COMPAGNIE MONTREAL-CANADA.

d'Assurance contre l'Incendie

Ci-devant

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE MUTUELLE
CONTRE LE FEU DE LA CITE DE MONTREAL.

ETABLIE EN 1859

Capital autorisé - - - - -	\$1,000,000.00
Actif net excédant - - - - -	480,000.00
Dépot au gouvernement du Canada pour la garantie des porteurs de polices - - - - -	60,000.00
Sinistres, ayés à date - - - - -	888,021.10
Cie indépendante. Taux modérés.	
A. A. LABRECQUE, - - - - -	Président.
J. B. LAFLEUR, - - - - -	Gérant.

BUREAU PRINCIPAL:

59 rue St-Jacques, Edifice "La Presse"

MONTREAL

On demande des agents pour les localités non
représentées.

THE METROPOLITAN LIFE INS. CO.

Incorporée par l'état de New-York.

La Compagnie du Peuple, par le
Peuple pour le Peuple.

ACTIF: \$105,656,311.60

A plus de polices payant primes en force aux
Etat-Unis et au Canada que n'importe quelle autre
compagnie et pendant chacune des dix années
passées a accepté et émis plus de polices nouvelles
en Amérique que n'importe quelle autre compagnie.

LA MOYENNE D'UNE JOURNEE D'OUVRAGE.

Reclamations payées.....	} Par jour {	359
Polices échues.....		6 297
Nouvelles Assurances inscrites		\$1,303,559.00
Paiements aux porteurs de Pol- ces et addition à la Réserve....		\$98,582.00
Actif accru.....		\$53,841.00

A déposé avec le Gouvernement du Dominion
pour la protection des détenteurs de polices au
Canada en titres Canadiens, \$1,800,000.00.

\$1,342,381,457 d'assurance en vigueur sur
7,523,915 polices.

Western Assurance Co.

Compagnie d'Assurance contre l'Incendie
et sur la Marine

INCORPORÉE EN 1851

CAPITAL PAYÉ - - - - - \$2,000,000

ACTIF, au-delà de - - - - - 3,546,000

REVENU ANNUEL, au-delà de 3,678,337

Burea Principal: TORONTO, Ont.

Hon. GEO. A. COX, Président.

J. J. KENNY Vice-Prés. et Directeur Gérant

C. C. FOSTER, Secrétaire.

Succursale de Montréal:

189 rue Saint-Jacques.

ROBT. BICKERDIKE, Gérant

val; procédez comme s'il n'existait aucune autre compagnie. C'est pousser la folie à l'extrême que de tenter de montrer combien meilleure est votre organisation que celle-ci ou celle-là et rappeler ainsi à celui que vous vous proposez d'assurer des compagnies auxquelles il n'a pas songé et peut-être de lui donner l'idée de s'approcher des agents rivaux; néanmoins tenez-vous bien renseigné, soyez prêt à faire face à la concurrence, vous en rencontrerez peu ou beaucoup. Prenez garde d'entrer dans une dispute, mais une fois que vous serez dedans ayez soin que le parti opposé ait à se garer de vous.

Ne vous laissez pas prendre par surprise, sachez quels sont vos avantages et sachez comment les présenter; connaissez les points forts de votre concurrent et sachez comment y faire face; connaissez également ses points faibles et la manière de les présenter.

N'allez pas au-devant des objections, attendez qu'elles viennent d'autre part. C'est pire que perdre du temps que d'aller au-devant d'une question qui peut n'être jamais faite ou répondre à une objection qui peut n'être jamais soulevée. Ne tombez pas sur le dos d'un rival, le sentiment de justice que possède tout homme fera ressortir un acte injuste contre un concurrent absent. Cela ne

peut pas dire que vous ne devrez jamais exposer une vantardise ou dénoncer un vol. Il est bon parfois d'appeler un chat un chat. C'est quand la chose est absolument apparente et qu'il ne peut y avoir aucun doute à son sujet. Quand vous vous trouvez en présence d'une fraude évidente, il est bon de la dénoncer comme telle, si le fait est tellement clair et la preuve si concluante qu'il est certain que celui qui vous écoute partagera votre manière de voir. Dans ce cas, il reconnaîtra que vos invectives sont l'expression naturelle d'une indignation justifiée. Malheur à vos espérances de succès s'il attribue cette indignation à la vengeance exercée par jalousie contre un rival.

Il serait mieux presque toujours de concéder l'honnêteté et la sincérité de l'autre concurrent. Il est de votre avantage de faire ainsi chaque fois que vous le pouvez d'une manière consciencieuse. En agissant ainsi vous ajouterez de la force et du poids à tout ce que vous pourriez avoir à dire. Tout homme admire un ennemi franc et généreux. En règle générale, votre rival représente une bonne compagnie — pas aussi bonne que la vôtre naturellement — mais capable de remplir ses contrats et certaine de le faire. Même les compagnies à cotisations dont le plan fautif est fondé sur l'erreur

peut cependant être honnêtement administrée et faire de bonne besogne dans des limites incontestables. Vous pouvez concéder tout cela et créer une impression favorable que vous avez l'intention d'agir d'une façon droite et franche. Alors parlez de votre propre compagnie, c'est la chose principale — la première, la dernière et celle de chaque instant.

Comment allez-vous faire face à la concurrence des Compagnies à cotisations? Vous en tirer par un ricanement? Ça ne serait pas une réponse. Le ricanement peut dérouter une réponse, mais il ne convainc jamais. Allez-vous ridiculiser la compagnie comme une "société de suéurs" un paradis de fous, un attrappe-nigauds? Ce n'est pas un moyen d'amener votre homme, il n'admettra pas, en votre présence du moins qu'il a été un fou, une bûche, la dupe facile d'écumeurs ou de visionnaires.

[A suivre].

SOYEZ VIGILANT!

Vous ne pouvez pas prendre de truite dans une grenouillère, quelle que soit l'amorce dont vous vous servez. Assurez-vous de la valeur de la publication à laquelle vous confiez votre annonce, assurez-vous surtout que votre annonce est correcte.

Nous Prêtons absolument sans intérêt.

ACHETEZ OÙ VOUS VOUDREZ

Profitez de notre offre également pour éteindre vos Hypothèques. Nous faisons déjà des affaires dans tout le Canada. Notre système a pour bases les meilleures garanties du calcul et de la finance. Notre mode d'opération est simple et honnête. Pour en obtenir des renseignements exacts écrivez ou demandez notre Pamphlet; adressé gratuitement sur demande.

LA CIE. DE PRET ET D'EPARGNE, A Responsabilité Limitée

Tél. Bell Main 3294.

VERRET & DROLET, Agents, 104 Rue St-Jean QUÉBEC.

20 Rue St-Alexis, MONTRÉAL, CANADA.

Capital. \$250,000 Payé.

Remboursable dans 20 ans ou moins.

Absolument sans Intérêt.

Pouvoir d'émettre \$1,000,000 d'Actions.

FONDS ACCUMULES DE

Les chiffres suivants donnent le total des Fonds accumulés de l'Ordre au 1er janvier des différentes années mentionnées, la période couverte allant de 1903 à 1904

1er Janvier, 1883.....	\$ 2,967 93	
" 1884.....	10,857 65	
Augmentation en 12 mois.....		\$7,889 72
1er Janvier, 1886.....	\$29,802 42	
" 1887.....	53,981 28	
Augmentation en 12 mois.....		24,178 86
1er Janvier, 1889.....	\$117,821 96	
" 1890.....	158,130 36	
Augmentation en 12 mois.....		\$70,308 40
1er Janvier, 1892.....	\$408,738 20	
" 1893.....	580,597 85	
Augmentation en 12 mois.....		\$171,799 65
1er Janvier, 1894.....	\$ 858,857 89	
" 1895.....	1,187,225 11	
Augmentation en 12 mois.....		\$328,367 22
1er Janvier, 1896.....	\$1,560,373 46	
" 1897.....	2,015,484 38	
Augmentation en 12 mois.....		\$455,110 92
1er Janvier, 1897.....	\$2,015,484 38	
" 1898.....	2,558,832 78	

Augmentation en 12 mois.....		\$543,348 40
1er Janvier, 1898.....	\$2,558,832 78	
" 1899.....	3,186,370 36	
Augmentation en 12 mois.....		\$627,537 58
1er Janvier, 1899.....	\$3,186,370 36	
" 1900.....	3,778,543 58	
Augmentation en 12 mois.....		\$592,133 22
1er Janvier, 1900.....	\$3,778,543 58	
" 1901.....	4,477,792 22	
Augmentation en 12 mois.....		\$699,288 64
1er Janvier, 1901.....	\$4,477,792 22	
" 1902.....	5,224,854 58	
Augmentation en 12 mois.....		\$747,062 36
1er Janvier, 1902.....	\$5,224,854 58	
" 1903.....	6,219,071 17	
Augmentation en 12 mois.....		\$994,216 59
1er Janvier, 1903.....	\$6,219,071 17	
" 1904.....	7,453,303 14	
Augmentation en 12 mois.....		\$1,234,236 97

BUREAU PRINCIPAL: TEMPLE BUILDING, TORONTO.

HON: DR. ORONHYATEKHA, *Chef Ranger Suprême.*

L.T. COL. MCGILLIVRAY, C. R., *Secrétaire Suprême.*

BUREAU DE MONTREAL: 20 RUE ST-JACQUES